

AUTHOR \_\_\_\_\_

NO. 5734

TITLE פ' 1723 7120

RR \_\_\_\_\_

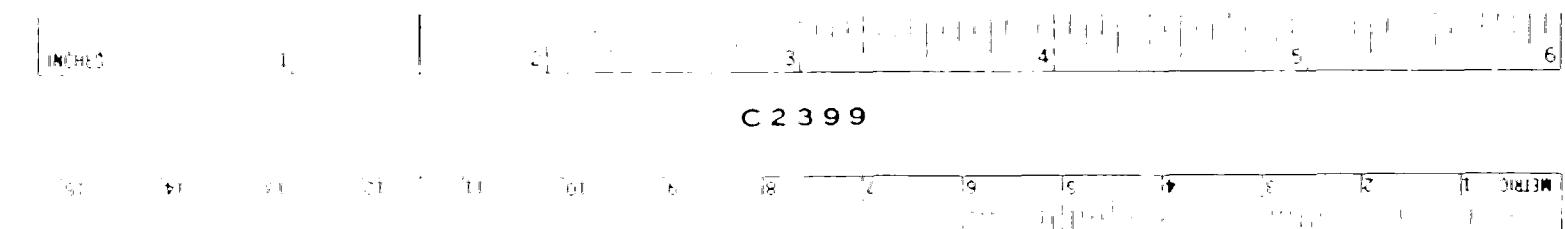
IMPRINT SALONICA, CA. 1720

These images are from the collection of the Library of the Jewish Theological Seminary (JTS). JTS holds the copyrights to these images. The images may be downloaded or printed by individuals for personal use only, but may not be quoted or reproduced in any publication without the prior permission of JTS.

CALL NO. ACC. 72172

DATE MICROFILMED \_\_\_\_\_

הוועתק והוכנס לאינטרנט  
[www.hebrewbooks.org](http://www.hebrewbooks.org)  
ע"י חיים תש"ע



FILMED FOR THE JEWISH THEOLOGICAL SEMINARY OF AMERICA

**XEROX** University Microfilms, Inc.  
A Division of Xerox Corporation

ספר מלכי העותמאנים כ

३८५ अस्ति विद्युत्प्रभा विद्युत्प्रभा विद्युत्प्रभा विद्युत्प्रभा  
विद्युत्प्रभा विद्युत्प्रभा विद्युत्प्रभा विद्युत्प्रभा विद्युत्प्रभा

**וירהי** נימיך פָּסֶם בַּיּוֹל צְבָח חֲמָצָח לִגְפִּיס וְזָנְעִים לִזְרִירָה הַטָּל  
לְוַדֵּיחַ טָכוֹן הַוְּרָה הַעֲתָה אֲנָנוּס לְאַרְזַׁח מְוֻסָּלֵב הַיְּסָכ וְהַדְּחָאָן  
בַּיּוֹל עֲוֹשָׂמָלָן נָן לְרַטְנָדָן נָן כִּילְאַחַן צְלָה מָלָך חַזְרוֹקִיכְטָרָן כִּירָת  
כְּמַמְלָל כְּכָה הַיְּהָה נְכָבָב מְשֻׁלָּמָה וְיִסְכָּב כְּלַיְמָהָלָן סְלָה יְפָפָי בְּמִזְיָן צְלָה  
מָלָך סְתַּלְמָהָרָכָהָיְן זְמָנָעָבָהָיְן זְמָנָעָבָהָיְן פָּרָה וְיִמְנוֹךְ פְּרָטָנוֹנָבָהָיְן הַחָיוֹן .  
חַמְתָּוְסְלָחַהָמָלָךְ עַלְמָה מְנָדָין מָלָךְ גְּנוּתָהָלָךְ סְנָכָלִיְּךְ וְחַרְזָה גְּנוּתָה  
וְלְנוּתָהָלָכָהָלָן שְׁוֹחָמָלָן גְּסָטָהָלָךְ גְּסָטָהָלָךְ לְחַזְנָנָכָה וְקָרִישָׁ עַיְמָהָלָן  
בְּגָוֹרָחָל וְגָבָל לְסָדָיָפָה יְגָנָה וְזָלָסָחָיָה וְהָסָה הַגָּוָרָה וְגָנָדָה עַד כִּינָלָה  
לְחוֹנְרָמָה נָן גְּמָרָנָה יְסָחָנָה . וְיִכְּיָנָילָהָסָהָקָה וְיִתְּלָסָהָקָה עַוְחָמָהָן  
מְלוֹס וְיִרְחָוּ מִמְּרָחָשָׁוּ הַחָלָנָהָמָהָלָן הַחָלָקָהָלָן וְיִנְדָּקָהָלָן הַבָּלָקָהָלָן  
לְעַזְנָךְ הַדָּד וְיִלְחָמָהָלָךְ גְּדִיסָוְיִצְסָפָהָלָךְ רַבָּעָהָלָךְ חָלָעָהָלָךְ וְקָוָעָהָלָךְ עַכְיִירָהָלָךְ  
וְלְמִינְנִיתָהָלָךְ : וְיִכְּיָנָקָדָהָלָךְ וְחַפְנָסָהָלָךְ וְיִלְחָמָהָלָךְ וְיִקְרָאָהָלָךְ נְחַטְוָמָהָלָךְ  
וְיִסְפָּרָהָלָךְ חַסְחָהָלָךְ וְיִפְרָדוּןָהָלָךְ וְיִהְשָׁסָהָלָךְ מְלָנָהָלָךְ יְמִיחָעָרָהָלָךְ  
וְיִגְלָלָהָלָךְ קַמְמִיכָהָלָךְ וְיִסְחָמָהָלָךְ מְלָדָהָלָךְ אַלְמָנוֹנָהָלָךְ וְיִגְלָלָהָלָךְ

**ויהי** גנוזת עירין פחנמיה ורוח לנזה מה שוחטמן רלה  
האליזסogenicה לנו נקצת וננווח וניצחן חל ויחיל רוח  
גנזה נזקוק ונכגניזם ונדרישו כי כ' גנזה עשו וירקננו נעההירן  
כל חיש מזוק וכל חיש חד לא נסח וכל חיש נליינן ומר נכס ויימ  
עליהם לדוד סדריס אל מסענחו כל חד ילחדר נכס יונזע ועל פז  
ויהה כל ריבג זכל מגע . וידע אמתנו קדחתן צוחבל הנלויס מלוון  
וינווחו לקה דין וגירסיין בון מהלן בגבוז ויונחו על כב' דמל  
לילה נטה וילכהו יונקה יונינה למחוץ וער אהה מניצה ונד זיקן  
חשללו זגד יונק כי לחדרו בז'ימלט חד לחדר ויהונד למך בגרסיאין  
ויקד ענטה והצמיטן . וילא אמרת הנטבריס סאנט זורס יינקד

חנוך

These images are from the collection of the Library of the Jewish Theological Seminary (JTS). JTS holds the copyrights to these images. The images may be downloaded or printed by individuals for personal use only, but may not be quoted or reproduced in any publication without the prior permission of JTS.

Zf 43 Vtg. 10. - 193

טיפור מלכי העות'מאנים ב

פעמיין ננזה על העדרותם ושבו בגודרונאך עם קיומם ננזה  
גה קה זיך דורך נתקען זיך ויקח קה רבדון טפח מידוכאנאל  
קידוד קצע נכת ט. כתה וטהו שער גרבון צו קנע החונר  
נכמת מנגנונו ויכוננו נבך נטירם גראנדה וגערום היוח נצח האנט'ל  
לרכזונג ומינך נמ' נס' : ויכלך הרהיזונג ורוכס וטוננטה האנט'ל  
למאנובס מון עט הרכז'דער זטט ננדוציו ריבקה ייכרות גראיט עט  
נק כר עטחט שוחן נטחצ'ה ירב ובנו נמר ויין פראנו זטמא וטאל  
כך כנין על ניק כוּז'וֹסְגִּינְטָה ווַיְהִיכְ וְגַעֲרֵי קְרַפְּהָן כְּיוֹ נְכָרִיס  
דעיכו ויקדו מנכוי רנכריב וילפונעררי בהההרכטן וויכען נכם  
כהלך להתר הקיעמה נמי נמי נהייטה בנדוריפס כטמיז'ז'ו וערב קימל  
וועזענן פיוין ווינו נך נגענדים . ווינט הרפ'ר כהן כפריס  
ומלחמת נמנך הל דריכחה גראמי נלהר צטוס נך ממאי נמי גל דריס  
הויל נך מעשה זוחט גראגמו כי הני גוד נך נס' . וויכנו נכינוי  
לחמוד נחן זפ'ר נ'ג' זמי נגה דרגלו עכן קדרר זט'ה המור נ'ג'  
וכחמווע הלו' רנדנרכ' יירט ליטענו ווינה עט פיאז'יט הל וויס ננט  
ברול וועכ' ננד ווינד קוקה ווינרכ' וויבז'קו ה' ווינך זפ'יו וויחטן נו  
בלח ימויהו וויט פיאז'יג' לודנרכ' כו' וויש מלקט ברה זט'טו וווט  
להה אטונלטנורים פטעלן חמור נחן' רכבייטי פיעיטפל ניד' מפק  
היעת טנא לאלהר לו קייחו טפה קראפ'ין גנווועשייחו סט' לומך  
גמ'בו וויאאל לו חמור נמ' זיין פאכטניך לרה ברוח נט' זכט'הא  
יעעה לאוועצען נז'ו'יקי רכיד עד יוכ מיהו ומינך צ'ט סמכ' ווילוך  
הרפו כוּלִימָה נט' נטע נס' וויה וואלך הרכחו עיט' למ'ז'ן  
בוכ' וויחו וויאאלך הטעז' מהמד ווטעט קס' אלס מהד מטיזיך וואלך  
אטוט גניל ווילקטו פלוי הטס' ווילק'ס עט'ו ווינרכ' זוונטן מפה'ל  
ווע' חומלך ח'ט'ס ווילך אורה'ר' נו החקוי נצח'ח'ק'ד' ד'חכונט  
וועל' גיה מלך לוויד ווילק לח כל' קו קראט' זלאה מון' חמור נט'ן  
אטעלך אל' דריכ' וויקס' קיט' נלענץ' וויחל' כי גות' זונט'ן מפ'ט'ן  
לקיינדר'ס

## ספר מלכי העותמנים

הא' ותינוק' ג' גו' ג' גנס לנט' גפר טקו ויבט ח' צ' סטו ער'ת'ן  
ז'וק' נכס' גנור'ה וירק' ה' לאצ'ן למאנ'ה גניד'צ'י'ה ג' עוטמאן' . ומי  
ט'ק' ימיס' נט' נט' ער'ה מהלן' ויבט נק'ה ג' ר' ז' ג' ניר'צ'ה ויק' ק' צ'ן  
ונקר' ונחל'ס' וק' ז' ר' יס' וצ'נ'ס' וצ'פ'ח' וצ'מ'ל'ס' עיר' פ'ה'ס' ג'ט'י'  
ז'ע'פ' ז'ת'ג'מו' ק' ז'ג'ר'מ'יס' נ'ג'את' ו'ה'י כ'ג'ס' ז'ל'נו' ט'נ'ס' י'ג'ס' נ'ק'ה'ס'  
ו'ה'ו' ק'ל'יס' ז'ה'ב' ק' ז'י'ס' ל'ג'נ'ז' א'ס'מ'ס' ו'ל'ע'י' ה'ח'יכ' א'ג'נ'ז'יכ' ו'ל'ו' ז'ו'  
ז'ע'נ'ס' ז'ה'ל'ס' ז'ה'ל'ס' מ'ג'ס' מ'ז'ס' ז'ל'ס' נ'ל'ס' ו'ק'ה'ק'ו' ק'ל'ס'ס' מ'ל'ס' ו'ג'ל'ס'  
עיר'ו'ער' ר'ש' ד'ג'ר' ק'ז'ג'ר'מ'יס' מ'ג'ע' ר'ע'ו'ה' ל'ח'ו'ס' ו'ל'ה'ר'ו' ק'י'ס' א'ל'  
ל'ה'ו' ג'ג' ע'כ' י'ג' ע'ל'ה'ר'ן' ו'ג'ו' ע'ו' פ'ס' ל'ס' ל'ט' י'ל' פ'נ'ס' נ'ק'ן'  
ו'ג'ע' ל'ט' י'ק'ו'ז'ה'ל'ש' נ'ג'ית' לו' ו'ז'ל'ל'ב' נ'ג'ר' ק'ז'ו'ד'צ' ח'ל'יס' ז'מ'  
ו'ק'י' כ'ז'ו'ע' ז'ן' ג'ג' ג'כ'פ'ר'ס' ו'ו'יר'ה'ו' פ'ל' ו'ז'ג'ס' ג'ג'ס' ז'פ'ס' ו'ע'ז'ו' ת'ת'  
ג'כ'פ'ר'ס' ו'י'ג'ז'ו' כ'ג'ונ'ד'מ'יס'ג'ג'ס' עד' כ'ז'ס' . ו'ינ'ח' המ'ג'ד' ל'מ'ל'ך'  
ג'ג'ר'צ'י'ל' ז'ל'מ'ה' לו' כ'ל'ג'ר'יכ' ג'ה'ל'ה' ע'ט' ל'ה' ק'ז'ג'ר'מ'יס' ז'כ' ג'ו'ז'ס'ו'ו'ל'  
ל'ה' י'ש'ג'י'ג'כ'ר'יכ' ז'ו'ע' נ'ג'נ'מ'ה' נ'ג'ג'ה' כ'ה'מ'ה'ג' מ'ג'ו' ע'כ' ג'ו'ז'ס'ו'ו'ל'  
מ'ל'ל'ו' ז'ט' ז'ה' ח'ג' ו'ל'ה'ה' נ'ק'ה'ה' כ' מ'ל'ה' ב' ק'יח'ה' ל'ו'ק'ק'ק'ס'  
ה'ל'ת' ד'ו'ז'ו' ז'ה'מ'ץ' ל'ח' ז'ג'ז' ל'מ'ע'ן' מ'ה'ו' נ'ג' ד'ג'ס' ז'ו'מ'ה' ז'ו'מ'ל'ק' ז'ו'ר'כ'ל'ק' ז'  
ל'ל' ד'ש'ז'כ' ז'ל'ו' ז'ה'כ'ע' ע'ל'ו'ה' ז'מ'ל'ק' ז'ג'ג' ז'ג'ס' ז'ו'מ'ה' ז'ו'מ'ל'ק' ז'ו'ר'כ'ל'ק' ז'  
ג'מ' ת'ה'ז'י' ז'ג'ה'ח'כ' ז'ג'ה'ג'ג'ס' ר'י'ג' ז'ס' ר'מ'ה'ח' ל'ל'פ'ס' ז'ק'מ' ז'ג'י'ר'ס'  
ו'ז'ס' ל'ד'ר' ג'ג'ר'צ'י'ה' פ'ע'ג'ו' ו'ג'ג' ח'ג'ל' ג'ד'ל' ו'ס'ק'ר'ג'ו' ז'מ'ל'ק'  
ג'ס'ופ'י' ז'ג'ל'ל' ז'ל'ל' ר'כ'ו'ל'ק' פ'ו'ה' כ'ה' ו'ו'ק'ק'ג' ע'ג'ו' ו'ל'ט' ל'ח' ג'ר'ו'ל'  
ו'ג'ל'ל'יפ'ו' ז'ו'ג'מ'יו' ק'ג'נו' ג'ג'ג'נ'צ'ס' אל' ק'ר'ג'ל'י'ס' פ'ג'ק'ד'ח'ז'ה'ס' ל'י'ס'ק'ג' ז'  
ע'ל'ה' מ'ל'מ'ה' ח'ג'ג' . ז'י'ק'ה'ל' ז'ג'פ'ר'ז'ג'ג'ס'ק'ן' ג'ג' ל'ה' ח'י'ז'פ'ו'ט' ו'ה'ט'  
ג'מ'ה'ס' ו'ו'ק'ה'ז'ה'ס'ל'ט' ח'ו'ר'ה'ל' . ו'ו'ג'ה' ז'ו'ר'כ' ז'ה' ל'ז'א'ק' ו'ס'  
ל'ו'ר' פ'ע'תו' ג'ל' ל'מ'י'ז'ט'ל'א' ג'ל'ו'ג'ה' ו'ק'ר' מ'ק'ה'ו' ז'ג'ס' מ'יר' י'ג'  
מ'ס'ס' ר'ג'ל' ס'ס'ס' ס'ס'ס' נ'ג'ה' ו'ט'ל' י'ג'ל' הס'ס'ו'מ'ה' נ'ג'ת' ח'ג'ט' ו'מ'ל'ק'  
ל'ט' ג'ס' ז'ג'ל'ק' מ'ו'ר'ה'ל' נ'ג'ה'ז'י' נ'ג'ר'ז' א'ג'מ'ל' ק'מ'ל'ה'ג'ז'ס' ל'ד'ר'

בעמ'

## ספר מלכי עותמנים ד

כטביס ג' מנדלים נק' אנטוינ' ווינ' טנול על רוחך קד גלאטה. וכי  
כגינה הנות וינו המן רוייבלו חת קמאה כהנול עלי נז'ס ויתלה  
על מגן חזק נקוטנייז וליטץ ירע' ויכימו נCKER וירטו חזק  
קמאה פגודל תלוי ענה מגדר ויתלה מלהן על כן קרו זען מגדר  
ענין חזקה עד

ק' יוס.

## ז' ב' ש' נ' ת'

חד למלטו הצעיר קול נבל אלתו ונס נמחה  
למייד כל מהלצת הארכ' תקני חנק' ביר' וצחה  
שאטו ור' הילודים היודאים נמלטה כי כל ז'ס נכס מכל עמו יא'  
חלקיו עמו וועל נקוטנייז חס מלמות ויקה נכס שזרית נחרץ  
במיון פחרץ חלט צבנו דרונץ' ורכנו נס ויחקנו מכל הסטניות  
אטפר נמי שרחל כהאלysis ויתן לאס המדר מלה נקוטנייז  
ויהמו נכה וירט מלה ויחן לאס רazon לנחות נחי גז'ית ונתי  
מדרשתו יתקן לאס נסחות נדיות' המלך חד נמושת', ולחוד  
לפחריך', עלי גערלייס ואחד להרכ' כל היסדים כי אס יאננו נסחות  
לאכפת כל חומה והוועה חומות חד עמה נז'יק וכאמכפת ומורצת  
פ'iliovis נח'ן ער' רוזס אר' הקון מה'ר מס' קפסאדי זלה'ה ויסס  
חו' נסחוניות' סמלך ננד' המופץ' וויהנה ננפה' : והא'ס מס'ה  
עמו מלה וכל פלה'ת לא'ר על טם פ'לה'ה . וויה מתחנה נבל  
כאמה וצל'ה ארכ' יין וחיו'חוי גער' ונתירה היהعمال ויעמוד לפמי  
האלך' ווינר' לח' טומת' ויסס לח' כט' מעל כס' אפסטיס' ויסס  
סמלך' ייחמר' מם על החרץ' כמאכפת' המלכים כחרגן' ווועדיין' ורכ'  
טונג'ן' וווערט' כל קהילות עלי יוד' סרכ' המ'ונגה על יוח' וווען אל'

גמי האלך' וויה נמלך לח' היילו'ים .

נקסח'ה מגפה נקוטנייז' חד' כהוה לא'ו'ויה  
ויפה'ל המלך' מרוכ' פ'חים נאגטה' ני' נזה'ה

ה'רץ'

## ו' ב' מ' י' מ'

## ספר מלכי עותמנים

האלדריס ויטו חוקרי חיל השרומלי וכן גלו אנטון וורחל וינצ'טז  
וחוותו תלה נעל עץ חחד כך בו עלי קרחמלון חונגן' ווינצ'טז סויינט  
מורחל וגצה חחן' בלחדריך פלק צלטן מורה נטהוניגקי וילנד  
טוהה ריח אמתה וקפט'ג לינדרה . וכי כי זוקן מורת'ו ורכר עגמו  
מהמלוכות ייטלוך לה כט מהמודחתו וילך נמנגסיאו ויסט'ס ייחס  
לחורי'וינהס עט לאכ המנייך לח'נו חחהו ומתייענץ עט'דרין' וענדין'  
לבחזרה נו המנווה ויזמרו לו לכו ונלכה נלהירטפנדו ונחדס סס  
כטנווה וילך ויקח מלוכות מי' נמי'חו'ו ומילך עוז' חי' ציס'ונטו  
קטי' נמוח' ואנך נ'ס'ס'ס' וקי' ביוס להך' והסמים החקדרו' נטעניש  
וחדרונוח הצעמי' נפחחו'ו וייה' נגא'ס' עט' הארץ גאנ'ס' סוט' ותנמי' חלנגניש  
ויזד' סאנ'ג' עט' גמי'יט'ו' ייט' עט' ני'ה'ס' נעה' יונ'ס' ווילנו'ס' טונט'ן  
מחמד נטה' חחן' נ'ח'ה'ס' וינו' דמלן' לנמה' כפ'ו'ה' וגה'ל'ה'ס' עט'  
דר'ס' קרייס' אל' גלאטה' טינ'ה' לח' יונ'ג' כו'ה'ו' ומי'ו'ה'ס' נ'ה'מ' ק'ס'ט'ה'נ'ט'ן  
ק'ס'ק' כ'ר' ק'ו'ט'ל' טינ'ה' לח' יונ'ג' כו'ה'ו' ומי'ו'ה'ס' נ'ה'מ' ק'ס'ט'ה'נ'ט'ן  
דר'ז'ו'ו'ל'ל'ה'ל'ס' ה'ה'מ'ו' ו'ק'ס'ק' כ'ס' נ'ה'ו' ו'ל' מ'ע' מ'ק'ס'ו' ו'מ'ג'ל'ו'יו' כ'ו' נ'ה'מ'ר'ה'נ'י  
ה'ה'ל'ך' נ'ה'יו'ג' ק'ה'פ'י' ס'ס' נ'ה'ו' ו'ל' מ'ע' מ'ק'ס'ו' ו'מ'ג'ל'ו'יו' כ'ו' נ'ה'מ'ר'ה'נ'י  
ק'ה'פ'יס' כ'ו' ס'ס' ק'ה'ה' י'ר' לח' מ'ס'ה'ג'נ'ר' ד'ר' י'נ'ה' כ'י' ד'ר'ס' ל'ו' מ'ן' ה'ל'  
ל'נו' כ'ו' ד'ה'ה' ל'ו' צ'ל'ל'ה' צ'ל' ד'ר'ז'ל' נ'ה'מ' ק'ו'ט'ט'נ'י'ו' מ'ה'ל'ה'ה' ה'ל'ר'מ'ל'י'  
ונ'ה' ה'ה'ה' ס'ג'ר'ה'ו' מ'ס'ג'ר'ה' כ'ו' לח' ו'ל' נ'ה'כ'ס' נ'ה' ד'ס' ס'פ'י'ה' ד'ר' י'ס'  
פ'ג'ה'ל' ו'ה'מ'ל' מ'ח'מ'ד' צ'ה' נ'ע'ר'מ'ה' ס'פ'י'ת' ר'נו' לח' נ'ה'ג'ל'ע'ש' ו'ו'ה'פ'ס'  
צ'ל'יל'ה' כ'ח'ל'ו'ס' אל' ה'ז'ק' כ'יס' נ'ה'ל' ק'ו'ט'ט'נ'ו'ה' ו'ו'ה'כ'ס' ח'ל' ג'ה'ל' מ'ה'ל'  
ו'ק'ו'ל' ג'ה'ל' ג'ה'ל' ג'ה'ל' מ'ה'ל' ד'ר' י'נ'ה' ו'ח'כ'נ'ד' ה'מ'ל'מ'ה' ו'ו'ה'ל' ה'ע'ו'ל'  
צ'מ'ו'ר' ו'ו'מ'ז'ו'ק' ד'ר' י'ס' ו'ד'ר' י'נ'ה' ל'ה' מ'פ'ה' ו'ו'ה'ל' מ'פ'ה' ו'ו'ה'ק'ק'ע'  
ה'ג'ע'ר'ו'ל'פ'ד' לח' ע'יר' ה'מ'ל'ו'כ' ק'ו'ט'ט'נ'י'ו' ד'ע'מ'ה'ה'מ'א'צ' ה'ל'פ'ס' ו'ק'ק'ג'  
ל'י'יר'ה' ו'ו'ה' ק'ו'כ'ט'נ'י'ו' ק'ס'ר'ג' נ'ה'ד'כ' ו'ו'ה'מ'ל' ו'ו'ה'ו' לח' נ'י'ח'  
מ'ל'ו'ה'ו' נ'ק'ה' ה'ס' ו'ו'ל'ח' לח' ה'ג'ו'נ'ו'ס' ו'ו'ה'מ'ג'נ'ל'י' ח'ו'ק'ס' מ'ק'ל'ה'  
ג'ה'ג'ל'ל'ט'ל' ה'ה'ד' ג'ה'ג'ל'ו' ו'ו'ה'ד' ג'ה'ג'מ'ו'ג' . ו'ו'ה'ו' ה'מ'ל' ו'ו'ה'ג'  
ה'ג'נ'ס'

# שטווא מלבי העותמאנליים ה

ווחואמה ואומחה היליה וואזס חת סזה על כל האסיס וענרת לאג  
פרוטס כי גדרה להלכה נעמם וחתחוי חת יופי חפרה מהר יוח  
ניר עכדי חוף כקרים כסף ונברוי וכבלת וחרנמן וונגרותם צלח  
לחייה ולוחמה וויא מלהז דימיטרי חת כל המתח צלאו צמח צמח  
בגדלה ויעשו חורעט גהורלה נמחול מסחקי סוסטר מחד לח רכט  
וחח עמו לקח עמו ויסס נחמותה העיר על כל גנאה גנאה דגני  
המלך חמאל ויקס הולך בעיר ולו חאריס וויטגיס ווינגייס הדרא  
בכל מימי ומר ושבוב ומחלות וקל מתקיים ותנקע הדרן נקדים  
ויכל מלך ריאטרי לדרחן חומר ויאצט ויק נו וינו וויאו חת חסירה  
מצ האלבוט ויאן טנטון מהודע על הנסוויז איזר כל העם חד נצבר  
יחי קוזמיט מהודע נשלט אעס המלך מתח גהוּל לכל צד ומנין  
בזם מחותמו ונישם מהודע לנו וויא נערנו יונץ דימיטרי חת כתו אל  
מלך מלך אין ליליה וחוגנה מלך ויאי כי הקיטו צנעת ימי האצאות  
ויאמר המלך לחמות אנטם הולך נעמית לך יאנטן וויאלך נקעת טין.  
עיר מלכויות אונגה נך נית זאן כסויפס כון וכוכב חת המורייה נזאנס  
ולא נצהר מלך מלכות הגיראי'ו יהונ שרוי ופליט וויאלה חת האצאות  
חד נסלה נקע צאנטאמל וויאזה חל הקיבו וויאגה מלך האסיס וויא  
חו ותמד ויסכ כתר תלמות נירזא ומרוץ לאנטו נה פיר כי גענורס  
פונג כל עמיים המלכט נית מאטה וויאמעט סתיזלו בגויס הנריס  
לפרק טול סונגו משליחס להויזס רוחיס אלן מוך שוו קאנ  
הדריג זתיגת נט אנדז זון פְּרִז וויאן יונחת שען כמלה מהצד סיס  
טוזה מקולד וויאצד רהא מאצא גיגול אסחכימת מלך המלך א  
אליהו חיל נלכט פוד להזקאמס נצץ קנדיס סס חרן מונחת נל  
שוחז וגמר ננטז לטעו לדבר אל המלך למתה יאה שעזען לנבעו  
הלםתא גענור זהה וויאר לח רגנו מלכת מהן היילו וויאמעט  
וואלק חת דברה הוה מהליחמה מד כהן נטנות הילן דיו יונחת  
וואנטו וויאר אן המלך דשוו עלי וויאס דמי מצעו וויאס

## ספר מלכי העותמנים

פלרין אפוא מני יוכן וכונרה וויסנער אבוי נוינטמאכטן אין זיאז  
ואין נדרוינע חוווקידל למחריגנויך ייזנעם נגע מה מעסה כה  
לאך גויהת מה הריבט פונזונג הוועלה האזונעהונר עלי' זיאז גויהת  
וואויש ווירקם קמנך געו רדאן קען וויאטל מעהו קדער זיאז גויהת  
מלוחה מיטק רצעני טענען זעטמאנדען צולשסוויטן זעטנער געטען  
ווזו ערפא האירט בדולא ואטזיעז דען וויסהונ מאה' עיסטרוועסן רב  
ווגס פראבען גוינח זעלט עמו ווילא זיך כזעט' וויסר זומער גאנקנאי'  
לרכען ייסרחל ברפחים גנטז חס געלצ' זיינט זאגט' גאנקניזס  
ויתמלען עלייסר חממי' וויעזר זילקיס לאַרְן זאָהִין וויסטמאכט  
ווחזוק.לו גאנטיכלוזס נרבגן צויניזש נלחת צויר יען זעלט  
טאנך ווינקען לאַהוּג זעלט פצע ווינלאו רס' ח' פויס ווינקען קאנך זעלט  
הארן זאמ' דרושאַי יאָהִי זעלט נעמוץ נפלו ווינטאַז ווינ פֿה .

הו

**וְיַהֲיוּ** כ-**שִׁזְׁוּעַ** הַמֶּלֶךְ דֵּימָטְרִי סִזְׁיַהְמָולֶךְ עַל גַּמְוִיזְהָה כִּי  
פְּחַד לֹכֶד רֵיחַ קְנָטוּנִים וְכִינִיטַה וּוֹן לֹכֶד הַמֶּלֶךְ  
קְנוּנִיטִי; רַם נָבוֹבְקְרִיזְוּ לְלִתְמַחַת מִזְוָה נְפָלוּ עַלְיוֹן וְאַסְטָנוֹתִי נְמִיסִ  
יְלִמְמָה לְפָרִוּ וְמְגִירָוּ כְּנָסְ פָּתָחָה נְצָהָה לְאַנְךְ חַזְוָרָה אַדְ  
דְּחַמְּיָוְתָוְהָרְכָלְמוֹ: וְלֹמְדָה יְנָצָעַנְיוֹ נְנָתָן זָמָף וְמַלְחָסָ נְטָ  
עַנְגָּה מִן קְהָרֶץ וְיַעֲזָן כָּל רַעַם קָל הַחַר וְיַקְמָרָה שָׁמָעָה כִּי נְקָלָט  
יְיִעֱגָן נְרַסְתָּן תִּחְיַקְרִיבְרְוִזְנִיעָמָה לְצָלְעָתָן מִחְזָרָה וְחַן נְמִזְוֹקָ  
נְמִישָׂרָה וְמַחַן וְיַטְפְּחָרָד נְעַמְוָי וְיַקְהָסְכָרִיס נְיַד כְּרִיסָה תְּלַתְּ  
מִקְהָד לְלֹאָר בְּלֹוֹר נְיִמְוֹנִימָךְ וְנְיוֹעַתְיוֹן עַמְּרִיקָה מִתְּהִיפָּה  
תְּגַנְּגִיאָה מִתְּהִיפָּה נְרַסְתָּה כְּרִינָה פְּלִי מִחְדָּה מִוְרָד וְמַחַן וְלִתְתָּה הַלָּא כָּל  
פְּלִרְחָן לְפְנֵיךְ לְחַחָה הַכּוֹל וְיַרְצָחָחָה כְּלָרִיצָתָה נְסָה גָּגָה לְחַדְגִּינָה  
לְפְנֵיךְ קְחוֹלָךְ וְחַהְיָ לְפָמָה וְיַטְהָרָ כְּרִיסָה תְּלַתְּ  
הַמְּלָרָן וְיַקְרִחְוּ לְפָנֵיכְבָּן הַכְּחָנָה וְיַמְּחַחַ זְמָחָה גְּנוּגָה מְדֻמָּה יְחִיטָה  
לְמַלְךְ מְחַד נְיִמְעָדוּ לְתָמָר חַתְקָה וּבְקָהָלָה זְעַמְּגָה תְּהַלְּגָה נְמִקְרָבָה  
נְחַמְּוֹתָה

סיפור גירוש ספרד

בְּאַלְמָנָה-טֶבֶל, נִזְכָּר בְּבֵית יְהוָתָן כְּדַרְךָ וּכְמִימָּה חֲדָר מֶלֶךְ מִיאָזִים נִזְכָּר  
יְסָסָלָנָם כְּיִתְּנוּת כְּהַנִּיהָ חִיט יְסָר וְזָהָג רִיחָוִיס עַד מַלְרָ וְמוֹלָ  
לְ לִתְרִיחָוִיס דְּחוֹמָנָנִיכְ בְּחַלְרוֹ זְרוֹ וְעַיְסָ זְוִיכָכְרִינְלוֹ זְשָׁ  
פְּחוֹת כָּל גְּנִי יְסָאָל גְּחָצָ כְּכָרָ מְחָזָן קְזָטְנִיָּעָן וְקְרָטְנוֹזָעָן  
יְנִזְיָהָה וְלִרְהָנָן וְלִרְפָּהָן חִיטָ מְעָלָ לְקוֹהָל חֲדָר וְקִיבָ צְמָחָן  
קְחָמָ נְלִכְתִּילָט חֲדָר נְגָעָ המְחוֹת נְקָצְנִיעָה וְסְלִוְמִיקָ וְמְנִירָה  
וְלִחָן יְגָנִי עָרִי מְלָכָתוֹ.

**גָּתָה** מחייב למכחן לח קידוח נמי ישילל ואות כל מחלה  
לבד חנוך חנוך נורוקויה לא כי נסכך חתוץ לשלפיה רנגב  
בירה היה שית מורה ישרה לא רק לנכד מלך פפרד כל חלכות  
הימה היה רימון כפוד וינגה לנו ויזהאר גלנו להציג לח במי ישר  
לחותמו זו להאלכם חל מרכז לחית וייש נקר ויזחנעם ברוחו וינט  
בד חלחת חלמפני וזכרוז קרי מצל ליוון טרין כל מסבאות נמי  
בך ני חניבור דבאים וויבזונוס הנגן נילק; עצהיס חזך כנינוחיכס  
בב המרכז תרכלויס חמלען ותרהוסנס ניקיט הקייט חומריין  
באו צלאן מיחך טמיות הרזי וכינויו לאו מודיט נלע חזך כרפס מכל  
בד ננטיסטרן יונגה ומאנע האר ד' אונרנץ לאך וגולדלייטוים  
בעקצנקה נחל הוורה ולזר ננד ח' נזוקס קימה זיככה הייחיל  
כח מל הילדרה חתנן נוונקס אונטפיו על עתזו ישאל מהניריס  
וניס ומאמים וסח המר נלכחו קוועה אווני הקאך נמה העצא נס  
ונגידיך חנוך מנזא לח האהלה היילנד נלע צלטומפע רפה  
וינרך בזומפה ווינרך פ' לחך לרנבי וויסירקה להווי האולך מיגס  
בז זוכך חיקסט וכל האר לוויס היזראלי ייחן געד ופכו זהו וצד קעל  
בד אר' י' כברנינגל למלה נמי מחה לי פאי רה נך לילין גל עט פוי  
זראל מזואיס ספכו יודה גונדר אל קאנך נכל צוילגין פכרי האהר  
ויאספין

୧୮୫

## **ספר מלכי העות'מאנים**

אַמְסָוּנוֹמִחִים חָרֵךְ לְכַשֵּׁם לְמַדֵּךְ כִּי חָכְמִי וְמִינּוּ אֲלֵיכֶךָ  
כְּקָרְבָּךְ לְלָל וְיוֹתָךְ בְּלִי יְצָא מְלֵפְנֵינוּ וְהַעֲנִיד קָוֵל כָּל מְלָכוֹת  
לְכָנּוּ חָמְרִין עַמְמִיאֵי חָמְרִיא וְלִיצְיָא מְטֻבָּם הַמְלֵךְ וּבְהַלְיוֹן-שִׁיר  
לְמַדֵּךְ חָמְרָזָן כָּל חָכְמִי לְחַצֵּן מִזְוָה פְּרוֹטוֹת וּמִעֲלָה נַחַרְתָּה מְלֵךְ וְלִזְרָן  
לְמִיחְצָתוֹ יַתְקִבְנֵו גּוֹי מִקְדָּם גּוֹי כְּכָנֵנִי הַצְּמִיס לְרוֹצֵק וַיְסִטֵּו סַס שָׁבָר  
יְצָרְנִיאֵל הַמְלֵךְ אֵל הַחֲדֵר הַחֲטָנוֹת וַיַּצְא עַל הַסְּמִן וַיַּכְבִּל צְבָחַ לִימִיטָה  
פְּנִימֵר מְלֵכָת עַל רְחוּבָה וְבָתָלוֹ הַסְּאָס וּבִירָת הַצְּשָׁעָר נַגְּהַס מִפְּנֵי מִרְזָק  
וַיַּפְּנִי-וְאַל הַמְלֵךְ לְמִמְכָּלָה זָרֵיו הַלְּסָה הַיְתָה רְחוּבָה וְאַתְּ-גַעַדָּה נַעֲזָכָה  
צְעַנְוָרָה הַמְנָטוֹת וְאַל חָמֵר לְפָס דְּמָעֵן תְּוֹעֵנוֹ כִּילָן יַעֲזֹר לְפָס לְאָוָן  
דִּיעַפְּוָלָל הַמְוֹן מִכְּבָל לְפָזִי כְּמַזְנָה-זָבֵץ נַחֲדִי הַקָּבָה אַנְחַדְתָּה  
פְּהָזָק וְלָגָס קְלָתָה וְחַתְּשַׁתְּגַעַדָּה נַוְוָדָג חָותָה וְיַעֲשָׂה נַעֲזִי תִּמְשָׁס  
וַיַּסְמַחַת חַוּלָּדָךְ פְּנַעַתְיָוָגָן כָּל הַגְּדָרִים אַ-סְּנִינוֹתָיו וְכָכָה חַוָּסָת  
אַזְקָן עַל יֵרָחָן יְהֻמָּרְוָה-טוֹלָס עַלְוָוָס לִטְלָעָן מַחְמָדָה-קָאָמָדָה וּרְגָגָה  
וְאַגְּנוּ מְגַנְּיוּ וְהִיא כָּל אַמְשָׁנוֹ תְּלִמְנָה  
שְׁתִּיחְזָמוֹן .

סְתִי לְפָנָיו

## וובשנות חפ' ד לchap' ג' המלך מוחמד מקומטניאם

לז'ינקעט אַד נְעָס פֶּפֶד וְכֵיל חִזְקָה נְלָכָה מֶלֶךְ  
הַגְּנִיְּרָקִיד אֲזַמְּרָקִיס לְמַלְחָמָה וַיְתַלֵּה וַיְתַהְווּ גָּנוֹן לְמַלְכָּה  
וַיַּעֲלֵנוּ הַתְּקִבְּנָאָטָן עַל וַיַּרְבֵּנוּ הַתְּקִבְּנָאָטָן  
קְרִיקְוָט בָּן נָנוֹ וְהַוָּן בָּן הַצְּבִיס לְבָבָר חַמְתָּכָבָב וַיַּמְלִיכֵוּ לוּ  
סְמִינָה בָּדָל בְּלִיסְקְגְּדָרָהִי עַד נָוָה אַלְעָטָן נִיְּחוּסָת לְבָנָיו וַיַּמְשַׁרְבֵּן  
הַגְּנִיְּרָקִיד כְּמַלְכָּת וְמַלְרָאָטָן מַחְמָד אַלְעָס זָהָב וַיַּמְלַךְ תְּהִזְזִבְעָן  
כְּיִיחְוּסָת נָטוּגָמָת תְּזָעֵן אַלְמִיס וּרְמִי לִינְדָה וְזַעֲלָטָן כְּיִיחְזִיעָת לְקָתָן  
לְהַתְּקִבְּנָאָטָן גְּוֹחֵן וְחַיְּזָה צַלְעָן וְמוֹיָהָן נָעֵץ לְכוּן אַלְמָנָךְ וַיַּחַסְפֵּן עַם רַבָּב  
וַיַּדְעֵת מְהֻנְגָּנָס לְחַטְאָיָה וְגַנְגָּה תְּהִקְּנָת מְרָד עַלְיוֹ מְסִיס  
הַדְּבָרָה מְגַחְלִי מְגַטְּוֹתָנוּ לְקָרֵחַ נְמָאָה וְאַצְּבָס וַיַּחַשְׁעַדְךְ וַיַּחַלְמַת

## סִפּוֹר גְּדוֹשׁ סְפָרֶד

ימונתני ימס חמץ לו למס לומדר נך נמלח לחה חמס נמלח חמץ  
 נמלח לו כי תחוכו ותחחות נחומרך ונוה להניל נייר חלק וכחצ  
 גלו כך ליל ריי לה דוי פסלה דוי לונה טויהערעה קי לה די ריטנאלד  
 כל שעדר חדת יטחונל האצלנו וכון טיה כי האלך לארכות לנו זפקן  
 גוועג דנד פרץ נטעמיה העזיר שעדר חדת ולחרה סכינאה פתח וקדח לאען  
 כל וחת פלגרת הכהנות ויהי למם . אונפצעס לחורת האנדים מהזען  
 מהדר לחץ וטלל לו כמה רוחוק מן הרים לארץ חמץ לו קד ונך  
 לאח' אגה בגנינה כהדר חמזה וחמי וטאלא לו לומור נך בתוכן כימה רוחק  
 אונסאמיסט לארץ כי אכתיו והוו נחמתחו הפלחה השיב לו הקדץ  
 בלחנה לו הרים ירדו . פ'ר לנרגס אלום האבן נעל ספר מה צלנס  
 אנטולוני' וופטר סנת דנט' . פ'ר יעכן כי ר' ר' דוד נ' חי זמרין  
 פ'ר לנרגס ז'זוט' . ה'ר זמורל נ'סיד פ'ר מטה לנתקול נקי' סטט  
 שמaries . פ'ר יוסף קרייקם פ'ר לפריס קלרו פ'ר יוכף חביב  
 פ'ר מליד האיגונן מתיאנסנו פירואטיס וויפת . פ'ר פלמה לניח החן  
 פ'ר ינחיק ז' לב פ'ר יעקב נ'חניינ פ'ר לוי נם פ'ר יוסף פלמי פ'ר  
 יספ' ז' מזיח פ'ר צנמה מטרחמי פ'ר זמורל הלוועניט מתיאנס  
 אנטולוני' : פ'ר יוסף טויזטנאלק ה'ר לנרגס ז'יעס פ'ר ה'ר להרט  
 חזולמי פ'ר ינחק קהדו פ'ר זמורל חקחן כלוי פ'ר ינחק דזון דזון  
 פ'ר ז' ייחי' מטייננו נקסטהטלטינל הס ורביס מעשי סדרץ וקנאנט  
 טנטולן ז'יחויט נכנה גודל . ע' מחדניש לזר מטייננו נעלן  
 פ'ר דונס היוזטס ומילך אלנו יס רנינס הדריס הדר פוזחס הרחח נא  
 שען חלטמן אצטס ווילה זמותס ה'ר יוכף ג'יקוואלי' ה'ר  
 פ'ר כספר שעורי חרשה ואנער האטיס ופירוט מרכנכח יוחקן ז'ה  
 בסאי ענייזו טנסס חדד חלה והגינע עד שעורי מות ומס ווילא מט חדד  
 כל תיר רלה צמי' לנאנטס אקליס טומחיו זוכיתו נמלזיות דקלטס  
 אלה נסא מעד נחטורה ומתקוק וטאלא החרילין והעמיח וווסס ומיל  
 טרבל וענלה מעוות נאחים : פ'ר נזקן ע'זאתה וויפלג כחוּהוּ ונכל

סִגְמוֹת

# סיפור גירוש ספרד

הזהואה ואות מהচזון אשר חרב על היוזהיס להונדים וכמו פ'זון ר' ז' ז' הוטס ר' ז' אשר לא ימצע לקהל מלחכים וה�ן צומחת על ימים גאנטס בטוטו זדרוב ליקאה לענאות מעבביה ההל ובומו ותהי קידאה בגולן ליאויסים האל כטעה לח נהייה מיסוניות יוויה מען דומהו ויחמורנו גאנטס אל הלוו חוק ונוחות נגע עמנוא וחרות הלקיטם הם יקיט' נחיל וקס ימיהט ומיתח ר' ז' נחיל נריהו וצאנטו נלך נכס ה' הלקיט וונגראט טומלה הענומתו וכיור חזקה זאנחס מלארט וינרגס נלען כקס ונלו'ן מהדר ויענו'ן חת הוכס והח מומוס ניר אויניגס ואומלאס ווילגס נלען נק אפלט מילוח אג' רגנויו נריהזס האד דון מהדי' א' ופוזרטס הדרות ומחלוס קרות רבטת ורעותה האוד וטאנד וקדען וכבדה מהס נטנען גמיס עזיס ווילס נמכו'ן לאנדים ולפעחות וומס מהו צונגבפה עד כל הלווה שרכז ווירדקין סן ווילמרו סרו נאילסרו מהו תל חנשו וויל החטן נילדנט וסיו דומפיס וגומיפס מעדיר לול עד וויתלהטנו מגני הל' בני ומחנהה אל עט להדר ונסחרו מעט אהדרה וחילה צמות נבי יארהן הנלייס נחוך הבטה אר' נחלות נידלאט העט זאנטי נעל מרין צרייטונכנדיס א' הא' הילנו גאנלה ונתיאינן נילנו הדרנות ומאס חנוי תולס ליהויס היטה טורה ווילה שאחנס נמיהיזס וטעריזוט מהדי' ז' חייאג בעיד נאטני וחרנ' פ' עט התחווה ווירכאנ'ה המא' הא' לא' על ספר הלה קדרניס ופי' ניכיים רחסוניס ווילדרmiss . מענייני פ' יאנעה למ' דנייל . מסמעו יאנעו'ן לכל האנו'ו'ות הענויות . מהו'ן צ'ז'י . יאנע'ת מס'זון פ' עט מומרי קטלחו'ר . עט'ה ז' קאס . רה'ה ז' למ'ה . ז'נ' פסח . נחלה'ה א'נו'ת . מפענלה'ה הלקיט . ז'ק נעל'אים . להק'ת נגי'ו'יס . מפ' זאמיס פ'חד'יס . והוא פ' עט הקרו'ה כי לא' יאנ' פכ'נו גאנעלס . ה' ר' מהיר ז' וירגה מאייב' כ' בלחט'ליאן . ה' ר' חנראס זוכת נחוכן ז'ווי'א' נסרגנסס וויל'ה זוכן גודל וו' ניס' יידז'ז' מירוב חמיהו ופ'עס חד' דע' לנשטו'ן נחיז'ה הא'לן דע' יואן ז'אלל מאמ' אַרְנוֹן לישע' נערן חינוך' יונת' נו' עט פ' הא'ל נז'יאס

# ספר גדר אספניא ח

**הדריון** נטה מה דמותו געליכס ויקיריו לו כל ידריאן ויכמזהה ויינגן  
ליחו צמוץ זיס הכהניידס נעריר ווירונץ חננאנט : והוא כמ'תגר  
קורייך געל האחריה וקייל צמו מפֶר קזרר קמור ופְּרִיזָן נחמל נמרחה  
פלכרייך חנות ונדנץ הנגורוד טאנז לויו צבניע ליבזונה . כל חלע  
צ'אנטס הַמְּכֻרִיסָן מֵזֹנְיוֹן סְפִּיר . ומעזה נכתוב נג'ג' נגורוד  
חוֹסְטְּרִימָן .

**גָּדוֹשׁ** טוליטוֹן רַיִם לְיסְפֵּנִיּוֹ וְלְטַנֵּס צְבִינוֹ סַמָּה פָּזְלִימָלֶן  
לְפִי טַנְיוֹס צְבָלָה נְכוּנוֹרֶר הַרְבֵּץ תַּלְכֵל נְכָל נְרוֹד עֲלִיתָ  
עֲלָנוּ עַמּוֹ גַּס כְּנָלָים גְּנוּרִס רַמְסָס וְעַנוּמִיכָּה נְכָלָל שַׁלְל וְלְכָנוּ כְּנָזָ  
אַלְחוֹסָס עַלְהָ עַמְּסָס אַלְךָ לְיסְפֵּנִיּוֹ וְצָאוֹ לְפָזָן וְעַלְלָאָזָן כְּקָדְשָׁן  
לְעַנְיִר לְיסְפֵּנִיּוֹ וְהַיּוֹדָס קְרָתוֹ סַסְקְּנִיר טְלִיטָוָה עַלְלָאָזָן  
מְהַקּוֹס מְהַקּוֹס לְמַקּוֹס וְכָדְעַנְיָה הָנָס מְלָךְ פְּרָס וְהַגְּנִיר קְוָל נְכָל  
לְדִישָׁתָה מְלֻחָוָגָס דְּמַנְתָּבָה לְצָהָר אַיִן כָּסָס מְכָל עַזְוּ יְהִי חַלְקָיו גְּנָזָ  
חַעַל נָעָז וְזָהָן חַלְוָן לְעַנְוֹתָה לְלִי יְהַזְּדָרָה וְעַלְיָסָ  
לְהַנְּצָאָה שְׁנַדְקָה הַגְּנִיחָזָבָה הַפְּסִיקָה וְגַנְוֹתָה תַּחַל לְהָלָיָה יְהִי יְדָאָל חַזָּרָ  
גְּנִינָס פָּרָדָה הַיְהָ לְיסְפֵּנִיּוֹ וְהַחָדָה קְרָחוֹ אַיִן מְדִינָה אַיִן  
אַזְעָלִיס אַיִן כְּסַפְּדָה הַיְהָ לְיסְפֵּנִיּוֹ וְהַחָדָה אַיִן קְרָחוֹ אַיִן  
מְלִיטָלָזָה מְלָאָזָלָטָס הַמְּקָס וְהַגְּנִירוֹ תְּלָאָזָיָדָיס קְדָמָה וְזָוָן נְסָ  
הַלְּאָזָס חַמְמָס יְנָטָס וְיְזָוָס כְּרָזָס הַרְבָּזָן זָרָמָן  
הַלְּאָזָה נְדָנוֹס וְהַזְּרִיךְ יְמִיס וְזָס וְמָטָן נְסָז חַגְגָה חַלְפִּיס רְכָבָן  
הַלְּבָנָאי חַלְמִידָים שְׁרִיְזָקָחָין כְּמַלְהָס וְפָגָס חַחָה הִיא עַמְּלָתָ  
כְּמַמְּתִיס וְהַדְּיָחָה הַזְּלָחָה סְמִיסָּמָס נְחַמְלָל חַל הַחַלְקָיו לְהַרְדִּי נְסָס  
הַלְּחַזְזָעָה לְחַחְזָעָה בְּזָסָס וְהַחָדָה כְּךָ יְחַמְלָל וְכְלִי לְמַתְ�חוֹגָמָה בְּמָה  
הַלְּחַזְזָעָה וְוַיַּעַתְּחַזְזָעָה נְחַמְנָה וְהַמִּילָה לְהַרְבִּן הַמְּבִזָּחָה לְלִבְנָה  
אַיִן פְּנִיקָה וְיַסְלָחָה וְיַקְרָחָה לְכָל חַחָאִי הַמְּעִיר וְזָדָה וְחַחָל נְסָס הַתָּמָן  
אַיִן נְחַתָּעָגָל מִי הַזָּבָזָזָס וְנָמָי הַזָּבָזָזָס הַזָּבָזָזָס לְזָבָזָזָס

גש

## ספר גירוש ספרד

ארכמות ותבה פירען ען התרבות וקרלה צו עקיימת יתקה וטטר חוו  
קעה ויד חונלאס למחני ופירען ען היוב . כ"ר יוכף סדרה קיה  
אך נל ה"ר יולדה נ' צוון כ"ר סלמה נחיתת זתק ס"ר מז נ' בגיב  
נטול טולח ה"ר מלה הנפרג' ה"ר יולוה חייט געל מלחץ יולוח  
וכ"ר יוכף יענץ נמנטונה . ה"ר לביבס ה"ר יוליה ה"ר מלה הנכילד  
כבר וויניה נגען עלת חמיר: ספר דרש מלה . ה"ר להרן פנדלי  
כ"ר יוכף טראוניכנער וירונץ . ה"ר יוזה נ' נולרט ה"ר חייס  
ענוריאכ' ר' חולינער ה"ר יוסטן וונפוטה המונמה קרייזקלס געל ניאת  
ונל ווות' מורה מקוס הפסקיס ענגמ' חוסטחות ותלבות . ה"ר  
חיסים חולמידין געל תקר הייס והוח מורה מקוס הפסוקיס געל בכתי  
חנרי זודזים . ה"ר אנדראס ה"ר זוקרייט שפעה פירות עעל רשי'  
נאטה ה'רמ' ז' זומקיסכ' געריר חוויס . ה"ר זונרכס מליח גאנזרות  
נמא: נלכח געררי פרהניקה וקי' נירך יס מה להו מה ליאו חד מות  
בו וויה זימט ווינין ער ווירומ' זורך אלאת ימייס וו' געל רוח כנראה  
על כס ווילניא חאניה להאדר וויחחרו האטס להאב אל האינדא ולוח  
יבלו כי קיסקאלס וווער געליכס ווינען דז' טוליקו וויאמלו אל  
אדב הנטאנ' יונעט כי חז' אללקים להח' ווועד ה'צפיך אהת הסטלאן מה  
געדרן אלס ה'אלקיך וויל נמוחות ווילה לאח ענימט וויל נמנט . וויאאל  
להס הרכ' ה'ה זאנכי אה' ווונחה דענו נ' ווילו וויחטט נל נווח וויגאנו  
ארוחסושה וויסעה התקאנט געלינס לעעה פערלאן אלל חאליכו זונ  
זיס להקל מעליכס ה'ה נ' העיר ה'ה קרוינה חדנרו ל'יולדיס  
אייקומי מכמפינה וויקנרווי נקנראח זאנחו וונן חאניז' לח' דראנס  
ול'ז'יס' עוד חמיכ' לאחת כל נבר וכון ה'ה וויעמוד טיס מועט .  
ונפנד ל'ז'י' עד האן גאנ' גערכ' יוס אפטורייס זיאי מיזגדה ווילך דב  
כחןל האלזוקה לנטס געו'ז'ל נ'ה טמזה אלק'ק וויזה' ווילן  
לט' נאנס ווילמר לגס ווועריאו ווילדים כי' נספימה טליכ'ק'ז' חיט  
ספר וויה קומ' נטע פערלאן זאנז'יק'ג' א'ה א'ג'א'ר טלי'ז' מ'ס ניט  
יעז'אל

## ט כוזה נרושא ספרניא

פְּאַמְּלָה וּסְפִּרְמָה מֵאַמְּנָה וְכַלְבָּתָה לְהַלְבָּןָה נְזָמָן עֲגִיָּת בְּאַמְּסָה  
פְּאַלְמָוֹת הַיְּהוּנִיס טָלָם מְחוֹן לְעֵיר וּמְגֻרוֹ פְּאַעֲרִיס נְעַדְתָּעָד אַנְיָה  
אַיְּסָוֹדָה כָּהֵר מְהֻדָּה קְרִינָקָה זָהָר וְזָהָר חִילָּה דִּיחָתָה דְּנָרוֹן פְּלָשָׁה  
תְּיִּסְוָרָה צָהָר פְּיָדָה חַתְּגָנוֹת וְחַתְּגָנוֹת מְהֻזָּרִים . כָּהֵר יְמָקָה דַּי לִיהְוֹן .  
כָּהֵר יְמָקָה חַיּוֹן מְכָרְבִּים . כָּהֵר שָׁמֶן מִימִי גְּמָדָב מְלָקוֹת הַסָּסָה  
עַטְשָׁה צָהָר קְיוֹן יְמָנִי' פְּלָעָן לְחַתְּגָנוֹת מְהֻזָּרִים נִיחָתָה נִמְמָת וּמְמָר  
לְיִהְשָׁהָן חַתְּגָנוֹת וְחַתְּגָנוֹת לְהָסָה וְהַפְּסָוק מְלָעָן חַתְּגָנוֹת אַנְמָה עַיִּסָּה  
חַמְּוֹן נְסָה נְסָה נְסָה הַפְּסָוק בְּלָעָן חַתְּגָנוֹת יְזָנָה עַלְלָה בְּצָנָה עַיִּי  
בְּגָלוֹת אַסְטָּהָרָבָה רְבָּשָׁס נְסָנָה עַיִּים . וְאַמְּסָה גְּרָב מְהֻדָּה  
בְּנְדָהָמִים לְלְבָנָה כְּלָעָן חַודָּה עַל מְהֻדָּה יְהִינָּה אַמְּסָה עַזְּזָה  
עַזְּזָה וְזָהָה מְלָךְ פְּרָטוֹבָה לְזָהָרָבָה עַיִּים יְתָלֵי צְמָלָהָה שָׁלָוֹן  
בְּנְטָלָם עַרְקָה לְהָסָה עַזְּזָה נְגָד לְזָהָרָבָה וְגַעַטְתָּלָה לְרָ' וּפְנָסָה  
נְחָה הַהָּה מְהֻלָּךְ נְחָה נְחָה חַזְּזָהָהָה יְהִינָּה יְהִינָּה עַל סְלָעָן חַדָּה וּכְמַכְחָסָה  
בְּלָעָן חַזְּזָהָהָה וְזָהָה מְוֹרָהָהָה יְהִינָּה יְהִינָּה רְחָלָהָה וְמְהָה רְחָלָהָה  
וְחַדָּר לְחַמְּרָה חַדָּר חַדָּר לְזָהָרָבָה יְהִינָּה יְהִינָּה עַל יְאָכָל הַחֲקָעָה  
וְחַדָּר וְחַדָּר חַדָּר  
פְּלָוָן הַצְּמָרָה הַצְּמָרָה הַצְּמָרָה הַצְּמָרָה הַצְּמָרָה הַצְּמָרָה הַצְּמָרָה  
לְזָהָר הַצְּמָרָה הַצְּמָרָה הַצְּמָרָה הַצְּמָרָה . לְזָהָר הַצְּמָרָה הַצְּמָרָה  
עַיִּים יְמָקָה . פְּלָעָן מְהֻזָּרִים חַרְמָה צָדָר וְכָהֵן-יְמָקָה :  
יְהִינָּה-עַזְּזָה יְמָקָה . דִּיחָתָה לְפָמָיְהָן הַלְּזָהָן יְמָקָה הַלְּזָהָן  
וְגַמְּסָה מְהָה , חַמְּגָבָה הַלְּזָהָן יְהִינָּה כָּרְבָּה יְהִינָּה פְּנָסָה נְחָה  
כְּכָמָד בְּגָלוֹל קְדוֹס גְּדוֹס חַיְּסָבְגָיְלָה וְלְחָיְהָה כָּרְבָּה שְׂעִירָה  
קְדוֹס הַקְּסָפָהָה כָּהֵר נְגָד עַל יְהָסָה הַתְּלָךְ הַתְּלָךְ כְּבָדָה  
חַלְלָה קְמוֹמָה הַזְּנָטוֹת וְיַעֲמִידָה עַל יְהָסָה הַמִּיסָּה וְזָהָר  
לְפְסָה אַזְּמָהָה כָּל מְתָהָרָהָה וְצָמָרָה הַזְּמָאָרָה חַוְּרָה פְּגָבָה  
בְּזָהָר וְמְמָלָהָה וְבְלָהָר מְלָהָר וְזָהָר אַמְּטָהָר הַמִּסְבָּהָהָה לְמַמְּתָה  
אַמְּלָהָה

# סיפור נרנש איסטנייא

געד הנטש פלוי תרש חס לוי חצמונו מ הוויה פלומו. אך לא היה  
 הודה כמלה מ' מה יכלה להחפכל נערם ומזהע נחים אל' מחה  
 כהדר נר נכס וכחדר צמעו לח' דרכ' הרכ' ננהן חמפו וינגן, לנרכ'  
 אל' הדר' מונ' מהגמלה אהוזן לנער' וגוניל' לח' האמחה לרב' ויחפה לא הר'  
 אל' פ' הילט' ה' זולק' הדרהס יתק'ך וידחל' היום עבענ' כ' ק' הא' הילק'ס  
 וו' הא' עבונ' זונר' עזתי' לח' כל' האונ'יס ההל' עט'ב' עט'ב' עט'ב' . ויהי  
 בבלתו להחפכל והדמים התקדרו בענ'ס ורוח ויאלח למילך יהודה  
 ווסור ור' זול' יונדר' הנטש ושי' הנטש על' הדר' גאי ר' זון' נרכ'ה  
 ומינה : ס' ר' יתק'ך הונ'ה כת' עד' בענ'ס לח' זונ' ותא'ה שא' כ' מזון  
 מברות נחלאות האיקומות קיימו וקבעו היז'ה'ה' עלי'ס. ועל' ארע'ת  
 ולח' יונדור' לח' ייה עזירת' בעמ'ים מז'ה'ה' לעמ'ים. ועל' פ' זון' זון' זון'  
 ח'מ'לה' וונת'ת'ט'ה'ס' ול'ה'ר'י' ל'ה'ר' ב'ג'ת' ר' זון' נרכ'ה' וונ'ל' ה'ג'ה'ה'  
 פ'ה' ז'ל'ח'ה' א'ל'ק' ק'י'ז'ו'ים' נ'ה'ר'ו' . . . זה' נ'מ'ים' א'ר'מ'ס' ה'ס' נ'ו'ו'  
 מ'ה' . . . ה'ז'ה'ה' היה עזירת' בעמ'ים' פ'ל'ק' פ'ה' זון' ע'ל'ב'מ' אל' ה'ל'ד'ז'  
 ו'ה'ל'ו' לח' פ'ה' ה'ר'כ' א'נו' להחפכל' געד' היז'ה'ה' על' ה'ז'ה'ה'. ה'ג'מ'ים  
 ופ'ר'ר' נ'פ'י' ה'ג'ג'ה' ו'ה'ח'פ'ל'ל' ה'ה'ל'ק'יו'ו'ה'ט'ר' ז'ח'פ'ל'ה' ו'כ'ע'ת' ה'ל'ז'ה'  
 ס' מ'ז'ד'ס' נ'ר'נ'ים' ז'פ' ח'ול'ה'ה' י'תק'ך' ו'ז'ע'ז' ז'ל' ה'ד'רו'ת' ה'מ'ר' ל'ם' ה'מ'ים'  
 פ' הא'ז'ה'ה'מ'ים' ל'ם' ו'ז'ע'ק' ק'ע'ק' ב'ה'ל'ה' ו'מ'ר'ה' ו'ה'מ'ר' ר'ז'ע'ג' . ג'ב'ו'  
 ו'ז'ע'פ' ל'פ'ז'י' כ'ס'ז' כ'נו'ד' כ' י'צ'ד' אל' ה'ס' נ'ק'ע'ר' ל'פ'ז'י' ה'ז'ו'מו'ה' ע'ל' ה'ז'ה'ה'  
 ס'א'ס' מ' י'ל'ג'ו' מ'ו'ר'י'ז'ס' ל'ה'ה'ז'ס' ל'ה'ז'ן' ז'ח'ז' ז'צ'מ'י' ר' ז'ו'ן' נ'ר'כ'ה' ו'מ'נ'ה'  
 ר' ז'ה'ט' ע'ל' ע'מ'ך' ו'ז'ו'ן' מ'ל'ע'יך' ל'ט' ה'ז'ו'ס' ל'ם' כ'מ'י'ס' ו'כ'מ'ע'ט' ה'פ'ט'מ'י'  
 ל'ז'א'יט'ג'ל'ע'י' מ'ע'ל'ה' ו'ל'ה'ז'ה' ל'ז'י'ז' ז'מ'ל'ז'ג'ל' א'ז'ר'ה'ס' ע'ל' ג'ז'ק' ה'ה'מ'ים'  
 ל'ז'ק'ד'לו' ז'ג'ב'ז'ס' ו'מ'יר' נ'ג'ז' ע'ל' י'ז'ו' ה'מ'נס' ל'ז' י'ז' מ'ן' ה'ז'ז'ה' ה'ל'ז'  
 ל'ז'ז'ין' ה'ז'ה'ה'ג'פ'ע'ר' ז'פ'ר'ס'ז'ג'ל' ג'ת' ר'נ'ג' ו'י'ז'ק' ק'ן' ז'ז'ס' ז'ז'ז'כ'צ'ט'מ'ר'  
 מ'ז'ן' ה'ג'ג'ל'ס' ז'י'ג'ע' ו'י'ס'ס' ה'ל' ע'ז'י'ז' ו'י'ק'ג' ז'ו'ז'ו' י'ע'ק' ג'ט'ז'ו'ג'ר' פ'ז'ז'  
 ע'ל'ג'ע' ז'ז'ג'ב'ז'י' ק'ר'מ'כ'ז' ע'ל' ה'ז'ה'ה' ו'ע'ז' פ'י'ע'ל' ג'ר' פ'ז'ה'ז' ו'ז'ה'ז'  
 ג'ע'ל'ג'ע' ג'מ'ה'ז' ע'ל' ה'ז'ה'ה' ו'ק'ג' ט'ז'ג' ו'ז'ה'ז' ו'ז'ה'ז' ו'ז'ה'ז'

ס'ג'ג'ל'

ספור גירוש איספניא

גנדי

# ספר נהוש איספניא

# ספר מלכי עותמנים יא

וְאַז גָּדֵל מִדְּפָרָה וְעַגְנָה נְלָדִית הַסּוֹפֶר, מֶלֶךְ פְּרָם וְצְרָתָה  
אוֹ, שֶׁהָיָה מִלְחָמָה וַיַּקְרַב כָּל קָצָם וַיַּחֲזַק הַעִיר לְקַרְלָתוֹ וַיַּחֲמֹר מִלְגָד  
שְׁלָשׁ טְלִיךְ מִלְטָס וְחוּזָנוֹ אֶל נְסָולְטָן סְלִיס כְּרוֹת נָעַנְדִּי  
רִין אַלְמָלְלָה גָּס הַלְּהָגָס נְקָדָגָס בָּנָן בָּנָרָו וַיַּכְנַעַז וְעַל הַנְּרָה הַוְּהָמָתָה  
יִסְתַּבְּלֵל נָעַז גָּס הַלְּהָגָס נְקָדָגָס בָּנָן בָּנָרָו כְּלִיס לְוָרָם בְּגָלוֹס :

וְמוֹלְדָה לְהַדְרִיס כְּלָגָה וַיַּכְּסִינְטוֹן כְּלִיס עַל גָּנוֹן  
כוֹחַ וְחוֹדָה נְכַתָּה לְחַרְץ מְגָרִיס טְמָמָה יוּעַנְיִקְוָנְמָלְגָעָל  
וְמִלְמָה מִיְּקָרְבָּן לְבָנְיוֹ מִנְרָמִירִים טְמָמָה יוּעַנְיִקְוָנְמָלְגָעָל  
וְגַנְגָה וְכַמִּיה לְלֹט חַדְדָה לוֹזָה מִיְּהָמָר לְחַמְשָׁה רְבָלִים לְיַחַת יְהָדָה  
וְזָהָרְבָּל עַל הַדְּרָן מְגָרִיס נְחָרָב מֶלֶךְ הַחֲנָרָב פָּס לְחָיו כִּיסְמָלְגָעָל  
וְסָמָךְ הַנְּהָמָלְלָה לְגָנְזָה וְעַזְעַז גָּס נְקָגָס כִּי חַפְּצָה אָלְגָעָל מְגָרִיס  
דְּלָמְלָל מְפָרְטָה וְלְגָעָבָה חַפְּטָה וְעַזְעַז גָּס הַוְּהָגָה נְעַרְמָה וְיַטְלָחָה סְפָרִים  
וְלְגָעָן לְבָנְיוֹ מִלְגָעָן מְגָרִיס עַל סְמָמָה מֶלֶךְ הַסּוֹפֶר, לְחָבָב אַלְגָעָן בְּלִיטָס  
וְזָהָרְבָּל צָלָס וְחַמָּחָה זָהָרְבָּל פְּחַגְגָן כְּכַתָּב הָאָדָן נְכַתָּב כְּמֶלֶךְ הַסּוֹפֶר .

בְּזָה פְּתַלְמָר לְנִינָה וְזָהָרְבָּל מְגָרִיס צָלָס לְרוֹאָס לְעַתְרְגָעָלְגָעָל הַלְּמָבָב  
וְלְלָלְגָעָל קְהָלָט זָהָרְבָּל דְּפָתָה לְסָה נְדָעָה לְהַדְּרָן הָאָדָן נְהָזָה  
וְיַטְלָחָה כְּלָחָוד הַדְּרָבָב וְלָהָרָב עַל גָּנוֹנָנִי בְּיַחַד וְכָה צָבָה גָּנוֹנָה  
וְלְהָמָרָה נְמָתָה מִהָּה יַעֲשָׂה וְגָמָה גָּהָלָה טְבָה פְּלָחָמָה רְכֻוָּת וְעַזְעַזָּת  
וְסָמְלָיוֹת וְכָלְגָעָל הָאָדָן יְמָנָה יְרָשָׂעָה וְכָלְגָעָל לְאָדָה הַוְּהָגָה הַמְּלָלָה מִזְעָד  
וְסָמְלָה אַמְּלָעָתָה מִהָּה גָּהָלָה יְוָהָדָה לְקַדְחָקָה נְמָלָה נְגָס מְגָרָה  
וְזָהָרְבָּל צָהָה לְהַדְּרָה מְגָרִיס וְלְהַדְּמִידָה מְפָל כְּלָרָז הַסּוֹפֶר .  
וְזָהָרְבָּל לְמָהָרָן גָּהָלָה מְגָרָה כְּפָמָה מִזְעָד . וְזָהָרְבָּל צָהָה לְהַטְוָהָה  
סְמָמָהָס חָנָה וְלָהָרָב סְמָמָהָס יְסָמָמָהָס שְׁוֹדָה הַזָּהָרָב כְּבָנָר אַלְגָעָר סְמָמָהָס  
טְלָרְבָּל צָלְרְבָּל צָלְרְבָּל לְקַדְחָה לְמִלְחָמָה וְלָהָרָב הַדָּהָה נְקָדָה  
בְּזָה אַיְהָ יְהָדָה יְהָדָה לְזָהָרְבָּל נְכָה גָּהָלָה גָּהָלָה מִזְעָד  
וְזָהָרְבָּל מִפְּתַח חַמְתָה הַמְּאַיִקָּה וְתְּסִבְבָּזָה מִירָהָה צָהָה לְלָעָמָה עַל יְהָדָה  
וְזָהָרְבָּל רְזָה מִסְפָּהָה וְגָרָרָה פְּנִיאָה כְּלִיס הַאֲלָרָה וְזָמִיקָּה צָלָה עַל צָלָה

ונלט

## ספר גירוש איספנייא

ונטהן וגורי נלחח חנחי כי מזא' כ' לח עניר ולחן ה' קייזר  
חו'ויה ממדת ותשפטך ולוחך ימיס מועטש חרחה לאכיל טה  
ולא לכוונה גהנער עס הקה' נטעות.

**ובשנת** דנו' אמיס מעדן ארץ נפ' קמנגו מקה' המערין  
ההימית' מ' הודה' חח' לא' כערם הדרז'נים

ויקל' מקומ'ה אמריק'ה על' ס' הוה' האו' הו'ו' זאה' זאו'  
ה'ו'י'ז' ומאנ' מוחה סני' סביך' קיס' המעריכ' נכל' כ' כמו טיטוננו.  
כל' האלא' מלקל' קיס' האז'מ'יס' מה'ו' הנ'ג'ו'ו' יס' ווק'י'ס.

**ובשנת** חמאת' לפיס' ורע' אלי'ו'ה' אתק'יל' דמל' נומ'רינו  
מל'נו'ר'ה' לה' פיס' אטל'מו' ובל' אל' ספר' הקד'ס ו'  
ו'ו'י'אל'ס מל'פ'לה נ'ו'ר'ה' ותח'יד' כ'ו' ה'ל'כ'יס' וא'יס' נ'נ'יו' ה'ל'ק'יס'  
מל'מוד'ים' כ'פ'י ה'ל'פ'א' ולו' הא'ן' ה'ק'ד' י'מ' ל'יע'ן' ל'ט'ל'ס' נ'כ'ל' ה'ז'  
ו'א'ל'ו' כ'יר' כ'ג'ו'נה' ע'נו'ו' ו'ו'י'אל' כ'נו' א'ס' ט'ק'י' מ'ה'ג'ו'ו' ו'מ'ל'מו' ו'ה'

ה'א'ר' ל'ת' א'ג'י'ו' .

**וביום** ו'יקס' נ'ו'יס'ה'י' א' ה'כ'ל' ו'ו'ו'י'ל'ז' מ'ה' ל'כ'מ'י' ו'ע'ז'  
ע'ק'מו' נ'כ'י' ו'ה'מ'ר' כ' ה' ס'ל'מ'ב'ל'ז' א'ל' ע'מו' י'ד'ז'ו'  
א'ג'ט'ו'ת' י'ז'ד'ה' י'ק'ג'ן' מ'ל'ר'ג' נ'כ'ט' ה'ל'ג'ן' ו'ו'ג'ן' א'ג'ט'ל'ז' ו'ו'ק'ג'י' ו'ו'כ'פ'ו'  
כ'י' י'א'ל' נ'מו' ה'ק'ד' ע'ב'ג'ג'ה' י'ז'ו' ל'ג'ז'ו' ע'ל'ק'ס' ש'מו'ה' ו'ס'מ'ק'ה' ו'ל'ל'  
ב'ז' מ'ל' מ'ס'מ'ע'ו' . ב' ז'מ'ס' ר'ג'יס' מ'ס'ו'ע'י' פ'ז' י'ס'ר'ה'ל' ס'נו' ל'ז'ו'  
נו'ר'ם' ג'ר'ה' ו'מ'ן ה'א'ס' א'ז' נ'כ'פ'ה'ס' ו'ו'ה'ד' נ'ל'ג' נ'מ'ס' ל'ו'ל'ר'יס'  
ו'ג'ע'ל'ו' ק'ר'ס' נ'י'ס' נ'ג'ו'מו'ת' נ'מו' ש'ז'י'ע' ג'ו'מ'ז' ס'א' .

**ג'ז'ה'ז'ר'** ל'פ'מ'י' ו'ו'י'ס' ל'א' מ'ל'ס' ט'ל'ט'ו'ן' נ'י'ה'ז'ו'ן' ל'ג' ג'ס' ז'  
ו'ה'מו'ן' מ'ל'כ'מו'ן' מ'ל'ז' ו'ה'ל'ז' ח'ח'ז' ס'ל'ט'ן' מ'ל'ס' נ'מו'  
כ'כ'מ' ח'מ'את' ה'ל'פ'יס' ו'ר'ע'ב' ל'ג'יר'ה' ו'ה'ה' כ'כ'מו' ע'ל' נ'ס' מ'ל'מ'ה'ו' כ'ר'ב'  
כ'ל' ל'ה'ז' ו'ו'נ'י'ס' א'ג'ע'ס' נ'פ'ז' ו'ס' פ'ז'ו' נ'כ'ה' ל'ל' מ'ד'מ'ה' פ'ס' ו'ו'ל'ס' ו'  
מ'ל'ה' ו'ו'מ'צ'ס' ה'ל'ג' ט'ב'ז'ס' ו'ו'י'ג'ג'י' נ'רו'ן' מ'ל'ג' ה'ג'ל'מ'ה'ז'ו'ז'  
ו'ו'ע'ז'

## ספר מלכי עותמאנלים יב

ככהו שעה הפטעה ונעלמה עליו ונכח המלכות ממה ויעט כל אפס קלה  
לו ספיט מהר טווכ הדר נריה לנשאות : וסינח האצלה נטה  
מלך טולטן סליסוונין קזנץ אלך מרים היס מל דרר הדר לוך קראו  
ו לוך חנץ עלה לוך דול' ה' בלאס וגנמייס לזרי צנט מהט' לות הסתען,  
חנץ מלך פרס ותקנור מס העם נורך נרעכ ונקחו ויט חנץ אל  
ו ויטס הנקה-ה מלך כיר' ויתץ עליו וזה התקוס גול מהטו ממלכת  
קזנץ מלך מרים ומואל עליו עלה לוך חל' מנסה ויזה צלא אל  
סחלה ליקלהו נגע כדר וקידוחה ויריח הוותס והאסוזיפיס וינבר  
וג סחלה גול מיטת מלטהו מל לח' וואה חד יכלכל חות מתה פלאן  
ת זאנו גלמס וגנמייס יידיך נחרך ותכל עלייה הרעכ מלך עד כי חלנו  
נכלה סטטיס ולח הנמלים ולאנאש פרינה מינו נרעכ ואסלאים גמד.  
bamot עליו עגמים וילנו גנחו כה לדרס וטאלאיס יאנו נמיהה עד  
עסע חלהם . ותלאם ספריות מל מלך מרים לההיעו לעל הדר הוז  
חוונתאש געמו פבר לול' חוני מגע מיט ולחס עד כי מוח לב  
שי לאה וסמי ורכטו ונטהו געט מסרנה . ויהי כקרו מלך  
חנאנם הסטרו' יימת נסוי כחוב לשלטן סליס כתוב חתננת לחייר  
כטנטאול נירך סוכ ומגע בו וחל חגוט אל מליהא וחל גבנה קמיה  
ו לחן גומתיא וכיה וכיה יעט עמי זמי חזום ולחהדים מא ינשא  
ו מהא כך מהך למלח לול' ח' עלי יד אלחן נחמן לארה הנדר גדי  
סס וטראזט טולטן סליס הילך יאלס' פועל ומי יון ואה כי האוב  
ללה חלהם ולו תחולל עליו וצל עמו ולו תחיה כל נאה ויהי לתקיפת  
אי לול' ווילטן סליס לתקיס מצען לילו ווילח נגוזן נלאס  
הלהם כדר ויצ'טו מהו מלחתה וחגנו חיל עלה אל הלה ופלג חלנייס  
מארה ווילח לה פלי' חיון ויחפות לה עלה אל הלה ווילח סרה  
ז' נטה סטאס ווליכו אל טולטן סליס וידר יהו מסטסיס ייבן ווילח  
טראזט קדע כי לו מלכי צ'צ'י כי לם נראת קומי וידלה לו אל  
וועטה ר' ר' אל' קאגן ויט ויבניריו לה ר' ר' ז' ונגרה ז' אמרה נח

סיפור מלכי עותמאנליים

ונלטס ר' ממען חניך סוף' מלך פרם . ווון מלטן מליט הכהן ר' חילר מעבריו ויסלח ח'חו ח'ל קחן מרים וינוא ווילמר לו' פיעיך וריה צלה חנגה ר' זה נאום קדר' נטעס וחעטה עטמיך מהלאני פרם ווינא ח'ת טעמ'ו ווילמאן מלחו' נצעט' ל'ה'ק'ר ול' ח'ת ל'ה'ן מ'רים . ו'יצ'ו בעק'ו'ג' רגב'יו וילך לה'נה ח'ן במק'נו'ג'ר'מ'יל'נו כ'יז'ו ווינ'ו ווינ'מו לפני מלך מ'רים ל'יה' ז' וויתח'ה' ל'ה'פ'ו וויח'ה' עלי' מלך מ'רים על' מ'ר'ה' ווען ג'ונה ק'ז' וויס'אל' נ'ל'צ'ו'ס וויח'ה' נ'ו ל'מי' ל'ה'ה' ת'ל'ך וויח'ה' נ'ו'ה'ו' ס' מ'ן' פ'ר'ס צ'ל'ת'י' ה'ל'ק'ו'ג'נ'ד'ר'ס' ה'ה'ל'ה' ח'מ'ר' ל'י' ה'ה'ו'ג'ג' נ'מ'כ'ג'ן' נ' כ'מו'ס' ע'מ'ד'ו' ווינ'ו' נ'ו'ה'ה'כ'ת'ב' . ו'יק'רו' ס'ט'ר'י' ג'אנ'ק' נ'ע'ת'ה' ו'יק'רו' ל'פ'מ' ה'מ'ל'ך' נ'ל'ד' פ'יט'נו'ג'א'ר'ס' ה'ז'ר' ע'ע'ן' : ז'ו'ו' נ'כ'ו' ל'ק'ר'ת' וויח'ה' ה'ה'י'ז'ו'ל'מ'צ'ו'י'מ'ס' נ'ק'ר'נו' וויא' נ'מ'ס' ט'ל' ה'צ'מו' כ'י' נ'ל'ס' וווע'ץ' ה'מ'ל'ך' ע'ס' ז'יז' ווע'נו'ס' וויל'מ'ר' ט'ל' ע'מו' ז'ה' ע'ס' י'מ'ע'א'ל' ז'ר'ע'ז' מ'ע'ר'ג' נ'ס'פ'ג' ט'יז' ר'כ'ו'ע'ט'ס' מ'מ'ט' . ו'יכ'וו' א'ז'אנ'ה' ה'כ'ת'ב' ל'ה'מ'ר' ח'ן' ח'ן' ז'ק' ע'מ'יו'ג'א' ל'ה'ה' כ'י' ל'מי' ווינ'ה' ה'ל'א'ט' כ'ו'ה'ל'ת' א'ז'ו'ז'ו'ן' נ'ט' וווע' מ'ע'ג'ל'י'ו' ז'ה' ח'מ'ר' ה'ז'ר' ט'ע' ע'מ'רו'ס'ע' מ'מ'ר'י'ו'ג'נ'ז' וויל'מ'ה' י'ה' מ'ס' ס'ל'ס' ה'ל'ג'נו'ג' כ'ע' כ'ס'ט'ק' כ'ס'ט'ק' ר'ק' ח'וק'ו'ה'מ'ץ' ה'ל' ח'ג'ר'ז' וויל' ח'ת'ו'ז'ל'ס' מ'ה'ל' ח' ק'ל'ג'ג' ז' . ווון' ה'כ'ת'ב' כ'ז'וב' וויח'ו'ס'ו'ח'ז' נ'ח'ר' מ'ו'ס' נ'מ'ע'ה' פ'י' ג'ל'ל'ד' ז' וויל'מ'ר' מ'י' ל'יפ'טו'ג'ג' ה'נו'ד' ה'ז'ר' ר'י'מ' י'א'ל'מ' ו'ק'ר'ל' ז' י'ג'מ'י' ק'ו'צ'ע'ג'ג'ו'י'ו'ג'ג'ה'ו'ס'ד'ה' ו'יק'רו' ל'מ'י'ס'ה'ת' ק'ד'ס'יט' ס' ז' וו'יד' ח'טו' ע'ל'יא'ס' וויל'מ'ר' נ'ס' ר'י'ז' מ'ס' מ'ק'ק' נ'ל'ז'ו'ז' נ'ז' מ'ן' מ'ז' ז'ני' צ'ל'ס' וו'ה'ה' נ'מ'ל'מ'ה'ו'נ'י' ה'ו'ז' ח'ז'ו'ג' ל'י'ו'מ'נ'ק' ר'ע'ת'י' כ'ג'ו'ז' ט' מ'ל'ק' ה'ס'ט'פ' י'ו'ט'ע'נו' נ'ג' י'ה'ז' ע'ל'י' נ'ר'ית' י'כ'רו'ז'ו'ג'א'ל'ק'ס' . ח'י'ה' נ' ה'כ'ת'ב' ה'ז'ר' נ'כ'ת'ג'ג'ה' ה'מ'ל'ך' מ'ר'יס' נ'ל'ט'ו'ג' א'ו'ז' ל'מ'ך' פ'ט'ז'ו'

# ספר מלבי עותמנים יג

דבְּגָלְגִילָהֶס אֲהֵה לְתַס כָּלְרַן מִזְרַחְס כְּנִיז גְּנוּי הַמֶּלֶךְ וְעַבְּדִי נֹרְחַ כְּפָר  
 בְּגָלְגִילָהֶס כְּלָגְנִים טוֹנוֹת וְמִרְגְּלִוֹת כִּי לְמִזְרַחְס הַטְּבִיס כִּי אֲדָה הַבְּיִצְ  
 בְּגָהוּ לְמוֹתָה מִזְרַחְס זָהָם חַבְמִיס וַיְפַלֵּן לְפִי רְגָלִין וַיְכַטֵּן וַיְחַתְּטַ  
 בְּפִי וַיְחַמֵּר גַּם נֶרְלָעְנִים חָס יְנֹוחַ נֶרְ וַיְחַיֵּן עֲנֵיָהַ חָוּ עַל הַחֲרוֹן.  
 בְּגָנְלִיס חַמְרִיט מִי יְנֹחַ לְפִינְס וְמִי יְלִיכָּס וְמִי יְנִיחָס וְלֹא חָזַן מִתְּחַת  
 בְּמַעַן אַל כְּלָלָן לְאַד חַיְן לְתַס רְוִצָּה וְזָהָה יְמַט לְעַוְרָה וְלֹזְנוֹנְמִזְרַחְס  
 בְּחַמְיוֹן עַל יְהָס וְפַצְטָלָס הַתְּרִגְדָּה רְגָלָוּ וְאַמְּרַלְלָה לְהַס  
 סְאָס קְדָס וְמַלְחָמָה נְחַחַף חָתְלָוִינִים אַפְנִיכָּס נְכָף רְבָלִוָּה לְכָס  
 בְּחוֹת נְיָס מְלָחָמָה חַוְיִילָה חָתְלָוִינִים וְגַלְלָיָה לְהַזְעִיגָּה חַחְס מְיעַס חָתְלָוִיהָ  
 רְגָלָן כְּדָבָלָוּ מְרִזְקָס נְזִנִּים טוֹנוֹת וְמִרְגְּלִוֹת וְמִזְרַחְס לְמִזְרַחְס  
 אַל יְקָוְגָנִי לְיִטְנוֹ וְנְזִחְמָוִים הַגְּנִילָהֶס עַתְמָה לְמַזְקָקָה חָתְלָוִה  
 בְּלְחַמָּה וְלְצָהָרָה כְּעַמְמָה וְגַדְמָה כְּתוֹפָה וְכְמִירָה וְתְּזִקְרָה תְּרִיזְנָה  
 בְּסְסָוְנִיפָּת הַחֲמָד אַל כְּדוֹוִי וְלְכָרְבָּהָס אַל דְּסָוקָי הַמְּצָהִיר אַל לְאָס  
 אַל קְדָס וְמַפְלָגִים לְפִי קְדָבָל וְזָהָרִי הַחֲצָן כְּחַיְצָמָעָל כְּחַמְץ הַסָּס  
 אַל נִיסָּה יְהָס נְלָמָחָס עַל חַוְיִינִים אַל יְרָךְ לְגַנְכָס אַל חַדְיוֹוָה  
 אַל גְּרִיטָוּ אַל מְחַמְּזָוּ מְפִינְקָס כִּי נְכִילָהָס אַלְמָלָקָס לְכָס סְטָ  
 אַל מִיכָּס לְהַזְעִיגָּה חַחְס וְוָנָלָן כְּבָלָוּ לְהַזְעִיגָּה חָזָה סְטָ וְסָט אַל זְמָעִי  
 אַל חַגְנָלִי וְוָל מְלָחָלִי אַל מְפִי וְרִנִּס מְעַמִּי הַלְּרַן יְגָהָל עַמְמָה  
 אַל קְעָג הַלְּרַן לְקָוְלָס וְוָהָה יְסָס אַד לְלִוְהָה כְּמוֹהָה נְמִרְשָׁס וְעַל כְּלָל  
 אַל גְּלִי מְחַחַת הַכָּד אַמְּקָן לְזָבָר הַיְוָזָרָה וְזָבָרִים וְזָבָרִים רְוַכְמִיס נְגָל  
 אַל גְּיָהָס מְלָגָאָס נְגָיָה זָרְקִמָה וְעַלְיָהָס נְגָיָה מְסִתָּה וְהַאֲלִיל מְכָה  
 אַל דְּיָהָס וְגַמְלִהָה סְנוּזָהָס תְּקִיְּהָס וְקִגְיָהָס וְלְהָיָהָס יְסִמְצֹה הַכָּס פְּלִיכָם  
 אַל גְּלִילִים עַלְיִיד כְּמִירִים מְתַחְזָה יְהָדָה אַגְּרִיס סְסָס חַסְיִוְתָּה וְמִזְחָס  
 אַל גְּמִיסָט וְמִפְּגָס וְרוֹתְסָהָר וְוָל מְתָלָהָה וְלְסָכְנָהָיָה וְלְפִזְזָהָר וְוָל  
 אַל גְּזָד וְוָל בְּיָהָה וְוָל מְוֹטְפִי הַזְּוָל מְחַיְּרָהָה וְוָל נְרִיעָה וְסָמָהָר  
 אַל גְּסָה אֲהָז הַלְּוָה הַתְּדִימָה מְלָס חַזְזִיָּה קְדָבָל מְלוֹחָה וְלְמָה  
 אַל גְּרִיס עַמְמָס מְהֻעָדִיָּס מְחַטְתָּה וְמִרְתָּחָה כְּחַלְעָל בְּתַחַת הַס

וְקָע

# סיפור גרוּשַׁטְּרָדִי

על תלך מרים.

## ובשנות

וינט ה'על אֶעָזֶן הַיּוֹם אֵת מְאֹת אַלְמָנִית רַעֲצָן  
לִגְיָה כְּדָבָר רַחֲנָה הַרְבָּר לְמַה דָּל מִרְשָׁת  
תַּקְשׁ וְגַמְרָיו כָּל צָלָטָן סְלִיטָן וְכָלְחוֹדָר יְמָה יְגַלְּחָה וְמַקְנֵן עַיְלָכְנֵן  
לְהַמְּרִים. טַחַל שָׁלָחָה חָלוֹס הַס יְגַלְּחָה כְּמַרְיִיס וְעַנוֹ לְהַ  
פְּסָטוֹק וְהַיָּה זָהָר כְּיִטְעָן כְּיִזְעָם וּמַיְנָה שְׁלָמָד סְלָמָן  
סְלִיטָה תַּהֲזִיבָן שְׁאַחֲרָה גַּתְלָטָן זָהָר הַזְּהָרָה תַּיְתָּלָט וְעַזָּה  
אַלְפְּגָסְצָה וְעַנוֹ לְהַמְּתָקָן וְמַלְעָצָן יְמָאָל נְסָומִינְצָה עַזָּה.

לְפָקִימְצָל סְוָלָטָן סְיִיסְנְמָדִים.

## וְרָהִי

כְּבָתְרָבָן וְיַסְעָן סְלִיטָה תַּהֲרָחָם הַבָּנוֹ  
שְׁר הַבָּיְתָן כְּלִירְגְּנָלִים וְהַתְּרָחָה לְגַנוּאָלִי אַזְנָבָל דְּמַאְקָן  
וְהַתְּרָחָה נְיַרְנִיק אַזְנָבָן קְדָשָׁה קְדָשָׁה מְלָך  
מְרִירִיס וְעַנְצָם סְלִיטָן סְלִיטָן כְּעַוְרִים וְיַלְחָחָן נְמַלְכָנִים לְחַמְרָעָבָן  
וּנְקָרְבָּנִי עַלְהָעַמִּים וְהַשְּׁעָם מְתָחָת יְהִי מְנֻךְמְרִירִיס וְיַסְכָּה חַנְצָה  
עַמְיִיחָרָן אַזְרִים לְפִיאָךְ הַיּוֹם וְמַעְזָל חַמְצָל פָּה כְּלָא כְּסָף וְכָלָמִיד  
עַד יוֹס מְוֹחָרָךְ הַכְּסָז הַזְּנוֹלָל מִתְּךָ וְחַעֲמָרָה הַמְּמָתָּעָל פְּתִיזָמִיכָה  
בְּנֵי הַמֶּלֶךְ הַדְּבָרָתָן זְנוּחָה יְמִרְגְּלָוָת וְיִטְ: הַדְּבָרָתָן זְנוּחָה יְמִרְגְּלָוָת  
פְּמוֹ בְּדִית וְיַזְעָן לְוַל הַדְּבָרָה וְיַמְרָזָה כְּמֶלֶךְ אַזְ-יִסְוָעָד נְזָן  
סְלִיטָן סְלִיטָה תַּהֲרָחָם פִּירָחָת כְּבָתְרָבָן רַחֲבָה יְמִיסָּה וְיַעַשָּׂה  
חַשְׁחָה לְבָל עַבְרָיו וְיַלְגִּיסָּה גַּנְגָּיו מִלְכָות וְיַעֲזָבָה סְרָה לְדָרְיוֹסָשׁ  
מְקָזְבָּנְטִיעָה לְמַלְחָה וְיִהְיָה כְּדָרָק נְמָלָן וְיַכְּהַמְּלִיט וְיַגְּרָל סְלִיטָן  
מְלִיכָּה לְזָהָר כִּי נְצָב מְנֻךְמְרִירִיס גַּעַש כְּנִירָה וְנִירָה חַזְקָה וְגַדְעָה מְלִיכָה  
אֵת נְהַרְחָבָר עַס חַל הַסְּפִיעָנָס חַל צִירְנִיק אַזְנָבָן כָּל קְדָשָׁה צִינְחָיִן  
גַּמְוחַעַגְיָוָה לְהַיְצָה וְהַזְּהָה לְהַלְעָגָה מִידָּה וְנִוְיָה נִוְיָה נִוְיָה  
לְרַנִּיעָה הַזְּהָר אַזְנִיקָבָל לְחַזְבָּוָם נְסָעָמָה מְגַע הַאַלְהָה וְכָלְחָלָן  
וְגַבְעָה וְפְקוּדָה חַיל אַדְכָס סְלָבָן עַד הַלְּפָזְבָּלָה המַזָּה תַּהֲזָה וְהַלְּמָה  
עַלְפְּגָנְלָה וְעַמְבָד הַדְּרָפָה לְרוֹן וְהַגְּנָגִי אַקְלָעָה וְמַעַן נִירְזָה רָגָן

# ספר מלבי העותמנים יד

פָּרֶד חַלְקִי וַיַּטֵּל קְלִמּוֹס וַיַּחֲנֹן עַל יְהוָה סִירְעָן רְצִילָה לְחַדְשָׁת שָׂמָן  
 בְּגַנְוֹלָה לְיוֹם גַּמְלָנוֹת וְנַחַת נְגֻדוֹת גַּס נְזָהָת כְּחַזְקָנוֹת כַּי סִינְיָה דָבָר סָלָל  
 אַזְקָחָה כְּפָס הַחַלְמוֹת וְנַטְבָּר רְלָה מְנֻךָ מַגְרִיס חַת מַעֲנָה חַזְקָתוֹ  
 בְּוֹרְחוֹת סָלָל סָלָטָן סָלָטָם אַרְלָה סָמָו סִין זָהָוָה סָנִיס זָהָב נְגֻדוֹת חַזְקָתוֹ  
 גַּרְיִי הַתּוֹכִין וַיַּחֲנֹן גַּלְגָּלוֹת לְנַדְחָה וְסָבָה כְּחַתְּזָמוֹן וַיַּזְרַעַר רִירָה עַל זָקָט וְכַדְמָה  
 גַּלְגָּלוֹת וְיַסְבָּבָן נְכַפֵּר לְחַדְשָׁת מַעֲרִים וְסָמָה דָבָר אַל נְקָרָר וַיַּסְבַּבָּס  
 גַּדְיָוָס מַוחַז וְתָהִי מַלְכָהוּ פָּזָן סְנִיכָוָמָה בָּזָן עַזְבָּנִיס • וַיַּסְמַנֵּן  
 גַּדְיָוָס כִּי דָחַלְמָד מַגְרִיס וַיַּקְרִימוּ עַסְהָאָרִיךְ וַיַּהַכְפִּי נְמַקּוֹס הַגְּקִירָה  
 גַּדְיָוָס קִלְגָּתָה לְלָל בְּגַזְלָטָנוֹס כְּטָלְמָהָן צָמִת חַהְקָקָכְבָּן נְחַזְוֹנוֹס  
 גַּדְיָוָס לְחַתְּזָמוֹן וְנַדְחָה עַל יְהָסָם לְמַנְדָּוָלָה רְנוֹחָלָה חַיל מְלָךְ מַגְרִיס לְהַמְלָךְ  
 גַּדְיָוָס מַחְמָד זָן קָהָנוֹ אַל גַּדְיִי הַמְלָךְ כִּי הַיָּה רְךָן סְנִיכָה וְהַלְּבָב טְמַנְנָה  
 גַּדְיָוָס גַּנְוֹר חַיל וְלָהָה הַיָּה נְגַל מַהְוֹן וְנוֹלְכָפוֹ עַס הַחַרְץ שְׁרִיחָה וְזַכְעִיחָה  
 גַּדְיָוָס מְגַמִּי הַמְלָךְ זָבֵט אַלְפָן פְּרָחִים נְהַזְחָה הַמְלָקָה וַיַּחַטְבָּה  
 גַּדְיָוָס תְּאַנְגָּהוֹי חַלְגָּעָזָה וְלַחַת כָּל הַעֲנָדִים וְהַעֲרָנִים הַ  
 גַּדְיָוָס כָּל פְּדִינוֹת מַלְכָהוֹו וַיַּחַנֵּן לְהַסְמִיקָה סְוֹסִים וְפְרִיצִים וְכָלִי  
 גַּדְיָוָס חַמָּה וְלַחַת עַפְרָה הַצְּדָה וַיַּפְרֹזֵן מְחַנְנוֹ מְלָךְ וַיַּהַכְפִּי נְמַמּוֹעָ  
 גַּדְיָוָס סָלָטָם כִּי אַחֲא מַגְרִיס הַתְּלִינוֹ לְחַת טְמַנְנָה עַל יְהָסָם לְמַנְדָּךְ  
 גַּדְיָוָס סְמִוּוֹ לְלַכְתָּה חַרְצָה מַדִּיס וּכְלָאָרָב הַגְּנִיעָס סִיגְעָן סָלִיטָס לְכָפָר תְּ  
 גַּדְיָוָס מַגְרִיס הַגְּקִירָה אַלְגָּזָל וַיַּסְמַנֵּן מַגְרִיס וַיַּוְעַד מַלָּךְ מַגְרִיס  
 גַּדְיָוָס וַיַּכְבִּיזָן כְּרֹחֶתֶת מַגְרִיס כָּה חַמְרָה הַמְלָךְ כָּל חַיִס וְחוֹתָה אָרָב יְלָךְ  
 גַּדְיָוָס מְחַיל סָלָטָן סָלִיטָם וַיַּנְיָאוֹ לְתַחַת רְחָאָז נְמַלָּךְ יַעֲזִירָט שְׁוֹזָר  
 גַּדְיָוָס וַיַּהַי נְצָהָעָס וַיַּלְכְּטוּ כָּל חַיִס אַזְוֹק וְכָל לְיַוְתָה רְבָד נְפָס אַחֲנוֹלוֹ  
 גַּדְיָוָס נְמַח וַיַּהַרְגֵּנוּ מַהְסָה הַרְבָּה רְכָב רְכָב וְנְרֹחוֹת פְּלָטָן סָלִיטָם כִּי מַלָּךְ  
 גַּדְיָוָס הַמְלָךְ וְנוֹלָל לְמַחְמָה וְיִירָח מְלָדוֹיָר נְזָהָר וַיַּגְּזָה סָלָטָן סָלִיטָם  
 גַּדְיָוָס פָּוֹל וְכִירְגָּזָק וַיַּלְכְּנוּ נְקָהָה הַמְחַזָּה לְרֹחֶת מַעֲנָה חַזְקָתוֹ  
 גַּדְיָוָס וַיַּהַרְגֵּנוּ כִּי לְמַרוּלָו מִי הַוְּחִיָּס גַּנְוֹר חַיל וְהַגִּיל אַנְגָּה סָלָטָן  
 גַּדְיָוָס זָהָס וַיַּלְגְּזָס גַּגְגִי אַלְכָהָת זָהָזָן נְגַל טָס הַחַר מַהָּס גַּזְבָּה  
 גַּדְיָוָס אַלְגָּזָל

## ספר מלכי עותמאנלים

וישע מלך מרים הלאן ומטען על נולס ג'לט טרכז רצח אל האללה  
פיו ויט בס הלאן רק רוכסוקאיינס עזנו ג'לט זונח נבית חנאה  
כמדינה ויסלח מלך מרים שר לחור מדין ג'גוריין ולהצעיען לסלוטן  
סליטש האם מוכמס למוחזקה וילסוק סולוטן סליטש חט כל חינו ויצאל  
האס לאלייס ויחמאר להאס אל מיריזו וחל חעדרו ואל ייך לנכס מיחל  
מלך מרים כי לין מנגור להוציא נרב חז נמעטו ונחנאיו הס חלנו  
עמוי נמלחה וחמיו כולנס לב לחד וצוגלו, חחת חיט לח רעהו  
יעזרו ולוחיו ייחמאר חחק לוי נבלית ויחמאר להנייה חנוה זהח נביו  
של חסום ויחמאר להאס מייחסו כח בכס ויאבר חותם נבצ' מהז ויחמאר  
לו לח יחנן זה נזיס לופן נשולם ויודאלס לחך אל לח זינכ'  
חוחס למשייס ויחמאר להאס נך הווע לחתיו כולנס לב לחד לין אל  
זריה יונלה לעמוד צפניש ועהה חמוקו והיו להנטים פזחעכחו  
לייפנעליס וחייחס לאחישונג'מץ חיט לאחיזו וויאל סלען  
סליטים לקריחו ויערנו להם מלחמה ניס ח'כ' לחם רב' כ' צה  
חחקכ' א' מהזונס ווילחמו עליטס חיל הג'רכס ויונדו עס ח' כ' ב'  
גב' היינדרות אל זולטן סליט נכם גבולו יווודו לחץ וינו סולוטן סליט  
ויתנו חז נוליט סמנחים וחרטצ' ק'ץ נק'ם וסאט וירח קדרו כ'  
עללה עבכ'ה צמיה וינו נחל נ' ריכט אלה רינה וגטומה ויחרו חט'  
סלוטן סליט הינח'ליטה וירפו לחדר'יס ויח' יוסט למיט דרב' בגס חט'  
כיביך' לח'ר נטה ג'ו מלך מרים נטו לחדר'יס סלען סליט וויארדו כטמן  
מריס והו ק'ה עמ'תס כליט' ה'ס נלו' פלו' נאלחמה נטח'ם  
ה'ס מכה רינה ועגומה ומפני חמלה הממון שגנ'ה ננת'הס כל' מ'ו'  
שאמיל לח'ר מלך מרים היו טירנ'יס לחו' ומפני כו'ג המלחמו  
מדפו ידי הצל'יט אל מלך מרים וויפל הרג'ן לחדר'ה מיר צלי'ז וגס האל'  
ר'ה'ם ויטוכ' לח'ר ומפל על קרג'ן וית'ת וכח'ר ר'ה מלך מרים כ'  
נמס' לנו נק'נו ויה' למים ולק'זה האצעה לעק'ו לסיון רע' ועו'  
כי פנס לחך נמ'רים אל' לח'ן אל' מיטופק המלכת'ה'דים נק'

## ספר מלכי עותמאנלים טו

מןישׁ ויכע מאם סיגטן סליס ויט הַלְגָנוּ נַלְמַכְעַן אַלְהֹרְ נַמְקַס  
גַּמְקָדֶל אַל בְּיַאֲרָה לְלִיְּ וְנַכְיָיו צִין קַנְרַ לְגַתְּ אַל עַנְיִינְ וְנַיְנִינְ גַּלְלִיק  
וְגַחַס אַל מַמְּפִיְּ וְחַלְטַנְסָן סְלִיס יְנַהְוָנְגַנְסָטָס לְקַרְתָּת חַלְטַחְרִיס  
וְגַנְוָהְ עַלְיָתָס גַּנְוָה וְיַדְגָּן מַחְטָט נַפְלָהְ וְמִיכְסָבָס לְנַפְּחַתְּ יְהִיאְוַחְיָקָה  
לְגַנְסָס נַמְלָאָה וְיַכְרֵזְ טַלְטַנְסָלְטַס נַרְחָנוּתָס מַרְסָיס כָּה חַמְרַס הַמְלָךְ  
כָּל מִי אַמְּצָא מַהְדָּבָבְ יְמִיסְ לְיִצְחָרְמָהְ המְלָךְ כָּה חַמְרַס הַמְלָךְ  
וְלִסְ יְנִילְזָהְ לְחוּזְ לְפִנְיָהְ יְצָאְרִיםְ המְלָךְ עַזְדָּבְגָּהְ וְכָנְחַזְזָהְ  
וְעַגְנָדְ חַחְתָּהְ קַרְגָּוְיִקְנָלְ טַלְמָתוּזְ כַּחְזָקְ בְּיְמִיסְ לְאַיְוֹנָהְ לוּ כָּל  
לְהַןְ וְיַהְכָהְ לוּ נַחְיַתְ חַילְ וְמַחְבָּגָןְ כַּמְלָךְ יְחַלְלָלְ . וְיַהְיָהְ כַּסְמָעוֹנָהְ חַילְ מְלָךְ  
מַזְרִיסָס לְהַתְּ קַולְ הַכְּרוּזְ וְטַזְוּרָוָסָס לְהַתְּ סַוְמָנְכָלְיָיְ וְיַלְכָוְ לְקַרְיָחְ חַילְ סָלָלְ  
סְלִיסָס וְכַרְחָוָהְ טַוְמָנְגָּלְזָהְ נִיְכָלְ הַלְוָ נַפְטוּזְ מַעְלוֹוְ וְיַרְחָ וְיַלְכָדוּ לוּ מְלָךְ  
טָבָאְ . וְיַהְיָהְ בְּהַלְןְ נַדְרָךְ וְיַרְחָ הַתְּ גַּנְגָהְ לְקַרְלָהְ וְיַפְחָדְ הַגְּתָתְ  
וְאַלְ עַיְנָיוְ וְיַרְחָ לְהַתְּ חַסְנָןְ דָּןְ מַרְעִיְּ לְקַרְיָחְ וְיַתְגָּקְ לְוַיְנָטָקְ לוּ וַיְהִתְמָתָתְ  
לְגַנְוָמָנְכָלְיָיְ זָרְלִיְּ מַהְלָדְ וְחַלְטַנְסָלְטַסְ סְלִיסְלְמָהָאָסְכִּיְּ וְרוֹגְנָהָאָלְעָמוֹ  
הַדְּחָזְזָהְ וְלִיְּזָעָגְמָהְ מִקְיָעְמָהְ נַחְזָהְ הַלְּחָזָהְלְהָאָסְלְעָזָהְ . וְיַהְעַדְלָהְ  
הַבְּנָןְ מַוְרָעָעָהְ נַמְתִּיאָהְלְ חַרְיוֹזְ וְלַכָּהְ נַחְזָיְיָהְלְ מַקְיָעְמָהְזָהְ וְסַחְתָּהְ  
נַחְזָעָנְגָוְרָזְ וְעַסְוִילְכָהְלְ מַקְסָסְנְפָרָהְ לְהַדְקָהְ הַיְהָוָעְמָהְ כַּמְגָרִיסְסְמַקְדָּהְ  
אַלְגַּחַנְהָאָהְזָהְמַקְסָסְמַלְלָחְחָתְהָלְחָרְזָהְ וְכַגְּיָעָהְ נַכְסָעָדְ יְסָהָמָלָחְ  
וְשָׁטָסְמַהָלְוָהְ : וְיַהְיָהְ כַּרְדָּהְזְפָּוְמָהְגָּלְיָיְ וְהַמְקָסְסְוִיסְפָּיקְמַחְכָּפָזְ  
וְלַעֲקָזְעִיקָּהְגַּדְלָהְזְמָהְזְוִהָמָהְעַלְיָהְהָהְהָכָנָןְמַרְעִיְּזְיַהְמָרְגָּהְזְוִהָמָהְ  
מַקְדָּזְגָּנוּרְזָהְלְסָדְ יְצָאָהְלְחַחְמָעְדָרְגָזְוְרָחָלְוְיְמַפְזָקְזְעַהָלְגָפָכָתְ  
לְלַחְתָּהְלְחָרְזָהְזְוְיְהָזָהְלְגָדְהָהְלְךָזְזָהְזְעַהָלְגָדְהָהְ  
זְחַפְעָסְרְזָהְזְעַדְעָהְזְחַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְ  
וְלְרָחָזְרְלְגָמְזָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְ  
זְחַגְעָזְחַרְעָסְזְמַהָזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְ  
כְּלָנִיסְזְחָרִיסְזְיַהְעָזְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְזְעַזְוָהְ  
זְהַמְלָאָהְזְלַתְּזְהַמְלָאָהְזְלַתְּזְהַמְלָאָהְזְלַתְּזְהַמְלָאָהְזְלַתְּזְהַמְלָאָהְ

# ספר מלכי העותמנים

ח'נכה ודגלו נתן כלים נזוי על ר' לא מלמגה למען יחתנו אל מלך מרים כי המליך מטה תחת הדגל במנగ וויה להריכן ויענור עלייה טוינכלו על כומת וכוכב מחת על ר' לא זדיאן קצחים הוה נובך ומתקנתה על ר' גלוי וכיהון מחת צין כתפי וה' ח' ח'ו כמנור הורגים ויריל ה' ח' ח' טומנכלו כי הו' המליך ז'dag'ן ויתה' נט' וילמר לו' ה'ת'ה זה סלים הקלב מושע העדר'יס ל'ב' מלה'ו לנו' נ' ג'ל'ס עט' מלך יכמע'ל מז'ע' יסמע'ל ויקח'ו נ'ק'ת' ר' לא ויט'ה'ו מען כומו ויאל'נו' הר'ה נ'ה' בחול ו'ה' ל'נ'ר' לח'ז' ויר'ז' ה'ק'ר' ה'ח'ל'ו'יך' נ'ס' מ'ה' ר'נ'ה' וע'ו'מ'ה' ו'ו'ס' מ'פ'מ'ס' כט'ג' כ'פ'ר' כ'ל'ו'ר' ז'מ'ח'ו'ו' נ'כ' נ'ז'צ'ט' כ'ג' ב'ו'ט'ן' ס'ל'ס' ו'ה' מ'ה' נ'ע'ר' א'ג' ה'ג' ה'ג' נ'ג' נ'י' ה'ר'ג' ל'ת' ס'ל'ט'ן' כ'ל'ס' ו'מ' י'ח'ן' ו'ה' ס'ה'ו' ל'מ'ת' ב'ל'ו' ו'ה' ל'ב' כ'מ'רו' ה'ג'ו'מ'ס' ג'ג'ו' ש'ר'ל'ס' א'מו' ס'ינ'ל'ת' ו'ל'ב' ל'ת' ל'ת' ה'ל'ר'ן' מ'ר'יס' ו'כ'ה'ד' ר'ל'ה' ס'ו'ל'ט'ן' ס'ל'ס' ה'ת' מ'ג'ה' ח'ו'ק'ש' ו'ג'נ'רו'ה' נ'ג'י'ר'ה' מ'ל'ד' ל'ג'ב'ז' ו'י'ל'ח' ה'ל' ב'ז'ו'ל'יכ' מ'ד'ג'ל' נ'ג' פ'ר' ז'מ'ח'ו' ו'י'נ'ה'ב' ה'ל' ג'ז'ה'ל' כ'פ'ר' ו'מ'ז'ו' ל'ו'ז' ל'ח'י'ט'ל'ז' ד'ר'ח' מ'נ'מ'ה' ד'ג'ר' ל'ל'ל'מ' ג'ג' ט'ו'מ'ג'ל' ה'כ'ינ' ה'ת' מ'נ'י' כ'מ'ב'ח'ח' ו'מ'ל'ס' ע'כ'ר' כ'ג'ר'יפ' ו'ט'מו'ו' ה'ח'ס' ה'ח'ת' כ'ח'ל' ו'ה'ג'ו'ה' י'ו'כ' נ'ו' מ'ג'ב' כ'ל'א' י'ט'ל'ו' מ'ל'י'ס' ח'ל' ס'ו'ל'ט'ן' ס'ל'ס' י'ב'ל'ו'ו' ע'ל'יכ'ס' ה'ת' כ'ל'י' ה'א'ס'ח'ח' ו'פ'ג' נ'ג'ל'כ' ז'נ'ח' ל'ה'ת'ו'ז' ז'ו'ה' ל'כ'ו'ל'ט'ן' ס'ל'ס' י'ב'ל'ו'ו' ל'ס' מ'ל'חו'ה' ה'ג' ו'ה' ז' ס'ב'ג' ח'ל' מ'ל'ך' מ'ר'יס' ו'ב'ג' ח'ל' ג'ז'ה'ל' ה'ת' ב'ל'ב'ס' ל'ל' ס'יפ' י'ל'ג'ו'ה' נ'י' ה'י' ב'ג'ו'ר' ח'ל' ו'ג'ע'ה' ה'ח'ר' ס'ו'ל'ט'ן' ס'ל'ס' ו'ג'נ'יו'ז' ז'א'יה' ע'ל' מ'מ'ר'ז' נ'ס' פ'ל'יק' ח'ל' פ'ינ'ס' ג'ל' נ'כ'ף' ו'ג'ל'ה' מ'חו'ר' עד' י'ס' מ'ו'ז' ו'י'מ'ח' ס'ס' ג'ג'ל'ס' ל'ל' ס'יפ' ז'א'מ'ה' ג'ז'ו'ל' ו'ג'ר'ו' נ'מו' נ'ד'ר'ת' ו'ל'ג'ד' ט'ז'ו'ז' נ'ג'י' מ'ל'כ' ו'ז'א' מ'ל'ל'ס' ס'נ'ח'א' ע'כ'ר' ה'ל'ג' פ'ר'ז' ו'ח'א'ת' ח'ג'ג' מ'ל'כ' ל'ח' ה'ל'ז' ו'ח'מ'ז'ס': ז'י'ז' ג'ג'י' ג'מ'ז'ז' ו'ז'פ'ס'ג'ל'ז' נ'ג'ל'ז' ק'מ'נ'ג' נ'אמ'ז' ל'ת' ק'ר'ז' מ'ר'יס'

## ספר מלכי עותמנים י

נשאולן סלית גנג'י זע לחריך וכנווע עז נו גמוועו חכל נז מה'ב  
 האימיס חד מלך טומטול'ג' באלרץ מאיריס זען חדיס ווחזקה ימי'  
 עי'ווע האכני עזה המלך מליס דיוו'ן גהול גזען מאיריס נמקום  
 אג'ק' לא מק'י טווילנדף זען בירנקי גנג'י מלט' וירכ' להווע כמרכנת  
 האסמה חד נו ומחוז הווען גל כל הרצ' מאיריס ויקרא'ו לפניו מושל  
 מאיריס רק הכסה אל טנטנס' נק' בט' ט'יט'יא'ו יגדל מהם : וגס  
 נחדר נחט אל פ'יפ'. האכני יהווע גנג'י מלכת וממון יהווע מושל גל  
 פיהוס גער יוס מוחז נעל' סוף ונעל' מהיר . ואל גנלאי הלאים יהווע  
 גנג'י מלכת זעל' יהווע צפלווע' נו מי' זעה נבאה נבאה גני' האלך  
 מאיריס לדעת חצונ' יהווע צפלווע' אל ב' יאנז'ו וילנד' יהווע כנרי  
 ועס' החצונ' גל יד אל ק'ז'י' חונכ'ר אל ב' יאנז'ו וילנד' יהווע כנרי  
 מלכות ויהיע' לנירנקי זעל' ציה' זענה יאלח נו וה' הסך גל יד חיט  
 מהך מאיז'ו והג'ז'היס מהך מלך מאיריס יקס' מוחס סולמן מליס  
 גאטמס'ונעקד'ניים ויך' יהוחס מנה רנה וענומה גער שאדר'ו לו לת  
 גמי מלך געריס וכח'ת מלחל'ס כל טוב חד אר'ו למ'הס וחנות  
 יהוועס' הדר'ו לו ולת שמן התוכ' ולחנ'ס טוכ'ות ומרגניות לך' יהווע  
 גג'ית גמ'יו ויסע' ללבת' והקר' גס קאנ'יס' ז' ולח'ל'ס' מדר'יח' אל' מאיריס  
 יאט' נה' ב' יומס' וואחד' קר'ס' גל' נא'ת' ל'ק'וט'ט'ינ'ו ולח'ר' ב' צ'יט' מ'ת  
 זולטן ס'lis' ג'ז'ת' פֿרְט' ו'ה'י'מ'יס חד' מ'נ'ך ס'lis' ת'ע' צ'יס' ו'ימלך'  
 זולטן ס'ולימ'חן נם' ח'ז'ין ג'ז'ת' ח'ז'ין זעל'ס' ו'ר'פ' ז' ל'ג'יד' :

אי' כטמוץ' אל' גז'ולי' כי פ'ל'ס אכ'ע געס' ל'ט'תי' ו'כ' ס'ולימ'חן נם' מלך  
 ז'ח'ז'יו'יז'אל' גל'טו' ז' עט' ל'ז'וק' ו'ינ'ו' גע'יע'ו' ל'אל'ו' יד' ג'ס'ל'ימ'חן  
 יה'ל'ער' גל'טו' מה' יוא'ע'ט' ו'ה'ו'ז' ג'ער' ר'ך' ג'ז'ט' מ'ל'ל' מ'ה' ג'ה'לה  
 י'ז'ן ג'ל'נו' ל'מ'דו' גל' זולטן ס'ולימ'חן' ו'ל'ע'ז'ות' מלך' ז'ד'מ'א'ק' ו'יע'ז' ג'נו'  
 ז'ג'ו'פ'ס'יס' ו'י'ס'ג' עט' ז' ז' ז'ה'י'ת' פ'ל'יט'ז' ח'ל' ב' י'וו'יכ'ז' ז' י'מ'ס'  
 יה'ת'ס' ו'ו'יר' ע'ל' ג'נ'ס' ו'י'ה'ל'ד' נ'ס' ד'ל' מ' ה'ג'ז'ה' ז'ת' ג'ה'ו'ל' ס'ל'יט' ז' ז'  
 ג'א'ל' נ'ד'ח'ז' א'ו'ת' ו'ע'ת'ה' ז'ט' ז'ג'נ'ה' ג'ק'ל'ה' ג'ע'ס' ס'ול'ימ'חן' 'נ'ם' ג'ע'נ'ו' ז'ג'ו'

# ספר מלכי העותמאנליים

ונס נחים כמוינו עזים כזרוח סערה נטה לה חמץ מודיעת  
המגניב מעלה רלאוי והייחי נין הכלנים כדא נאכל . וחפעס רוח  
לענץ לה גחלום ווילמר לו רסן זה פתרומת האלכה המגניב פורש  
על הסרת המלכה והמחאה ונני היס חורה על חיל סונטן סלית  
צמאנטו נמייס קוזינויים לסדר קמו עגליון לכלהים ופריחת כסיף יוזה  
על הסרת ככח ני ה'ס'ר ניך מעלייך וככלנים מורייס על האוטומיט  
צמאנטו גנו ווירח לטומאנצני מלך ויפלו פניאו ויקס טל רגלוו יאלך  
להת כל כי מלכחות צחוך יס המנוח לח'ן חכל נחס ונול' אטה מיס וויפר  
נו חסן ווילל' להט צד ומיס לח'ן וילן בלילה ההווע עיפוי ווינע . וויהי  
ונקר ווילמר המלך להטן על מה להט זינאניס פה ומבחן להט נול'  
וילצ'ק חל' חיקוס איז'ן סולטן סלית ורלה על מה היס זינאניס והאטמי  
דבד ווילני חזקה נא וילך מלחו מסן . ווילמר מסן בלבנו כתה נויה  
המלך צלען נמללה וגנרא ורווע אל מלחות סולטן סלית כי אויה הולך  
ווגל ווילנטן הוילcis ומחמעטיס וכמה נחרקה אל חזום המלך סלית  
כי ליס להגיא נו חל' המקיים לאדר הווע חונה בס מלכו פומננלי וולך  
ויעמוד לפמי מלך השטחנלי ויפול למפי רגלוו ווילמר לו צחוך  
חלקיך לאדר סנג' להט האלי' ח'אר צה' לח' ידו צחומי המלך וכמה הול  
עווד לנגני וויאמיח סולטן סלית אמרה בוולה ווילמר להט'ו נז'ז  
אל' האגנלי'יס וויה'ת נירטיק'יו'ת' וויליכו אל סולטן סלית ווילדר לחו מספמי'  
צטח ווילדר'ו'ו דגנושת הי' וויליכו אל סולטן סלית ווילדר' לחו מספמי'  
ויטכ' בלילה ההווע והוילcis מנגנס עלו'ו לאומרו . וויהי נקר ווילר  
סולטן סלית נכל רוחנות מרים צעטרו'ו להט'ה תלומה ולהט האמירות  
נכניות ווילר'ות ננגני מאי' וויליכ'ה צנע'ת יmis ווילטנע' יוויה על  
אמו ווילמר' יתי' המלך סלית לעונס מ' הווע מלך נזרץ מרים וועל  
כל עריה ווילמר' להט'ה זה טומאנצ'י מלך מרים יטשר' נרכטיס ווינו  
טלגנו'ו על צער הצעיל'ה גלע'ים כל' העמ'ים וויעצא כן וויליכו ווילא  
ן

# סיפור מלבי עותמאנלים

ז'

גוֹלוּי אָמִת לְכוּ נַקְרֻטוּ וְיֶמֶס עַל הָרָעַ, חֲדֵר עַדְהָוִתֵּיכָן עַס צָלִינוּ  
 לְחָמָר מֵהַלְעָגָה וַיָּמָר טַהָּרְךָ הַמְּרָתִי הַלְּדִקָּר לְאַזְכָּל עַס חִיל מְלָךְ  
 סְלִימָנִי לְעַלְקָשׁוּ לְחַפְשָׁל מָה הַעֲנָה וַיָּדַע דַּבְּרוֹלִי מַהֲרִד וַיְפִלְאֵל  
 קָהַטְבָּרְיָה כְּהָמְוֹדַת וְהָתָת כְּלִי מְלָחֵתִו וַיְתַמּוּן לְחָסָנִים כְּתָל וַיְתַהְפֵּס מִן  
 הַמְּלָכָת וַיְתַכְסֵה נַחֲפֵר עַד עַיְנִין וַיָּרֹא רֵינוּ נֶלֶךְ וְקַדְשָׁה וְסֵיחָה הַלְּדִקָּר  
 עַרְוָס וַיְחַזֵּק וַיְמַחְזֹלֵל כְּלָמָדְךָ רַקְיסָנֶר כָּל רְחוּץָיו יְהַמְרֵר חָיוֹ . וְיִהְיֶה  
 כְּרַחְוֹת פְּתִירָה תְּחָסָה כְּחָסָה כְּלָגָלְנִי כָּרֵחַ וְכָרֵיָה כָּלְרַחְנוֹת וַיְאַסְקֵן  
 כָּל חָיאַס חָדֵר מַהֲרֵל גַּזְלָי חַלְוָאָה עַל פְּתָח כִּיְהַוָּהָס יְיַהָּזָר  
 לְעוֹזָה נִזְנָה מִתְיַעֲנָרָם הַמְּלָךְ עַזְבָּד בַּחֲלָן וַיְצָמֹעַ לְאִיאָה עַל חָאָל  
 גַּזְלָיָה תְּחָסָה דַּדְמָר הָהָס לְמָס נַקְרָטוּ וַיָּלַךְ לְמָהָגָה וַיְהַמֵּר לְפִירָחָת  
 נַחְאָתָה אַחֲרָה תְּחָסָה דַּדְמָר הַמְּלָךְ עַזְבָּד עַזְבָּד מְאָגָע וְהָהָה אַחֲרָה אַלְמָר  
 עַרְוָס וַיְחַזֵּק וַיָּהָה נְסָת הַזְּוֹת הַמְּתָאָה כָּל כָּלֵי מְלָחָמוֹ טָמוֹנִים נַמְקָס פָּה  
 גַּחְלָוְתָאָה עַל הַדְּמָר הָהָה וַיְחַטֵּט לְחָיאַס מְחַמָּת רְכֹות וַיְלַנְּזֵא הַזְּוֹת  
 גַּבְגָּרָה מְלָכָת וַיְתַלְחֵל לוּ אַנְסָט מְרַגְּלִיס לְחַופְמָא וַיְהִי הַס עַזְנָהָי מִמְּקָה  
 לְמַקְסָס וַיְמַכְזֵהוּ נַעֲזָה וַיְתַפְאָזָה וַיְהִי מַעְתָּה לְלִס וַיְמַגֵּה הַהָס הַזְּוֹת  
 עַל פְּרַחְוּמָה לְאַלְמָלָל וַיְהַקְרֵד וַיְהַזְרֵר לְסָס הָהָה נִיְּהָה לְכָלְתִי מְאָרָף  
 עַן נְמִידָמַת הַגְּנִיחָה אֵיטָס תְּלָחִיט וַיְהִי סְוֹס כְּחָקָה וַיְפַעַם נַכְכָּה  
 כְּיַעַל מִי אָמִין נַגְדָּס אַהֲרָה וּדְחִי הַיְשָׁעָה אַחֲרָה זָוָתָה זִיהְוָה זָהָר  
 גַּזְלָמָס אַל חַבְבָּטָה לְסַגְיָהָה הַזְּוֹת לְפִמי אַרְגָּנָה כִּי הַזָּהָה מְכִיזָה מִזְעָן הַמְּלָךְ  
 תְּזִיזָה שְׁלָמִים כִּי הַזָּהָה עַזְהָבָה כִּמְגִיחִים כְּמִלחָמָת קָאָגָז וַיְכִילָהּ הַזְּוֹת  
 תְּלִימִתָּה גַּפְנִי אַרְגָּנָה זְהָהָה הַזָּהָה אַל גַּזְלָי וַיְהַתֵּל נַו וַיְהַמְּרֵר לְעַזָּה  
 נְדָל לְחַמְמָיקָה וַיְנַורְתָּה כִּי מַתְּחָמָת הַדְּרָבוֹנָה הַתְּחִילָה סִילִימָהָן עַל פָּתָח  
 נְדָמָה תְּפִיצָה בְּנֵר וַעֲתָה עַפְמִי חַצְנָעָה וְיִהְיֶה כְּמַדְרִישָׁהָת יְמִינָה הַתְּחִילָה  
 יְלִיסָהָז וַיְאַלְמַחַה נַמְלָךְ סְלִימָהָן כְּחָסָה אַל סַבָּה אַתְּ זֶ'כְּזָה לְחַמְמָתָה  
 וַיְהַקְרֵט דָמָק .

תְּחַכְּמָת לְחַדְנוֹס לְכָד סְלָמָן סְלִימָהָן לְתְחִילָה  
 פָּל יְהָזָה הַתְּהִמְמָר כְּנֹזָה וְזָאוּן פְּמִיסְקִינְזָה  
 עַזְקָג

זהם ב' שנות

## ספר מלכי העותתנלים

הנואר נלמוד אך רינה הות חלט ייאשנו היה מונס רני' מעטה  
כחז' ומחילה אך סילימן צחט נבָּח ולח שמעו בקהל והיו  
צעורי וכחזר ריה אל גוזלי כי לא שמעו בקהל מתייה מאס פון  
גבנו הוועסן סוליטן עט וחת ותהי לו למכשל עין חד רמן  
חעט גס דוח נגע איזוס פַּרְתִּי' ויחקן הייסטו זמר להט מהתה  
כימנתי הות עז'י למך וסולטן סילימן מלכט ואדום ויעט  
מצהה גוזל נכל צ'יו ועדיין ולכל צ'י חל סוליטן טליתן מיקטן  
ועל גוזל צ'יו נטהמי ויטנו לפיו להט לח כח' טה ואדין  
וגבדיינו עמיוט עלייס לדרם וויש חרט מתח' גלוון מכנסה  
להט אל גוזל: ויהי היט יוטט על האלמן חולכים ואחים ואמות  
לגויאף כל לח' חרט מתח' למרא וינואל עלייס נלט  
ויכרתו הות דרכ' ייפלו חלכים ורוחס נפלו נתח' המצחית כרואה  
גדיש ויזאס ולהוילט זהה מהט ויט להצ'יך הות נטלת מחד  
לערר מחרה והלך מהויה צברי ומתק הות הכלנית גוזל והז'  
נדומן על פבי קפהויהם הלהג'ים חיט אל רעה וסלפה גוזלי  
עליהס הכרין דראחות ומק' כי הלבוא לינגע' אלך נדמץק ועל כל  
עיר ויעטנו הות החטאות נבנוי מחי ורקי' צ'ו על ה'ן מיריס להחרט  
ב' ט' זמונס ט'ח ספר אל פרנץ צ'ו על ה'ן מיריס להחרט  
מה סילנס נ' האזכיר חז' דרכ' דרכ' נולח חאלז' אדר ט'ר' הות דמץק מים  
ו'ג'אנט'חמה לסילימן צ'ו ו'ג'אנט'חמה מלך נדמץק . ויהי כק'ז'ז  
ב'ג'אנט'חמה ה'ת ה'כ'ב' ויד' ה'ט צ'לו ו'ק'ר'ע'ה נ'צ'ער' הסופ' וה'צ'לי'  
ה'ז' ק'ל'ח הו'י הרנו לפ' מ'ג'ו'על'ח ספר' ט'ולטן ט'ל'ימן' ו'ינ'ד' ל'  
על' ג'ל'וח ה'ל'ג'וא'ל'י לה'ז' מ'ר'ז' נ'ו'מ'ר'ה'ז'ה'ז' אל' ח'צ'ז' ו'ל' ה'ז'  
נ'ה'ל'ט' ע'מו' . ו'ז'ח' ס'יל'ט'ן' צ'ו'ל'ימ'ן' ה'ז' פ'יר'ח'ח'נ'צ'ה'ז' הו'ז' ח'יט'  
ה'ג'ו' צ'ו' צ'ל'ה'ג'ו'ל'יט' נ'א'ל'ח'ז'ה'ז'ה'ז' א'ס' ר'ינ'ס' ג'ל' ח'ן' מס'פ' . ו'ז'  
ל'ק'ה'ס' ה'ל'ג'וא'ל'י' נ'ע'ס' כ'ב' ו'נ'ז' ח'וק'ה'ז'ה'ז' ג'ה'ל'מ'ה'ז' פ'יס'ו'ז'ה'  
ו'ג'נ'ד' י' מ'ג'ל'יט' ע'ל' ג'א'ל'י' ו'מ' ה'ו'ת'ס' א'ק' ע'ל' י'ק' ו'ק'ז'ז  
ג'ז'ל'

# ספר מלכי עותמנים יח

פֶּתַח חָלֵב וְרִכְמִיסָּה כָּאֵת זֹוִינִי כִּילְמָנְךָ סּוֹלִימָן . וַיְזִוּ נֶקְדָּה  
שְׁוֹקְטָלְפָה פָּלָסָה וְעַמְּנוּ חָוָסָה שְׁגָה חָזָה כָּל כְּרֶבֶלִיס וְסִוְנִימָן לְגַנְגָה  
שְׁנֵי אֶל כְּהַחֲנִבָּיָס וְהַטִּיפָּה עַמְּחָס עַד לִין מְכֻפָּר לְמִיחָמָה וְיַטְלִיטָה  
עַגְלִיסָה הָחֵכָה כָּלִי הַמְּדָחָה וְהָיָה נְלַחַתָּס עַחֲקָס וְגַלְאָס הָלְכִיָּה  
גָּגָנְדָה חָלְדָךְ גְּלִיכָס וְהָאָרָה רַוְגָב עַל סְטוּס וְתַמְּרוּזָה נַיְוָן לְדַקְרָה כָּמוֹ  
אָזָם אַגְּזָס מִחְלָה הַמְּלָךְ כְּלִימָחוֹן וְגַמְסָרָגָל הַסְּפָסָמָן כְּנָדָר הָלְדָץ וְיַטְלָל  
חָכָנָה לְהָזָר וְיַגְדָּז הָלְיוֹ אֲגָבָלִיס וְהַוְּחָמָפוֹ לְקָס וְיִכְרְתָה חָתָה לְהָזָא  
חָגָה יַחַתָּה כָּל רַחֲמָה וְנוֹיָהוּ חָתָה נְפָמָיְמָה מְזָלְפָה פָּלָסָה וְיַטָּה  
זְנוּן חַלְוָה עַל צָעֵר הַחִילָן לְמַאְמָרָה לְהָזָחָה לְגַנִּי מְרִי לְמַעַן כָּל גַּעַמִּיס  
חָמָה זְלָקָה אֶלְחָזָה נְמַטָּן סְלִימָהוּן כָּל יְהָדָה זְחִיזָה וְיַמְמָה  
הָמְלָךְ דְּמָרָה גַּהְולָה .

## תקן א' לְמַעֲנָנוֹס זְבָד הַמְּלָךְ סּוֹלִימָן לְחַכְלָה גַּתְתָּה

לְאַדְפָּתָה לְהָמָד חֲסִינָה כְּמוֹ נְגַמְתָה לְחַתָּרָה

רְהָסָה יָהָר לְעָסָה מַפְדָּעָה וַיְשַׁחַת לְחַתָּרָה וְיַוְנָר לְחַתָּרָה טְוֹמָת וִיאָסָה לְחַתָּרָה

גְּבָרָה לְסָהָה מַעְלָה מִמְּזָה סְמָאִים לְאַד לְהָזָחָה נְקָזָתָמָה וַיַּלְמַח הָזָחָה אֶרְטָה

אַדְלָה לְהָזָחָה מַזְרָעָה נְמָרָס מַזְרָעָה פָּלָסָה אַדְבָּה נְחָתָה לְלָסָה

לְמַלְאָקָה אַדְמָר עַל הַמְּלָךְ סּוֹלִימָהָן צְמָרָרָים וְכָחָרָה רְהָה מְזָעָטָה פְּלָסָה

אַטְלָה לְהָגָן יְרִיכָם זְרוּרָה בְּסָגַנְיָה חִיל עַל הַמְּלָךְ זְלָחָה נְמָלָךְ כָּתָב לְחַמָּה

הַקְּמָתָה נָהָרָה זְמָנָה זְמָנָה זְמָנָה זְמָנָה זְמָנָה שְׂדָה לְקָדָה

זְמָנָה . וְיָהָי

גְּנָמָה לְאַד כְּזָה לְאַד מַרְיָה וְרְהָה לְחַתָּתָקִים זְאָר עַזְעָזָה סְלָמָן

לְאַד עַפְלָיָס נְמָרָיָס וְלְהַתָּה זְוָרָן הַמְּלָךְ זְוָרָן הַכְּסָף וְלְהַתָּה זְוָרָן

זְוָרָן זְוָרָן מְיַד זְגָה נְסָמָה לְזְוָרָן הַמְּלָךְ נְקָזָתָן טִינָה זְהָה דְּגָזָה עַלְיָה וְכָרִית

זְוָרָן זְוָרָן

זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן

זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן זְוָרָן

דָּאָז

## ספר מלכי עזתangelים

עכן קמינו בגלה חוץ צירוף כארץ יהודיה נס צולה .  
ונאית צ' מ' כלד חת נגרה מתקיילנה על יד הינראיס פלאג .

**ובשנת** צ' נ' הילך גתון וילכית ויהדי מסין לו האפתח  
ונסן לנד חת נילנדחו וקרפ' ונווגדיין ואו  
נמה חת הוותה ירחלייט צל יי היביר ה' הילחן קזצ'ר ז' לאח  
כיה נמקרים מועל על פית המטע וההו כלד מרד להאמד פאה  
על סולטן טולימון ורדה ליטאת מלך נמקרים אלח חזריו ונזה לו  
שענזה המטע על חמוץ פחה הוה לנו פמי עצה ונלכד איה  
לו רזון כחנית יוו למגען יהמייט קהנאיט השוואס חת האלטונה .  
ויאסם אונראס ננקר וינדריך ממקרים וטא פיאו נצת לנטולומטה  
לганיד הילטאלך ולדו הילאיין המלך לדמוי יען כי היה עוזר בלחימה  
דודיס ולו הרה' לנו חת הכתה חד נחנן נס לאהוד וימען הרכיה  
חן נעמי המלך דיס וצ'ח נמרים לינראיס פאטה' עד פנול  
לערוך עמו מלחמה רמאס ננוסש מלתק רלה חת אאנדאס מז'  
המלך כפריחמים ווינדים לח רלאז חזחד כתורז מוליכים היוו מל  
כי חזרו איזלכיאן טולימון קדרו עליו . ונגהניי לסייע  
באדיס המוסלייט נמקרים נצחוג כלוחם וואה לח מגהה רק  
ונגנרטו חד עזה נמקרים וכל מלך ומילך מלחוג מעוז הצעי  
הכהוס מירימה כומת וויראשו וזה התיי לנצח נמי

**ז'מת** כירניך נמקרים חד עה יהוד סולטן סליט אד' י  
הרץ מרים וצ'ח סולטן טולימון סליטן נם חת מונטז'  
פה'ה' חד ען הרץ מרים נצתת תחקיך' לוחטנו . ובימיין מ  
נמקרים גלט סהה נ' א' מ' נפייחס חד גאה יהוד טולימון מל  
נחותלחו איגו נצפליך כל פיו'ס נלו'ס כטף וכט' מהדר גל' יהו .  
ויהי כלבר דמע סולטן סליט מלך ע' ז' מח' ומילך טולימון נט' תה  
לוד גל' גלו' מה יוציענו זה ורדה לינגדת מלך נמקרים ויה'

כמו

## ספר חממי עותמאנליים יט

אמנם חד לו כי נר לו מעוד מל' אדר גז והיה מוקה לזר ולין  
לעגל ממוט והיה לויך לו ומנקה רעהו למים חינרasis אל מדקמאל  
זהיה כוודה נמלך סולימאן . ויהי נעצרוו מלך ויסס מס על כל הארץ  
עלן מקרים ונוגע כל הטעדים עצק לחם וחלול נדרן ממס  
והי כרחות אל מדקמאלני כי האחים קס והויל וגבל וכודג כל יוס  
עמיל האלקסנדריאן ויכוח ספריס לאלהם . לאל מלך על לחות  
גאנעטה חדר יעצזיו פלנ'ה המתנים ביד זית להקה מל'איני הכר'קמאל  
ויר'ם אל אחמד ויחמר לו רלה זה ה'ל'יט חדר להקה מניק' בלוש  
גונח'וואר'ו לזריך נך יא'ח' לחדריו וילגר לחתו מכבטס ויד' לח'ש  
פעלו יט' להלטו על צערוי החילה ויצאו כן ונוגע אל האחים חדר  
במגדיס ה'ה להס צנ'ר גוזל'ג'ל חוווח הנג'יר ה'ר א'ר'יס ק'אנט'ה  
זהיה מוג'ל על בית המונגע כל'ז' קדס טיפרו לעמלה נספ'ל  
סולטאן סולימאן והרב נצגלו כמה יהודים וככיש' חוווח נמ'ר  
אונמ'וק וויל'ג'יר'ס'ה'ט' לח'וי' הי'ל'דים נ'לו על מוח' הי'ל'ינ'ט'  
ונאלנו מס' אלן דן ואלח' בס' נ'ל' לח'יל' צמי' יאר'ל' ש'א'ל' נ'ל' מ'ל'ה  
וח'ח'א'ס' ה'ל' פרחים בחול'יס'וח'ם' ל'לו ויה'ר'ג' לחם' נדר'ן ווינ'ה .  
ונברחות' ק'ר'ב' כמ'א'ר' ד' א'ו'ז'ל' ז' מ'ז' ז' ל' לח' כל' הר'עה וב'לה' ג'ל'א'ס'  
קס' ק'ימה' צ'ט' נ'ה' ה'ז' ו'ב'ל'ח' ח'ח' נ'ער'י צ'י' י'ר'א'ל' מ'ן' י'כ' צ'ה' ו'ס'ה'  
ו'ל'ס'ף' לחם' ה'ל' נ'ית' נ'כ'מ'ת' ס'לו' נ'ק'ר'ה' ע'ר' פ'ז' ק'ק' ס'ט'ל'א'י'ו'  
ונ'ת'פ'ל'ל' נ'מ'ה'ס' נ'ו'ס' י'ח'ל'מ' ה'ל' נ'ט'ס' ו'כ'י' ו'מ'ס'פ' א'ק'ו'ל'ס'ר' ו'ע'מ'  
ו'ל'פ'נ'י' ה'ת'ינ'ה' ו'פ'פ'ר' נ'ח'פ'ל'חו' מ'ל' ו'כ'מ'ע'ט' נ'ט'יח' ז'פ'נ'יס' כ'ל'פ'י' א'ע'ל'ם'  
ונ'א'מ'ר'ו' ע'ו'ר'ס' נ'מ'ה' ח'י'ט'ה' ו'ו'ד' מ'ן' ה'ת'ינ'ה' ס'ג' מ'ו'ר': ו'ז'ו'ס' כ'ז'  
ו'ל'ח'וט' ח'ל'ר' ה'ל'ק' מ'ה'מ'ד' ל'מ'ר'ה'ז' ו'יר'ח' פ'מו' ו'י'ק'ו' ו'ח'ל'פ'ק' נ'כ'י'ז' נ'ז'י'ז'  
ו'א'ג'ס' ז'ה'ד'ז' ז'י'מ'כ'מ'ד' מ'ש'מ'ז'ו'ד'ט'ו' א'ל'פ'ה' נ'יו'ה' ל'ה'ו'ר'נו' ו'ו'נ'ע'ט' ל'ה'מ'ד'  
ו'פ'נ'י' ק'ח'ד'ג'ו'ג'ע'ק' נ'פ'נ'י' ג'ע'ק'ה' ג'ו'ל'ה' ו'ו'נ'ח'ע' ל'ל'ח'ר'יו' ל'א'כ'מ'ד' ו'ג'ע'ב'  
ה'א'ד'כ' ע'ל' ר'ל'צ'ה'ל'ו' ו'ע'ג'ה' נ'ו' ת'ג'ו'ה' ו'נ'ד'ח' ל'ה'מ'ד' י'פ'נ'ז' א'ז'  
ו'א'ס'ז'ק' ד' א'ל' מ'ג'ל'ק' ו'ו'ג'ל' פ'ח'ס' א'ל' ק'ל' ז'א'ל'ס' ט'ל'י'מ'ה'ן' פ'ל'ז'  
ו'מ'ז'

## ספר מלכי עותמנים

רַקְעֵץ וְאֶלְחֵץ נָרְגִּילִים וְאֶרְבָּגָנִים מִכְהָרָה רַנְגָּה וְעַגְוֹמָה וְוַתְּן עַל לְנוּ הַמַּלְדּוֹד כָּמָלֵךְ וְיַסְיִי הַיּוֹם וְיַלְךְ הַחֲמָד בָּמְקוֹם לְהַחֲקָה נְפִיעִי נְזַעַן מִקְרָבִים אֲגִיד  
חַנְכֵד הַכְּנִירָה חַלְגָּיְזָה לְלָסָרָף חַתְּכָל חַיוּסָה סָס וְלַעֲשָׂות מַעֲזָה וְיַקְשָׁה  
מַעֲסָלְכָנְגָלְדִּים אֲדוֹזָה לְכָרְגִּילִים וְיַלְסָרָף לְחַכְלָלְכָרְגִּילִים מִקְטָזְזָןְגָּדְלָה  
חַל חַזְקָה לְפִסְגָּה וְיַסְגָּרוֹ דְּלַחְתוֹן עַנְיָסָה וְיַכְּמִיטָה צָה חַזְקָה כָּלִי הַמַּחְשָׁה וְעַז  
עַד כָּל הַחֲמָד עַלְיָסָה וְעַד יַכְלָה חַמְדָה לְעַלְוָת חַל לְפִסְגָּה בַּיִּגְרָדוֹ מַעַן  
כָּרְגִּילִים עַלְוָיָה וְהַיּוֹ מַטְלִיכִים עַל חַלְוָן אַחֲרָה הַפִּסְגָּה לְחַכְלִיהַמַּדְחָה וְאַגְּדָה  
וַיַּעֲשֵׂה בָּסָה כָּל נְגֻרָה וְהַיּוֹ לְעַנְצָה מִיּוֹתְרִים כָּהֵר בְּגֻנוֹ אַסְקִיס וְיַיְן  
מַלְחִים עַפְרָה מַלְחוּרִי הַפִּסְגָּה וְהַיּוֹ נְלַחְיוֹת חַלְהָ מַפְתָּחָה וְהַלְהָ מַפְתָּחָה  
וַיַּעֲרְכוּ לְחָסָה מַלְחָמָה חַ' יְמִיסָּוָלָחָה יְכָלָה לְכָל עַלְיָסָה וְתַחְיָה הַמַּלְחָמָה טָה  
פְּמִיסָּוָלָחָר וְיַחְנָןְקָה הַרְגִּילִים לְגָן חַלְקִיסָּה לְגָן מַחְחִים אֶל הַפִּסְגָּה נִמְמָה  
עַד כִּי הַיְהָ חַלְוָן נְמַרְבָּד וְנְמַרְבָּק לְאַרְבָּרְיַיְקָן לְוַיְהָיָנוּ נְכָל עַזְרָיוֹת תְּחַלְלָה  
לְלַעֲמוֹ הַגָּהָה חַלְלָה הַרְגִּילִים רָכָב וְעַגְוָס מַמְפָתָח וְסָס נְחַזָּק הַפִּסְגָּה וְלַעֲמָזָה  
נְתַזְּנָה גַּגָּה מַתְחַמָּה לְוַיְהָיָנוּ וְרַדְלוֹ לְסָס מַוְתָּח נְמַקָּס הַלְּדָקָה נְעַלְיָסָה וְגַן  
וְסָס וְלֹזָן חַמְקָלוֹן חַן כְּעַנְיָן וְלַטְיוֹן לְסָס וְאַלְמָחָק הַקָּרִי בְּמַחְלָל לְלַזְעָן  
שָׁוּמָר הַפִּסְגָּה לְהַגָּיָה לְוַיְהָיָה לְסָס יְתַחְמָה כָּמָקָם הַלְּדָקָה נְפִסְגָּה  
וַיְהִי לְוַיְהָיָה רַבָּה וּמִמְוֹן רָכָב וּמִפְתָּחָה לְזָהָרְיָה זְדָנוֹת  
כְּנַזְעַק מַקְדִּיסִים יְסָתָמָר מִתְחַתְּלָהָרָן שְׁעַטָּה וְלַחֲשָׁה מַוְעַן קְדָמוֹן צְמִיחָה  
מַלְוָס כְּכָמִין נְתַחְוָה וּוֹקָהָיִים הַמִּיסָּה לְלַעֲמָד הַפִּסְגָּה מַנְדָּר הַלְּדָקָה וְהַ  
נְיַרְבָּה לְלַחְלוֹן וְיַעֲטָב הַדְּנָרָן כְּעַנְיָן וְיַלְסָרָף הַמַּחְמָד כָּל חַיְתָה כָּל  
מַלְוָק וּמַר נְפָזָה וַיְהִי לְהָסָמָה מַיוֹן רָכָב אַכְנָמָה נְחַזָּקָה הַמַּעֲרָה וְיַעֲפָזָה כָּנָגָה  
וַיְהִי הַלְּלִיכָּסָל גַּלְלָה וְחַיָּתָה כָּלְמַבְּנָה נְחַזָּקָה וְנְמַדְנָה וְנְמַגָּה וְכָמְלָל יְדָה  
וְנְרוּמָח עַד הַוְּרָסָה סְנָךְ וְזָהָרָה וְעַלְמָגִילִים מַעַן אַגְּנָר וְהָס יְאַמְּסָאָת  
שְׁקָרִית וְיַעֲלוֹן עַלְיָסָה נְטָחָה וְיַאֲגָנָה מַהְסָּס פְּרָגָרָה וְלַתְּ קְלָדָה מַוְתָּחָה  
שְׁזָה אֶל הַדְּגִילִים הַרְגָּנוֹ נְדָרָב וְיַפְתָּחוֹ לְהַפִּסְגָּה וְיַמְּסִיחָה לְתַחְמָדָה  
נָה וְיַעֲשָׂוּ הַזָּהָרָה מַלְעַלְיָס וְיַמְּיָעָזָה כָּל רַחְנָה מַגְדִּיס יְהָדָה  
אַחֲמָד נְעַלְיָס וְיַעֲשָׂה תַּחַת חַיְמָה אֲסָמָה נְמִיקָּז הַסְּמָמָלָה

כָּמְשָׁא

# סיפור שלמה מולכו ד

וְנִכְרֵד וְנָעֹדו מִלְאַה הִיא יוֹהָעֶן נְדִיר לְלָבֶב גָּלְאָזָה קָדָשׁ וְגָלְאָזָן עֲרֵב וְלָאָלָּה  
 מֶלֶךְ פִּירְמוֹבָחָל כִּי אֲצָחָו לְגַנְגִיל עַל עַמּוֹ עַל יְבָרָחָל וְעַתָּה לְכָה נֶלֶּה  
 אַגְּנָטָן אַגְּנָמִיל וְנָלָחָם עַמּוֹ צָלָטָן טְלִימָחָן הַתּוֹנָר וְקַח לְחָכָל לְרָנוֹ  
 אַיְזָו הָרְקָמָתָה יְרוּעָלִים וְנָעַמְכִינְוָתָה יְהִיא כְּרָאָת חָרוּנִי מִשְׁתָּחָחָן קָיָקִי  
 עַקְבָּקִי וְאַתָּחָה מֶלֶךְ טְרָמְבוֹחָל וְיִקְוָד וְיִסְתָּחָחָל לְפָבִיו וְיִתְחַחַתְּוָהוּ לְפָבִל  
 אַיְמָרְד הַגְּנוֹלְל הָאָדָן לְמַקְתָּחוֹ נְחִיחָת וְיִהְמִיט הַגְּמָסִים לְדָרְרָיו וְיִכְבָּד  
 נְאָתָה הַנְּגָךְ וְנְמָעוֹ וְנְכָלָמִיקָהוֹת הָאָרָר יְמָתָה סָס יְכָנְדָוָה וְיִלְמָעַנוֹ גַּנְבָּה  
 יְעַס דְּגָלָטָמָעָה חָזָבָה וְמַחְבָּבָעָמָעָה אַמְּוֹת הַקָּדָשׁ וְעַוְרָה הַזְּמִילָה הַסָּבָב  
 וְגַנְכָּאוֹג עַלְיוֹן שָׁמָוֹת הַקָּדָשׁ וְחַמְרָר לְהַסְּדָה מְבָנָן דָוְדָמָל יְדָאָל  
 גַּוְנָה לְוַחָד מְלָחָמָה תְּסָס וְלְמָהָרָזָה עַד הַזּוֹס גְּנוֹז נִקְּקָן גִּתְּתָה  
 אַגְּמָחָזָל עַל עִיר פְּלָמְתִּיְזָה וְהִיא מִקְעָנָה זָהָה יְמָמִיס וְזָהָה לִלְמָתָרְפִּיְזָה  
 יְאָזָה נְהִיָּות דָוְדָמָלָגָנִי שָׁסָהָעָלִידָה כִּי מְהֻרָחָנָה מְלָאָה מִסְּפָרִיְזָה  
 תְּמָלָךְ פְּיוֹצָאָסָה רְזָאָנָה נְמָלָתָה וְהִיא יְמָה חָוָלָד וְיִמְּהָאָרָלָה וְהִיא  
 וְלְדָעָג יְדָאָל וְאַדָּאָר דְּתָאָנָה וְיִמְלָל הָחָנָדָר עַרְלָחָו וְיִסְבָּח הָחָת אַמְּנָה  
 אַלְמָה מְוֹלָטָוְחָר דְּהָאָוָה המָחָז וְדָוְדָמָחָנָמָיָה נְבָיָלָה אָלָן וְנְהָמָלוֹן נְכָבָד  
 גְּרָלָהו מָהָה עַלְיוֹן רָחָה הַחְמָחָבָה וְהִיא רִיחָנָה עַנְהָה וְגַמְרָה רָחָה דְּעַת  
 יְרָחָת הַ'מְּחָן הַכְּמָה בְּלָלָמָה וְיִתְחָס מְכָל הַלְּוָסָה וְיִהְיָה חָרָשׁ כְּרִמְיסָה  
 שְׁעָרִי חַלְלִיִּאָה סְפָנִיקְבָּמָרִיס נְגָר הַחָס וְהִיא מְדָנָר דְּנָרִיס מְזָמִיקָה  
 חַזְוָמִים נְגָהָרָה אַכְכָּבָה וְמְתָהָרָה אַגְּעָל פָּהָמָה עַל דְּדָרְהַתָּט וְוָהָט  
 גַּל דָּרָק מְתָדָר וְדָרִיס מְחַמְּמִיאִים חַדְּשָׁה נְהָרָאָמָעָג כְּמוֹאָה וְנְכָל פְּסָמָק  
 הַזְּוָהָלִיס חַהָוָה הִיא חָרָשׁ עַלְעָלָיָה כְּמָעָט מְטָפָס פָּהָר וְחַמְּרָה  
 פְּרִיסָה קָרָנָה עַל דָּרָק גָּמָדָה וְגַכְלָס חַמְּה הַ'לְּיָדִי קָגְטָרִיס חַ'מְלָאָה  
 יְוִימָר קָרוֹס עַל עַמְמִיל גַּטְמִיְזָה צְנָפְרָתָה נְכָעָלָוחָד וְמָרִיס מְתָחָמִיס  
 חַזְוָמִים אַלְזָל הַצְּבָל הַלְּיָלָס וְיִסְחָס הָאָה צָלָל נְוִינָר לְהָדָק שְׁיָהָר  
 קָיָא פְּרִזְחָס עַל מְסָוק נְרוֹרָה יְוִיס יְוִיס וְלְאָרוֹן שְׁאָרוֹן סְיָסָה חָלוֹן הַיְתָחָב  
 פְּרִזְפִּירְזָס מְהָס עַל דָּרָק הַפְּצָע וְמְהָס עַל דָּרָק אַסְתָּה עַל חָלוֹן  
 פְּסָקָנִיְזָה יְכָלָנוֹתָה אַגְּוָוִיתָמָהוֹ גַּלְיָוְרָמִי וְגַאְוָמִים טְהַרְלָלִיס

וְיִהָד

# סיפור מלבי עותמאנליים

ונח מפואת ויטנו חזון על תזרע ואול עף וינגע וחג'ה חל'ין צ'ז'ן  
סאלך לוח'אר נקי ונחלס אל קאוז'וי ייכרתו לה רלה ניסוכ'ה להדר  
לדר ויניכ'ן חזון אל קמדינה נטלואה גל שער החילה לעניין כל  
הענמיס ווינצ'ן כו וולדך כך זלטה גל פמלך גל יד היה קה מדרין  
ווכמי מז'הס נק'ת מזה כסיטור ועצ'ה לחתה מגילה א' נקרקה  
בליל כ'ה'יו'ו ולבצעת חזון יוס מצתה ואמחה כמו יוס פוריים ולפי  
צ'יס ציטול כו'הס נז'גענה געד יטול ב'ג' חזון קיסס זא'ה כ'ה'  
להדר וכיה זה נצת' מה'ה חליפס ורט' ד' לינ'יה וס' ידר' חזון לפ'ק'  
ווער עא'מ'ין הדר ידר פנ'ז א'ח'ן סאי'ה צת' ח'ג' ות'ג' נאט'רו'

**בשנת** תחקלא נ'ה הדר זינדרהיס לא'ר זלמי סאלך לתק'ת גל

לחמ'ן המודר למ'ט נס'יו'ו שיט' דומ'ק נ'ל האמ'ועה  
וואר'ה חז' ר'וח'ה ליחמד זוליטה למ'לך. זונצ'ן חז'קל'ג' הדר ט'ל'ו'ן  
ונג'ת חז'ק'מ'ג' מרד'ה עלי'ו' חיים'ן וسلح'נו' המלך אליך' למלחה גל  
ה'ג'י חי'מן וג'ול'ה זר' נ'ג'ה'ו' ומ'גר'יס הח'ז'ז' היה ח'ז'ר'ו'פ' ט'ה'ה.  
חז'ק'מ'ג' ט'ל'ימ'ן פ'ה'ה פ'ע'ת צ'יז' כ'ה'ר נ'ל מ'ה'ז'ן. חז'ק'מ'ג'

נ'ג'ה ד'ה'ר פ'ה'ה וו'ה נ'ג'ר'יס. חז'ק'ג' מ'ג'ט'ב'ה פ'ה'ה.

ה'ז'ק'ט'ג' ט'ר'יס וו'יר' עלי' פ'ה'ה וו'ה נ'ג'ר'יס חז'ק'ט'ג' מ'ה'ל פ'ה'ה.

ה'ז'ק'ט'ג' נ'ס'ט'ג'ג'י' ל'יס'כ'מ'ר פ'ה'ה. חז'ק'ט'ג' ט'ר'יס עלי' פ'ה'ה.

ה'ז'ק'ט'ג' ח'ז'ה'ין מ'ז'ק'ט'ג' פ'ה'ה. חז'ק'ע'ג' סומ'י עלי' פ'ה'ה.

ה'ז'ק'ט'ג' מ'ק'נ'ל מ'ח'מ'ד פ'ה'ה. א'ל'ג'ס'ט'ג' צ'יס' ז'א' מ'ה'ה פ'ה'ה.

ה'מ'לך נ'י'מו'ו.

כ'יפ'ר זלמה מ'ול'ם ז'צ'ה ג'ל'ו' מ'ז'א'

**ויר'ג'** נ'צ'ח'ר'פ'ג' ל'פ'ק נ'ל ל'ע'יד ר'ז'ה'ה ז'יס' ז'ה'ד מ'ל'ץ מ'ת'ק'י

ג'ל' מ'ל'ן ק'מ'א'ז וו'ל'ק' ז'ונ' ע'ס' ז'אל'ק' ט'ר'ט'ג'ג'ל' ז'אל'ק' ג'ע'ז' מ'ל'י

ל'ג'ג'

# ספר שלמה מולכו כא

לו חירותה היה ירושט וויה עיר יהוה על כל הארץ אשר נא  
האומלוס נקרת הולת נבר לנו ולזרעינו מהרנו כי נרתו  
ונשפטת לנו ירושט ומייך נקרפה לכל מניכחינו ועתה במע  
ולקיטם לא חפלה ענדך וואל חטאינו להיות פחה פלאן הקדשה חנן  
מאתה אשר נמי קדושים להלכיס זדק ויעש כלכמי קדש  
למזכיך חמוץ נזען ארנור ועוזנן כמי כריך אשר הנלית נין  
החותמות זוכר למת הגרית ותחסן זאר נצענת לומחתם מימי קדס  
הילד מפרק על מקדש האס נמען ה' למגן אשר גזכיר על עירך  
ונעל ערך. היה זמי מונדר ומחרפלל כדרירים הלהנה ונעמי נמען  
המחנבר ונעמי כה ונסמה לאונדרה ני ותוחתיו ואחפלהתי מהת  
ערב נסדה קדרס כמסת העדר ונגניעי לנרכח גודל יארל זמעתי  
קול מדבר נחמי וויה מדרדי צלי ויוחמר לוי והיה ירדה צביר מיניכ  
ונכרת מקנן מיה צמו יברל סמנחי בס בן הוות הפל וומר  
וסדרל טסה חל. ונירכת מלך הוה זדקה ומסתט אמצעי נעת  
תמות רגנס. ונרכת מטהן ומונצח לדריקס שאנחי וועל עכיז  
וינחס. ונרכת כונה ירושלים שאנחי לי קס ואלס. ונרכת  
מאניח קדזישעה שאנחי והיה זדים ירדה. ונסוף תפלתי נמסת  
יבנתקת הלאכתי כננית כל געל מחתה ומתייל הרים וגנגדי האחים  
סכלו וומרתי לו יס לי בחרן ה' זאת הוהה לחץ אשר הנטה הוה  
איימי טולס וודלים קדרומיות ומפץ קדרה נמפהה ווימה וויה שאמע  
אונדריס וויה ימאר לי לדבך נמה חלז נאותך נבנרי דלים וטמים  
אוויריס נעל הפתחות תנקסם ליווחלה ויעש כן נעל המתה.

ונכזח נבנרט והזרתי יוו בפי לאזריך זרוי נבי פציות נולס  
אטומיס נסמן צל רגני. וקודם הלאכתי כוה וחל הייטם כליא  
כטמונות ויזע חוליה אשר היה נו מיחס וענרטי פרזנות עעיר טג  
בנגגד אשר על נבר טינירז קיזע לאבנער האופמייה זבם הלאים  
תתנאלים ווינטי בזובס נגנוב מוכה לקליט גלאים יוט נאם חמזהות  
ול

## ספר שלמה מלכו

וזה מן הידועים וכולם מזכירים לאחוב זאת חכמת אלמה ואלה  
ספרים אלו כל מדינת מלכיתו דנרי סלט לזר וזה מזגנן נכתוב  
זהר נכתוב נטה צלך שלמה .

**בורי** דנריינו צעדי נולח יודע רעת ומכמי מעד מוכמי  
מרחכ לפמי אבן מטענה וזה כוח נטה לאחור כהיכלו  
המלך קיסר קדרין נקדרין דאנטינוס האפין דזילון דזאי קוריאת  
לטיאיה חימתו רצון נתן רחל עילאה וסתה דקירתה הרכבה רמכי למחמי  
ונמיין ואלה רנה על כורסיה ומלך מאיין קיפון ורעה דנרייך  
ולהה זקעתי :

**הטן** חזנס לצעוע דכרי חולצתו ליה חזיר מעוג נמי  
בלוחינו איזו מהדרן בעלי רינט יבב בעיר ונמנר  
נמייס זמיר קווז ולדר . סס רבע וסט רבע ז עטפה חמי ולחמו  
סלק דחכיס וצין מגה לו פקי נילוח על מזכנו מהה אדריך חילק  
הדר לרעץ חד מקומו מלאמור לדיחות פין . ננטה כמעבות חן  
לידות ממם חמלה ולסמווע דכרי חמלה ויסאט על לטו לדגה ויגנון כלל  
פחוותו להזיב נפשו מיין דחצ' להדר כחו רזקיס להזק נימין חלוק  
ולהאlixir ממם סמלל נזרות לו רייס לו קול עד הדלא וואמר קומות  
לעשות סכת גלום כי טוב להסתה נל מפטוח נמייסס כי הס תנייס  
וחזנו ואות נעלם יעמוד דלו וחותמו זחתה הבוגר לחלקיט נחים  
טלהה חדomi הים נחלום חיפוי ביד ממ'ה הק'ה ע' י עבדו דוד .

**זזה** עיין חמייה חד רזה שלמה . הכלמי חד טרה תל  
נדוי ולחין לחוט חמייכן קמי . ונויו החמייא נסעה  
רחלמי המיקום מרחוק חדר הוות נט למכאל על כל חת'חיט חד  
רשותה נ'זאנקיס ולח' חלית פמי לטו מעריות לאחוע נקענו ולהאכין  
בזאיה ונתלה עמי נסאים וככיתו בכ' בחול על צווי וועל טון נט  
כמטעות חזמי פי נט שערו למנה וחומרה נ'כחות עד עתי קרא  
ה'

## סיפור שלמה מולכו כב

הטענו כל טוקנו ומי יתע וטה לירוחם מרחית הספר הבהיר  
 ויקרה ט ואחוירו לחיות ויחזר לו סחית נך ובר נער והוא רתק מה  
 שקדחת . ויקתי נדי ויזהר מכה למקס ענירתו נו והלכתי עד  
 הגדר ותני נמי קמו כרכרה זאה . ונזהו זאס סס נסחוי צמי ורלהי  
 מיה לחה בגול' ותמיות לה מנגף נבג' יע. פג' על הדרן יטוניס דרנה  
 וויל טולה מיס המלך . ותחן על התנער חד' מז' הנדר ואמר  
 נקון מה זהה ? ויחדר לאי פה לה הדרניש גרבוליס היוצאת  
 ננדכי פיס וסוזס דמה גטראס ולוח לנבי זוס וכיז' מקבלת כה זקע  
 מל נדר ונמנגע בשׂר' הוה גפוחים לודנות האיס וטאליכ' בזחיכ' על  
 כל המזימות אוח' מעופף ענייס וולוי הדר מון יאנקס  
 ניט' ווינן כל נדר נהייזס מט'זיס זדרן יחוור הע' לס נת'ז .

נגעמי עט רלהי טולה דוחט' קטינה געריך ד'הדא מנגון  
 לאחוור יש' עד מולד וויל שעלה מהיכ' הגדל וכאה למעלה מחרהה  
 ולויל מיש להה חזז' . חלמר חלי זהה זאי היוצאת על הלאניש  
 אוומלחות פמאקשט נזהאס אטאס זונז'ן מיס מחוקס זצמי  
 לדקה וויסס וכלטינ' . וס' כפ'יס יקנו לאווחדר נדרן  
 לאאנגע לאס מפ'יס מעס'ה האל' ואיל חמיד כנד' הע' זגולה מיס  
 אעלח נצוד כהה . וח'ת איז'ס חוו'ות קנטוח ב'גוזות . וצונען  
 ט' אולקיס אופט' וה' יטפ'יל ווא' מיס'ס זוכט נז'ין יטפ'יל רייט'יא וויס  
 ס' דחמייס יטפ'יל הגרול' . ועהה ייזהו ימד' לטנאח זוקה ומאכט  
 ת' יק'ה צ'ס יטיל'ן אומפט' טס'ל העמיס כי טס' ניד' ק'גער טל'  
 ל' אוץ' יט'ז זונז' חנ'ל . ועמאס כל דען' לאי' להט'יל' ל'ק'ה'יס  
 ול' פ'ריס ק'ט'ה צ'ק' . ל'ין כ'זק'ן מדער עמי' וופל' מ'ת האיז  
 ז'ק' נזהה . ויזה סער'ה וסמה' נה ויפ'ץ טוהה וכאה נמזה' מדרת  
 אל' נס' טוור'יס הוה הילא'גא' סדרה' מכמה גווניס : ובי' ק'ל'וט  
 ז'ק'ס ניס' גסס : וגע'ף הקטנה ל'ז' הא' חלוף: לא' נס'ען .

און ד'קיס האירז'יס און פטמיס פ'ז מנאליס נימט' ווינ' האיז' ופ'ז  
 נחל

# ספר שלמה מולך

לְאַתָּה חִזְקִיָּהוּ וְנֹסֶר חִזְקִיָּהוּ לְאַתָּה לֹא פֵי . וְאַתָּה כָּפֹר הַלְּאֵלֶּאָמִים כְּעֵזָבִי  
בְּהַדָּבָר הַנְּגִיס אֲשֶׁר עָשָׂר אֶת הַדָּבָר אֲצַח רַ' זָנָר לְאַל כְּנֶגֶר מִתְּבוֹת  
נִינָה וְחִידָמָה וּפְלָה עַל יְמִינוֹ וְגַם הַזָּקָן לְאַרְבָּה נִתְהַלָּה כְּאֶרְלָה כְּלָה  
הַלְּזִוְילִילָה נַיְיָ עַתָּה נַזְחִי לְהַלְּזָה לְאַרְבָּה נִקְרָה לְכָמִים לְאַרְבָּה  
זְקָרְנוּס כְּלָה עַמְּנִי לְחִינּוֹת יְרוּזָלָם לְאַרְבָּה נִיחָח סְסָרְטוֹמָה . וְיַקְרָב  
וְיַלְיכִמִי הַזָּמִיק שְׁמִי הַמְּהִיר אֲשֶׁר הַסְּכָלָרִיךְ הַגְּנִין דָבָר זָיוֹן וְגַנִּין  
וְרוֹזְנִיסְוָנִין זְמָחָה זְמָלָאִים אֲשֶׁר הַסְּכָלָרִיךְ הַזָּהָב נְחִזְקָה מִתְּלוֹוּמָהָמָה עַל  
חוֹחָמִים עַל אַלְגָּלָמְלָאִים לְאַרְבָּה סְסָמִים וְכָמִים : כִּי מִיָּסֵר חִידָמָה  
סָאַחְיכָה גַּל חִידָמָה לְהַזָּהָב . וּמִתְּלָה שְׁמִי הַמְּדִירִים הַמְּוֹנִין לְאַרְבָּה אָמוֹל גַּמְתָּה  
וְהַמְּסָךְ הַזָּהָב הַרְמִזְוֹהָמָה לְאַרְבָּה מְמוֹל אַרְבָּה זָיוֹן וְיַרְוָצָלָס אַרְבָּה הַגְּחָלָה  
וְכִיחְיָה מִמְּהָה כְּמַתְּרִירָה עַל רַבְנִי עַל דְּחָסָהָר הַיְמָנִי . וַיֹּאמֶר הַלְּבָב  
בְּזַעַף עַמְּרִיךְ אַל מְמוֹל אַרְבָּה הַצְּמָלָאִי וְהַגְּרָחָלִי מִהָּה לְתָהָר דָוָתָה :  
וְתוֹמֵר רֹולָה חִנִּי הַחָזָקָה לְנוֹזָהָגָנָה לְגַנְמִיס הַזָּהָב נִיזְוָה הַמְּוֹגָאִים וְעַלְיוֹן  
הַזָּהָב הַגְּבוּנָה מִמְּלָאָקָה לְנוֹזָהָגָנָה יְוָה לְגַנְמִיכָה וְחִזְקָנָה  
וְלִזְחָץ הַזָּהָב נִיזְוָה כְּמַלְאָקָה גַּוְעָל רַחֲסָה וְעַלְיוֹן הַזָּחָץ הַצְּמִיכָה  
צָמָרָה הַדְּחָצָה וְגַדְבִּי גַּעַמְוֹן נַזְקִין הַהְרִיס וְעַטְרוֹר הַחִילָה הַגְּדוֹלָה  
כִּין הַצְּמִים וְגַנִּין הַלְּבָדָן חַמְעָל לְרַחֲצָה . וְלִמְוֹתִי נַעַד הַקְּטָן גַּגְגָה  
רַבְנִי הַחִיטָה זָהָב עַל רַחֲסָה כְּפָר הַצְּמָלָאִי עַד הַקִּיחָה רַחֲסִי כִּין גַּדְבִּי .  
וַיַּצְמַד הַלְּבָב הַזָּקָן : מִיהָה פְּרִיךְ וְדִנְרִיךְ לְלִיאָה וְצָהָל מִמְּצָחָה מִיהָה יְהִיא מִסְכָּט  
הַלְּזָמָה לְאַדְלָה תְּמִזְקָה מִסְתְּרִמְרִיךְ לְוַיְדָה וּכְלָל עַבְדָה הַזָּהָב לְדָנָר פְּסָם  
לְחוֹמָה זָהָב כְּדָבָר בַּיְמָה לְחוֹמָה זָהָב וְמִשְׁמָחָה זָהָב זָהָב זָהָב  
לְכָל לְפָסָחָמָה לְדָרָת מַעֲלָמָה לְרוּזָה לְקָטָן הוּוּ בְּחָל : וַיַּחֲמַד הַלְּבָב  
הַחָזָקָה הַלְּזָהָב הַזָּהָב כְּרָב כְּלָל מִתְּמִיתָה וְלִתְּמִיתָה כְּלָל אַגְּלָה וְלִקְדָּשָׁה  
וְלִזְחָמָה לְפִיסָּה הַרְמָה וְלִזְמָרָה סִיסְיָוָת עַמְּדָה כִּי מִלְּחָמָה חִין נְצִיעָה  
חוֹמָה יְדָנָר נַעַד לְחוֹמָה דָנָר כְּלָל זָהָב וְגַדְבִּי זָהָב לִי מִסְטָה הַזָּהָב אַרְבָּה  
חוֹמָה כְּזָהָב כְּלָל הַגָּדָה . וַיַּעֲנַד הַלְּבָב לִי הַכְּפָר הַתְּהֻובָה כְּלָל  
אַנְתִּיגְוֹתָה כְּלָל מִלְּגָעָה הַזָּהָב מִגְּתָּה . דָנָר לְקִינָה וְגַנִּין דָנָר וְגַנִּין

כְּכָלָב

## ספר שלמה מולכו כב

לאחיזה הותנפקך . ח' ר' אל חמפה כי לא יוכלו לך : ומלהווו הווין  
 עד טגענה חודאס כי יומללו לך צלטס צה ליקנאל דרגין גלפין דרי  
 וחד לנטוט נגדי זיך חחת חדע הערחה לוח מפקך . ח' זי'קה לך ראת  
 ללכיה חול המיקס חדעד ידעתך . כי עאל זה הענעריך מזרן תוגרמא  
 וגס ירעעך רעס מלכות פירטונגאלו ומונול חדע נספין על מה כליס .  
 וצחה למ' הולך ליהו'ת חלוף עפרון וחדוס כי נסיות בעפרון עופרין  
 כי'יה מהנה מהנה לאכמי עperf לרנן על חילוך וחיה . וחו' יוכנו  
 האסמות זגנגו' ורסעים עוד חיינס ליגול סניג' נדרניש הטעמיהים  
 נזרמו אל טולס . וחתנך חי' וקיסיס יסיה ח' ו' ר' ס' נרו'ז ח' זו' זו'  
 וסאל קידיש דהו' מקלחו' דני'ו יעקב' להען עלי' זריז'ין דעמל  
 וקרוח לו'ן חדס וחו' יולמעו' נרו'ך ה' הייס לאסר מתן לדוד ב' ח' בס .  
 ההו' ומו'ן יומל' חדע דהו' יולע' לה' זג'הו' יומל' ממס תמה עכל  
 מלכו' מסיק' רחמי' קדיט' רוח' חכמה וכינ'ה לא'ה'ל'ה' על' טמ'ו'ר'ה  
 למ'ה' לעז'ן רמת' נא'ר לא'ה'ה'ה' ליל'יח . ננחר' יתעוז'ן מעטר'ה  
 מהוי'עלמ'ו' ויתה'ל'ס נקאמ'ו' אליס' או'ן' אט'ו'ו'ן' שב' ר'ע' וכ' הגית  
 לנעמו' . ויה' כ'א'ד' כל'ה' לדנ'ר' קוק'ן' כדנ'ר'יס' הא'ה'ו' ו'ק'ן' אלמה'  
 ויפר'ץ כפ'ז האס'ם ו'ה'מ'ר' ה'א'ל'ק' י'א'ר'ל' מוד'ה' ח'ני' לפמ'ק' שט'ז'ת  
 עטה' מס'דים' למ'ען' רחמי' כדנ'ר'יס' ול'ז' נז'ק' ו'למ'ען' הס'יך' ול'ז'  
 נז'ק'ה' . כי מה'ה' ל'ה'ד'יע'נ'י' דנ'ר' ג'נו' א'ד' על'ז' אמר' הא'ל'ה' ה'כ'ל  
 על'ז' מ'ו'נ' ה'ג'נו'ל' ג'בו'ז' ל'ה'א'י'נ'ס' ג'ו'ז'ו' צ'נ'מ'ל'ה'ן' ה'ו'ס' ל'ז' כ'מ'ע'ז'  
 ג'נ'י' כי'ז' מ'ז'ק'ה' ז'ל' ז'ה' כי' ר'ה'י' מה' ד'ה'י' ו'ח'ג'ל' נ'פ'א' נ'ז'ז'  
 ל'ה'ה'ה' ה'ג'נו'ל' ז'ח'י'נ'ס' ט'ו'ז'ו' . ו'ה'ז'ך' כ' ר' ד'ר'ס' לה'ס' ע'ל' פ'ס'וק' כ'ח'  
 הא'ס' מ'ע'ז'ו' ד'ז'ז' ט'ל'ו' ו'כ'ל'ל' ג'ו' כ'ח' ע'ז'יס' ס'ל' ק'ה'ל'ה' ו'פ'יר'ס' ח'ו'ס' ע'ל' ז'ז'  
 ז'ז'ג'ה'ג'ה' ו'ה'ח'ג'ה' ע'ל' מ'יח'חו' ס'ז'י'ז'ו' ה'ז'ז' א'ל' ח'ז'ז' א'ל' ח'ז'ז' ס'ז'י'ז' ז'ז'  
 ז'ז'ז' ז'ר'מו' נ'ס' ז'ק'ן' מ'פ'ס'יק' ו'י'ה'ר'ו' ח'ז'ז' א'ל' ח'ז'ז' א'ל' ח'ז'ז' ס'ז'י'ז'  
 ז'ז'ז'ז' ז'מ'א'ז' ז'ל'פ'ז' ז'ג'ג' ח'מ'ס' א'ז' א'מ'ז' ע'ל' ח'ז'ז' ט'ל'ה'  
 ז'ז'ז'ז' ז'ג'ג'ג' ז'ג'ג'ג' ז'ג'ג'ג' ז'ג'ג'ג' ז'ג'ג'ג' ז'ג'ג'ג' ז'ג'ג'ג' ז'ג'ג'ג' ז'ג'ג'ג'

## סיפור שלמה מולכו

גָּלוֹן וְרַעֲנָה גָּלוֹנָה נִפְלָה עַלְיָהוּ . וְזַקְרָב אֶל הַזָּקָן חָדָר עַמִּיו זָהָרָתָה  
הַלְּחֵן הַצְמִיס לְלֵל זָכוֹר לְדֻעַת רְטוּנוֹ סָל נָוְרָלָס וְאַיְנָה בְּנֵרָה נְחֵלָה וְמְלָכָה  
כָּל מִינִי בְּיַעֲוָל וְרוּעָן טְעוּנָל כְּמוֹנִי חָדָעָן . חָמָס תְּרָמָהוּ הַרְבִּיס עַל  
כָּל יְגָרְיוֹוָלָה יְלָס לְהַם כְּמַעַשָּׂה יְדִיכָּס כִּי אֶל לְרָקָחָפִים סָול וְכָפָל  
קְרַחְמִיס נִקְרָחָ . חָנָע חָדוּמִי חָגָד מְלָעְנָדָךְ מֵהַמְּרִיחָוֹת הַגּוֹדָלוֹת  
וְהַמְּרִיחָוֹת פְּצָלָה . כִּי דְעַחֲזִי כִּי חָזָן נִסְחָר מְנַגְּד עַמִּי לְחוּמִי אַלְהָה  
כָּל כְּחָזָב נִסְמָר חָדָר נִיר הַלִּיטָּה הַדְּכָר חָלִיעָו נְאָרָרִי קְדָס . וְיִנְרָל  
נְלֵחָד חָדוּמִי חָלִי לְפָטִינִי חָמָנוּ עַמִּי כָּמוֹ טְעָנָה מִיסָּה כְּנָרִית עַמִּז  
עַתָּה . וַיַּעֲזַן לְיַוְיָהָמָר דְּעַבְנִי כִּי הַעֲטָף הַגּוֹלָה חָדָר רְחוּת זָהָב  
מְרַחְבָּה עַל רְעָס וְמְגַנְּלָה הַמְּגַנְּלָה יְהִי נְחָדָץ הַזָּהָב וְנְחָדָץ חָדָת מְזָד  
קְפָזָן לְפָסִי מְזָדָן וְכְרָעָנָה נְחָדָץ מְזָהָרָךְ . כְּחָדָר הַחָהָה לְמַעַלָּה חָזָן  
הַחָדָץ יְהִי הַמִּיס עַל הַבְּתָחִים . וְטָזָה הַחָהָה אַפְּלָנוּ מְמַמָּה עַל כְּלָנוֹל  
יְזָבִי חָנָל כְּסָנָס . וְעַל בְּלָטָל הַגּוֹרָחָס מִהְרָעָנָה וְהַמְּגַנְּלָה וְהַעֲטָף  
הַקְּטָנָה אַחֲהָה מִלְמַעַלָּה לְחַנְדָהה נְהָרָה לְהָגָן עַל כָּל יוֹאָגִי הַחָדָץ לְקָחִיט  
הַנְּרִיחָה חָדָר נִסְנָעָה חָלִיקָס מְעַנְוֹר מִי מְזָהָמִיס הַחָלָה יְאָוָלָךְ לְלָחוֹת  
וְלָל חַעֲתוֹד נְמִיקָס כּוֹזָה וְהִיא נְפָנָר מִי הַמְּגַנְּלָה חָמָרָה פָה . וְטָמִיס  
הַחָמָה יְהִי הַדְּרָעָה כְּמַלְכוֹת פּוֹרְטוֹגְּנָה לָן וְנִיהְיוֹת הַמְּגַנְּלָה נְרוֹמָה יְאָמָם  
גָּס כָּן וְלִפְנֵז וְכָנְרִקִּיס הַיּוֹרְדִּי מִן הַצְמִיס אַחֲדִילָוּ נִיקָן וְכַיְן הַצְפּוֹת  
מְרַחְטִים כִּי חָדָרָמְגַנְּלָה יְדִילָוּ זָאִי כְּנָנִים גְּזָלִים הָחָדָר עַל הַמְּגַנְּלָה אַחֲדָז  
הַס הַעֲטָפוֹת . וְהַצְּנִי עַל הַמְּקָסָה כְּגָדָל הַיּוֹתָת נְחָנוּ סָלָע מְרוֹתָה  
שְׁבָחוֹז וְהַיְתָלָל כּוֹכָב וּכֹכֶב זָוֶב בְּזָוֶב מְגַנוֹּנָה חָדָגָנוֹן וְהִיאוּ לְעַמִּים יוֹאָגִי  
רוֹמָה יְמִיס מְסִפְר וּכְלָס יְצָנָהוּ עַלְיָהָט . וְהַכְּוֹכֶב הַנְּרִיחָה עַל  
הַאֲזָקָס יְזָהָה סָבָס יְלָזָן נְכִי בְּזָהָל עַל הַמְּקָסָה וְעַל כָּל עַרְיָה אַחֲדָס  
נְמַגְּרָנוֹס לְחַוְרָמָה . כִּי יְהִי יְרָסָה מְלֹחִיןָיו . וְהַזְּוֹכֶב הַמְּגַנְּלָה  
יְוֹרָכָה צְוָת לְהַקְּיָה שְׁעָלָמִית הָלָה צְיָדָל עַזְּזָה חָלָל נְמִזָּה נְלִזָּה  
רָנָס . וְגַטְחָד נִיְמָחָת מִהְנִיקִיס מְרַחְבָּה כִּי כְּמַזְּנִירָה צְעִירָה צְעִירָה  
לְעַמִּי כְּנָס עַתְּדָה לְעַזְּזָר פְּחָד גְּדוֹלָה טָלָךְ . כִּי יְנָקָא טְזָעָנִי גְּעַשׁ  
לְקַחְתָּה

# ספר מלכי עזתמנליים כט

מלך חכם ועופר מן הרים .

ני גמר ד' נפ' ק' גוריה תננו רומי רשותה מלהי  
ולוסודם ה תלמוד וה הגנות ונש הכרך קלפסי נויס  
אחת קדר .

ובשנת .

ובימי

המלך כוֹלִימָזֶן צָן מַר הַקְוִסֵּת כָּד הַמְּטוּחָר כָּמָלֵר  
אהה סְמוֹן וְלָהָה סְמִסְרָנְפָנוּ עַל עַתָּה וְבָזָר נְצָנָר  
המלך נְפִיצָה לְזָר וּמְכָטִין וְאֲגִיט מְלָמֵר מִן הַמְּנָךְ יְרָה לְזָאָר שְׁבָלָל  
עַלְיָת דְּסָזּוּמָרִים הַעֲדִילָת אֲנִיחָוָדִים מְטִינִים בְּמָה וּכְיוֹנָה שָׁ  
סְלָא וְאֲתָעַן נְפִיכָלָא וְאֲסָט כִּי חָס נְפִי סְנָר סְמָךְ יְרָה וּזְאָמָר  
גְּבָלוּ כִּי הַהַמְּלָךְ הַדָּבָר לְפִנֵּי זְהָבָה זְלָבָה וְגַנְגָלָה חַנְזָוָה כְּבָשָׂנָה  
אַחֲרָכָה כִּי זְהָבָה וּמְתָגָנָן וּמְקָדְבָן לְמַלְכָה עַד זְמָרוֹב לְהַנְזָה עַמָּאָס  
עַקְיָנוּ נְסָת הַגָּר הַזָּוְרָד הַמְּמָה וַיְעַזְּחָנוּתָה כִּי לְזָחָר יְהִי הַהָּדִיס  
בְּהַיְנָה נְקָזָבָה מִיְחָס סְלִידָהָל וּלְכָלָחָס מַעַל בְּזִי הַזָּדָה וַיְהִי לְעַזָּל  
וּמִפְּנֵי מַתְּחָת לְהַרְןָן מִנִּית כַּנְר הַטָּרָד עַד כַּיְתָהָמָה תְּזִקָּס הַדָּבָר  
בְּכַבְּהַתָּלָן וּכְנַעֲזָרְהַתָּמָה הַלְּיָה וְקָהָה הַתָּלָקָר יְסָן וְסָמָעָה חָזָקָה  
וְדָנָר הַלְּוֹו כְּלָזָן מְלָדָן קָוָל וְכָה הַזָּעָר נְלָכָהוּ סְלִימָזָן סְלִימָזָן מְרָ  
וְתִי עַלְלָה חַכְמָה מִתְיָחָק וּקְסָלָר מִדָּהָה וְזָכָהָה  
דָּדוֹל מְבוֹי וְלוֹז יְמָר סָס וְזָרָהָל פָּוֹד וְלוֹז יְהָה נְסָס שָׁאָר וּפְלִיטָה  
וְתִחְזָוָל וְלָז חַכְמָה עַלְלָהָס כִּי הַדָּנָר וְיִתְיָה נְסָס חַרְבָּה וְלִלְלָה  
וְהַזָּעָר הַמְּלָךְ הַדָּה גְּרָהָה עַד מָה וְיִזְעָר מַיְהָה וְמַיְהָה  
קְרָהָה לְלָל הַמְּלָךְ וְיִצְעָר וְיִתְהָר נַעַל חַרְבָּה וְאַל חַמָּת מַיְהָה  
וְיִזְעָר כְּתוּב לְלִיקָּרִי לְזָמָנִי בְּזָעִיטִי לְתִת כָּל הַמְּגָזִים הַזָּהָה כִּי לְ

טו

# ספר שלמה מולכו

אף לא נטה זכות וירס להו נפהה : ומיון כמיהה מד עמד  
שנעה הדרס ימלחו נו סלאס מה לקלג לדיבין עיל דין מרי וחד ולו  
ליהו לו רצתת געוזח העזאג . וכוה וכוה מחנכה ואמר להם דנריס  
רניס מטומיט וקזומיט הגדה קם כחוניס געל ספר דנרי קימי' ניסקע  
ככגן פצני . ויהי לחזי פונריס הלהלה ויהי כמאלא אדאס  
וילאמן טענדיס חות רני צלמה מולבם לפני המליך וגדייס וכוחך  
קייסר קרבן דרכ לפס ענוו יטו המליך נאמרי נאניג היה זורט  
גרביס נגה וחש ווילמר ניקס היזהו וויארף ולוחץ אלגה ימיס  
אנגלווא ווינילו חוחו לפני המליך ויט פעם ציתת לאזרטו . ווילמר  
קאמל להטט רסן גלהין נילחט דמלולוד נכספיס לו יאלמר ליה  
כגענה ויגרוחיך דיה וויכימו לו רסן גלהין ויכליוויא על כביס  
האר געל האס וויאסף נאמחו וויא חז דריהונמי איזו הוועז בדור ווית  
קס . ונכל זוח נא זנו קכח העס מלטהין דו כי נצעיזו עלא  
מניס חכמים וגומיס כעטד בכחו לחר הדראפה שמנה ימיס והאל  
בכל עצתו גת נקי' בגניהם הרכחו נבלל האגין וערין מהאליגט גת

כמו שאירע

זומנם .

ובשנתה חאתת אלפיט וט' פוזרט יאדלא דימת מגפה  
גרולה נטהלומיי וויא נילה מפת דמי להרחת  
קאלעלן דים ל'הדא לבוחאלכל כבוחומת להפיט מזיס ואמנא עטה  
באי נכסות וספרי חוריחט הרז לב'יתת דיא וניל ד'כ' נלאה כלו  
 Sach חמתת לאטיס וואג' ליגירא הקמיער ה'לה מנדר הירץ' אללומיי  
הבק וועטר ולפר מן האטיס ייד מליאס כל היוט האהן וכל האלט  
ויהםהו הלאטס הייט לאל רעהו ויאהו לדרטומ' ולזביפיט לומכעטיס  
ולזינטוד ני מה'הה וויאלה האופט לדריהוגטיכס ויאהו נס עט  
קוואס ט רמו מען האטרא וויאהו נן אטמא ייחן ה' הטעאה  
אלא

# ספר מלכי עותמנים כה

והי יכול מלה נחרך וכי לא נקדחו ויהלמר לנו מה מהלך קווילין  
 מטעו מה לדקווילין מה עס מהה ואנו אבינו על רלאן ריחאנזועטן  
 מהדאן לדקון . ויהלמר לנו לס ריח מהקיט מהה למה נטע לח עטך  
 טזונת מה נטלך מה הכנינו גאוי ליליאו ז' ויטול מצל הסיס ומפל  
 למפי רגלו ברכות כיעם וכמלטה וחמד לנו יהוני יודע שת הרצס  
 טאל יקרת לוועס מדר מי לוכחה חולב ורטהייד בעעה חד ימץ חת  
 עמי ותיכס חומל ורטהייד פלאן מולדתי ויהלמר לנו ליליאו סוב לדרכך  
 יאל ניתת אלך האחדה ודנרת היין וצמת לח האנרים נפשו ויזכני נגב  
 ולקרתך אל בן חמץ כי לא יכול לך מפיזו כי פמעה וטע האוחז  
 סען גאות כי לאיני לאחיזך ? חזהלמר לנו מיך' האיז נליי צואר הול  
 טאל פאה ותקוף ומיד חטה עד טען מעוזו על ידי רחינה וטבילה  
 יאקס מאה וילך לא נית התאל החורה ויקוד ויזחא להפזוי ויהדר  
 יאל אלך נקדח ויהלמר לנו לאוט טיז וינגד לנו דת כל חד קרא וחלב  
 גובל חד טואו ליליאו ז' לאחאה האלך אמרה בהולה ויגלח ויזלף ז  
 ז' לאלטונו וטמא דת מעוזו והילך אל הגן והיש כורען ומחזחה צד נאש  
 אל נאוליאו ויהלמר לנו האגד כוננו לי דת כל חסר דת עוזה עם האחים  
 כ' אלם ה' פטולך האל כלה קפטע נעהה בסכלת עשווי שלח ייזון נאש  
 נעלקה וווחה הייח עז' הנדר נגיד התשגה אלך מי מעידך לט סטאנס  
 יה' צאייך מעל פ' היילמה ואיזות חנחות תחפור דת כל גזין מתחז  
 וטוד מסבב ומצס חניעץ נמייזו כי נב' א' הויה ויצץ ויגז' זאמ' ז  
 וטוד מהזען ויחללה על פתח מיז' ויכח נספר רנדי קיימות למתהו  
 ז' דת' דוח נכמי מריו ויז' כרי' בricht עס הלייא ז' אל גנוול היין פעס א' נכמ' ז  
 ז' דע' זוכנ' ז' מיל' ז' סולימאן יוס בעז' ז' מאזה לאפיט  
 ז' אלס זט' ז' ווועז טלק' ז' סולימאן ז' יוס בעז' ז' מאזה לאפיט

ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז'

ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז'

ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז'

ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז'

ז' ז' ז' ז' ז' ז' ז'

## ספר מלכי עותמנים

או איז לוי דת לנו בס לויות כי חמר חולי מקרת הוה או מLOTS והוא דעה מנעיה ויסכוב וירדס על לור הנקר וויה נלייה האmitt ויכה תבש גאנון וויהיך געליו וויקדז כפנס נמנעט כמאנטו הילא צונזען נכהל גמלר וויאמר וא עמיין רער עט הילודים כי כלחה הילאס קדשה ווילח זיךן חל הירופט צלמי זה מאה פהית גוזל מהר בעמי המלך ג' ומילכה להנגי לו חתכל חדך קדשה ווילח חדך חמר המן על הילודים ללהנדס ווינץ היליס וויקוד וויאתז למאפו : ווילחנו לו האני מוכן ווועוותן לעגנולות לדומ ווילחער לו המלך הילא ידעתם לוח אמצעת לאקי שאלט האמצע חמר לני לחמד על ננייחטכי געווד צלאת ימת חתאי מיטיס ננד זייןיכס ורדיו גנס אנטיכס לאסמיד לחכים ולהאניד האמצע וויאתז אעלטס מן האמים וווחה דעת ורלה מה חדך אלמי זכר . וויא כאטענו חח הדנרים הילה ווימס לנו נקדרנו והיה לפמי זייןיכס כי גוירה אטקה גוולה ווירה וויטל לפמי רגלו ווינדרו וויה נטצעיד חח רעט האג כנור וויהם לו מהה מהז וטר נל חח חדך קהלה כתני לפמץ מאנער עדר היום הו צלט זלט ווינטצחפנא וויאעטן ווילחטצע ווילחטצע לאך נלהו הדנרים וויען וויאמר לו מהה מהז קהלה כתני לפמץ שאפחי מלחורי הפרגנוו כינחת לחים נלכיס וווקח חחטן חנוו טלאלה פטוח וויאתז סמע חח קוקול מונר לני כי צה יכל ווילח וויה נללה חלישת וויכל גנס צן ווינר חח וויריו כמאכפה וויאגע מטה וויפל על פנו וויה כראחות המלך לוח מאה פפל טב פנו והוו חחטן וויאתז זומדחוים גל המדרה וויהם נו מה נך מדיס קוט נלמן הדר נאלחת נל חדך הדרים לו כלהה בגאותה להמלט עט פסק כי יקדז נפסק געניעו מהר המלטה אריה בן חספה גען העיר כי חיין להז נכאג וויפצ וויהם לו דזון כחוב וויחוס נמוחזע אל מלך לבני יונק עליו רף רף וגניעל לפגנעם גוויסח הילגאנן פנו וויה חולך ווומכח וויאתז וויאי

# סיפור מלכי העותמנים כו

נאר סהרומס חנוך ליסכני הי' תנכ'ה נאלצת נוכנויות . חנוך ג' טכטבג', מהמל . חנוך ונ' ב' קארז מוגטט' ו' וימה סולtan שוחטליין עמי מלנוווע אגעט ציסים וימלוך תחיזו סיינטן מוגטט' פ' ה' לחנונייס והאריס זלו נאצט האמת הולפיטס וט' ג' פיאץ נאצט חנוך ונ' ג' לחנונייס וחנונייס סונטן חלוף ונ' או ניריות . ומי מלכוווע דלאצט ציסים וימלוך מהתיזו סונטן אודרולד נאצט חמאת הולפיטס וט' ה' ניגירקה והאריס אדו סעת חנוך ונ' ח' לחנונייס מהמד נאצט חנוך ומ' מוסי חדר ברג' לחק'לען בל'יטלטם בעי' . נאצט חנוך ומ' ח' כ' ליל חדר קרב חת' זאדר המדרוםס נן אל קוזאקס פ' יעקב טנול חנגב'ה . נאצט חנוך ומ' ח' חמאת הולפיטס כל' הרץ חמס מפני מה' סגנומת חדר נל' מקוצטניין וויטנו לווד' גל' חנוי מדרוםס וונל' כל' עריה נהדרםמח' דמליכ' . חנוך ומ' ח' חלי חומי' זונאצט חמאת הולפיטס ואצ' ז' נאצט פולגדל פעם' ז' וימת סולtan מורייל וויה מלטהו י' לאיס : וימלוך תחיזו לינדריס איזו נאצט חמאת הולפיטס וויה אריס זלו נאצט חלוף ומ' ח' זלעה חלופ'ס מהמו' : חנוך ומ' ח' זלעה מהמו' . חנוך ונ' ג' מתקז' ז' וויהםו יתוה מגפה גדולה נמריס . חנוך ג' חיוב . חנוך וג' חנא'ר חמוד חדר קרב קהנט ניק' וחנרי' . וויהם סית' נ' לחודש מנהט' ספיו לה' סולtan לינדריס וואמליכו לה' להוועט סולtan מהמד נמקומו כי' גאנצ' ציס וויהדריכס י' ח' לרג' ב' נאצט חנוך ונ' ח' וויהם ד' ר' ח' גל' ארגן לה' סולtan לינדריס וויה מלכוווע ח' ציס' נ' יוס' ד' ר' ח' ימו' סעת חמאת הולפיטס וויה' נין האמתה כי' רעסע נהו'ל נק'צטעל' . חדר כמושו לה' פ' ידרה היה ריעס גדול וויה' מלך ונדרט' הגריס סמתה' גל' ח' כעד פ' ידרה היה ריעס גדול וויה' מלך ונדרט' הגריס גל' כמודבעת על' אעוייס גנגלי נתיכון גאנצ'ו נתיאס קנייניס .

**בשנה** מהמד הולפיטס וויה' ח' חדר ה' ג' וועחו על' עס' קראק  
קאנט פול'קמיס וויהרגו נאצ' זרגדר' ווע'יס וע'ז'  
נאמ'

# ספר מלכי העותמאנלים

תקנוך'ך להבנתם .

## זה שרים

сло ה' אל כל הוועדים נצמת תקנוך'ך  
נচאנטס ט'ינין א' הנכון אלך נתייען וועסה  
הווען א' אוננו . נצמת תקנוכ'ך חיליסכמר . תקנוכ'ך סאלין פעם  
שאית אליך נא מתייען . תקנוכ'ך חומין . ווימוח סולוטנסליסוים  
ג'ין לאחד סכליו נצמת חמאת הלטיסואלה ל'ירקה ואחיםיך אליך מלך  
סולוטן ס'יס ט' זל' ומלוך מהתו סולוטן מודולו .  
**וז' שרים** סלו אליך נצמת חיליסכמר'ג' נצמת תקנוכ'ך נחאנטס  
אס' חיליסכמר'ג' ס'יס חומין . תקנוכ'ך הוועיל  
דרוי'ך לינרדים . תקנוכ'ך ס'ילן נט'ה ווימוחהה נארהמודום  
כ'יח'ך סמולל האן ז'ן . תקנוכ'ך ג'וויס . חיליסכמר'ג' מהאו'ץ א'ם'ין  
הלא'ן וג'קרט . ווימוח סולוטן מודולו ואחיםיך אליך סלטן  
מורעל נ'ה צ'יס .

## וימלוך

ס'ילן מהאו'ץ נצמת חמאת הלטיסואלה ל'ירקה  
אי'ז צ'ה'ו'ן ד' נחאנטס והאריס אליך אלך הוועט  
למאריס נצמת הלא'ן ו' ז'יד'יף מהאו'ץ . הלא'ן וטא'נדר . הלא'ן וגע'ה  
וועיר עטלי הלא'ן ו'ג' איקיגול חנרדיס הלא'ן . הלא'ן ו'ג' גראט'ג'  
ס'ריס מהאו'ץ . הלא'ן ו'ג' מס'ז'ן ווימתת טלען מהאו'ץ ותני מלטטו  
מק'ר נס'ר צ'יס .

## וימלוך

ההחו'ו ילחמד נו נצמת חמאת הלטיסואלה א'ל  
אמ' הלא'ן וט'ז' נחאנטס והאריס אליך אלך נ'ל  
למאריס הלא'ן ו'ג' יו'ן מהאו'ץ הארב לה'ה ז'רג'נ'ג' א'נמ'רים .  
הלא'ן ו'ג' ז'פ'ר מהאו'ז'ו'ות סולוטן מהאו'ז'ו'ות מילנוו'ו' ז'ג'יס .  
וימלוך חח'ז'ו'ו סולוטן ער'ח'מ'ן נט' נצמת חמאת הלא'ן ז'ען' ז'ינ'ה  
הה'צ'ט הלא'ן ו'ג' נחאנטס . ואאריס אליך נצמת הלא'ן ו'ג' ז'ק'לט'אל  
וואנט'ז'ט'ה . הלא'ן ו'ג' ז'צ'ר'ו'נו'מו' היה'ה מג'ה גו'ל'ק נ'ה'ז'ה  
מ'רים . הלא'ן ו'ג' מ'דר'ה'ז'ט' חומין ול'אלד האמענ'אלק אל'ו'רב'ה'ה

# ספר מלבי עותנאלים כ

**וְגַחֲזֹר** נטענת אל מעלה דעתך هلך נח דרייך מהמוד . هلך  
ונטויר החעד . هلך טהרים ענד לל רחמן .  
הילך טג מליטער מהמוד הצע נור ונקרא חן לפי צנור חומר שלטינעם  
כל הנחי הפלות סלאס ואדנו המלך נקיוטניין כוות וכיוהי חד  
בכל עתו למאריס הדר מאיס פרץ נט . וכיימו נפער נמאריס על  
מאנו נכנוו האה מרומס מכמה רונדרס הול כולי נע זאה שוד  
נפרץ לאlein צויג נעד פמו יאדאל והיה מיחזיק ביד תונמיין חמיט  
תגבנה . וכיימו היהה מגפה נמאריס נצח וצק'ט . هلך סז  
מחמד גחלז פוזט האה דרב לח האה דה ריעקן ציוויש נע ונמ  
עליו חייכנהויליך כמה ציס חמפרעס האדרו וקדרו הלחו נקנחת  
הנוחיז וכיימו התחילו הלחיז בלב נחציז זוחה זקירותיס הול מאליק'ט  
לפיזע האה בג'ט על יונ אר'ג עלי צהו זלמי זאה נאס מהמר  
מן האלך ייד'ט מזון קלחיז נעל יפרען קלחן'ס נול כסולא זרעת  
הנולס להדרים ונווחטלו האהמאנ : וכיימו ככדו על אסכו נכטד  
סיאט גנדי בעז ונעלה גדר הדר יחק רלוונן נע זאה מיחזיק ביד  
פכמים ונפרט מחות ניקר חוליס דחה על אומו זאהה נטע  
פזח לכל שדר ובע ליקת די מהקרו לזר יהדר לו חנן'ס .

הה כה'ר כסיזו לח האד במזוי פלא'ה והיה חזז בניה הלאטיס  
וילוס מלויס וזה ר'יפקן ציוויש חופס בגבבו והוא זועק נפיזו  
ולזרם לו חמיס עניר למש נז וויכחה למאפט ווילה מי יילך מיל  
גלה צלחומה עצהתי עריך ולמה רמייהני וגרנחי זיין זסבי זומאי  
ישטוטה נמיין ומייך . ומי נזקד וההביבס רוחם על החלום ויכחוב  
הלהו נאל כיען נבנימסן ונלהך כימה ימיס כל מהד מאי המלך  
ווגירית מלך זיה שיאדרן לח האד וילך לנו חל נית הסוד ולח אד  
קטניחס עמו ויקריזו לפניו לח הכחן ויחער נס גס למ יגעז  
ויכפר נס זיה חלימו וויזו לח אדר כל עט לחם דורה לח פמי האה  
כל דגש בנות הבנית וכחות כמלח עצמי .

# סיפור מלכי עותמאנלים

נולס אפטיטים גהיליס וויאי נעקקה גזהלה ומירה ליהויס חדר נעהה ג' ג  
נסוייתה מינס גלית יולדת מענעל דלמעתו וכעכזיזיס רוז נאס זאליאס ה  
ביד מוכרים וקיניס לודומס קזיס הוויס וויאגעלאס מוחאן והגירות ז  
וְשָׁמַחַת הַדְּלָקָה וְלִלְכָה בְּלֵן כִּי נִפְנִי רֹדוֹף וְמִלְאָהָם דְּרוֹרְבָּות וְדָעָת ט  
כְּאֵל וְהַכְּנִיר וְהַדְּעָנָן וְהַחֲדִיכָה מַהֲסָמְטָנוּ נִמְיס עַזִּים וְמַכְסָס נִמְכְּרָוּ כ  
לְעַבְדִּים וְלְבַפְּחוֹת וְמַחֲסִים מַחֲוָה נִמְגָבָה מַד שְׁכָל הַלְּמוּת אֶבְקָן וְיַמְרָקָן י  
שְׁנִין וְלְמַחַת טְרוֹז טְמָלָס סְרוֹז סְרוֹז חַל חַגְנָו וְיוֹזְדָהָס וְהַזְּפָס ג  
מְעַנְרִיר לְעִיר נִמְוחָמֶד נִכְפְּרָזָק הַצְּחִים וְנִסְפְּרָזָק יוֹזְמָלָה שְׁגָרָו ד  
חַגְמִיאָס עַל הַמְּחוֹרָעָס אַלְסָס וְמַכְזָחָס כִּי תְּדָרָסָנוּ וְקַגְנָוּ לְקָדָהָל ה  
הַכְּפָרִיס מַיְזָן הַמְּהֻמָּה מַד טְמָחָן וְעַזָּו סְמִין צְוִיחָת הַצָּהָה סְנִילָה כְּתָת ו  
לְלָפִיס וְחַזְקָן וְדָרְדָרְלָפָק מִסְסָחָנוּ מִאֵת הַגְּנָזָהָה קִיְלָה ז  
גְּזָהָת הַצָּהָה כְּמַיְזָרָן נִכְפְּרָזָק הַזָּוָרָן נִפְרָתָת חַיְדָה נִגְמָה גַּנְיִי חַחָת ל  
וְעַכְסָז מִפְּרָז לְהַדְּרָר . ז

## ובשנת

חַמְצָח הַלְּפִיס וְחַחָר לִיְיָה וְאַס יְלָה מַלְתָּה הַעַלְלָה ז  
סְגָר בְּחַעַמִּי יְסָנָת נְלָרָץ עָזָן עַיר וְלָס נְיַדְלָה ג  
הַיְתָה אַרְוָמָה נְלָחָס וְיְסָהָה וְחַמְלָל עַצְמָה כַּעַצְמָן הַכְּכָן וְיִיְהָ הַצָּס ג  
לְמַחְנוּלָת אַס וְכָל כִּיְתָן יְדָרָל יְגָנָנוּ הַחַהְלִיפָה לְחַדָּשׁ הַהַלְלָה ג  
אַס לְהַדְּגָה וְדָרְגָה הַכְּיִסְטָה וְהַדְּגָה הַמְּבָאָה וְהַדְּגָה מְדָרָה ז  
לְלָלִי הַקְּכָהָת סְתִיר לְנוּ שְׂדֵי וְגַלְעָן חַן וְלְמַס דְּגַנְיִי כְּנוֹכְמָלָגָן ז  
בְּחַזָּקָה, שְׁקָנָלָס בְּנַמְלָךְ יְרָה נִכְנָרָגָול עַנְרָא סְלָק חַרָּן חַטָּה ז  
יְמָרָל וְנְסָלָרָו מַעַט מְהֻרָתָה עַמִּים וְמַרְזָדִים אַדְפָסִים וְהַזְּמִינִים יְחַשָּׁס ז  
כְּטָעָל הַדְּמָחָס נְלָגָה וְנְחַיָּה וְנְקָדָף בְּהַל וְיְאָלָים אַל הַכְּפָרִיס ז  
בְּלִיבְקִיטָה וְדָחִיטָה, שְׁלָרָה וְכְנִיקָוָתָה לְהָרִיס וְסָלָרָה גְּדָרָה ז  
מְנִית הַשְּׁנוּבִים עַד יְכָרִיף וְירָה הַמְּסָמִים וְיְלָחָנָט מַחַת הַהַמִּית ז  
בְּנִזְוֹד נִמְגָרָה נִמְיָת לְהָמָן . וְעַזָּו סְמִין וְלִתְהָצָה ז

עַזָּן הַעִיר פְּצָמִינה

לְפָק :

ונמשר

## ספר חכמי עותמנים כח

ח' אמר כי כלו רחמיו האולקיס הדרעה חזקי מושעי עד קום הארץ  
כלו יתגלו וימאי נמעבנ' דחק גמען צאו לנו ונכל ערת יסיד אל חמן

**ונח' זור'** לנניימ' וויהיך קדוח' נלי דלאין מרים . ח' אל' עט' הסה לינר'יס וכתח' חמאנ' למפיס וחל' א' ריחת  
נוח' צל פין נוח'ת צל א' זך מס' המ'ך ונמי'ז חנית' חוגרת  
וואמת' ומבערת' האמית' היל' וטירת' מספרה ולו מית' ליט' חיט' ע  
מנמי יארול'ומן הנר' מתוכס' לס' המ'ך חמאנ' כיה' רנייעת  
איין יון'מ'ך יאל'ם סכעת'יס' ל'ת כל' הון' נ'יו' ונט' י'ק' . ויפקד  
בקיטיס' על' נמי' היוז'יס' לנ'ק' ל'ת הין' מט'דים' ובמק'יס' ואדי'ק' לא'  
יז'ה'ת' ו'לפ'לו ריח' מדר' וטער'ה ח'ל'ו' תלה' עלי' וח'ת' ציער'  
ימ'רו' נר'ח'ת' וט'ין' הב'יס' בכ'ת' וכמ'ר'ת' וכתח'ת' ער' סע'נ'א  
איין יול'וט' ור'ט' נ'כ'ל'יס' וג'נ'ר'יס' : נמ'ג'ה הענ'יס' . ו'ג'ר'ו' ח'וח'ט'  
המ'יס' חמ'יס' . ו'י'ן' ח'ז'יס' י'ז'ו' כל' ר'צ'י' ח'ן' . ומתק' ג'ג'ן'  
גב' מ' האל' המ'ג' נוח'ת' הא'ה' ויר'כ' נ'כ' י'ז'ה' ת'א'ה' ו'ל'מ'ה' ו'ה'י'ה'  
ה' ח'ז' א'ה' . א'ת' י'ב'יס' מע'נו' ו'ר'ע'יס' . ער' צ'יח'ק' כ' ע'ל' צ'או'  
א'ק'א'ר' ח'ז' ו'ע'מו' . מ'ג'ל' י'ר'א'ן' ו'מ'ק'ר' י'ק'א' נ'י'ה'ת' ג'ב'א'ל' . ו'ק'ק'  
נ'ח' ע'מו' י'ס'ד'ל' ו'ק'ק'ס' נ'ט' מ'ק'ד'ו' א'ב'ז'ונ' כ'יא'י' נ'ה'ק'

מל'ין מ'ק'ר'יס' ז'ל'ין נ'פ'ל'ה'ת'

ל'כ'י'ר' :

אס'ג'ל'ס' פ'יפ'ל' מ'ל'כ'ה מ'ת'ג'ל'י'ס'

# ספר מלכי עזתמנליים

אלף

ונעניש קורה מוקטםך . חלף ונעט ריפטודיזר  
הנוראים . חלף ונעט טומאל כינתק נמתתקן האני  
חלף ונעט ליגדרים ווח פאנרים . וכאמת חכח מון לקלות ונדר  
על דרכן מרים ננד מילך לך כל היה כמוה בכל הארץ מרים .  
חלף ונעט קידוחון עלי ומיין מרג נשבתך קדריס : ומילך  
הטבנרים . חפה ריח מכםיס . ומר להםדים . לך הפסד לארו .  
וחחמה במלכו . והאמימות לזרו ומנו : עד חמאס וגאלו פנס .  
חנן דלים ואמעץ לול חניונים . וטונה חמד להלפיטס . עד ואפט  
עניט הרוב לחת רינט וארן לחת לימתה גדר המזרם הרכס כמברה  
רפלל נר יוסף היין לך נאל עול קמאות על אצמו וניה מהזיק  
ביצנות לזר יסילן ודרן מרים וחלמיית חכמים תמייד חולכים  
על זולחן ונינו פחוות לכל שור וצ' לחחת לכל שולן די מהברן לך  
וימדר לט מיקיט זבל הזרה לנבדה ולשערה וכמואה לוך היס נמנין  
אלך לך לול ה' נכל נבטו וככל מטא וככל מהוו זלה כל ימען  
בחנונית וככל לילה האגיא נייחו חולכים למעוריס והולח חולכל רעדעים  
וינגי היללה היה קס וטעסן נזרה נקוזה ונעשרה כי היה פוגל  
ומליך היזו וסיה זק על נזרו וכל העס מדיס אל ממעצתו עד כי  
פיו ישלל נימייו לייחח בטני ואלחם המלך לחדיו כנעם צבוס ויגול  
צלאס נלבות מלטה וחור לחיתנו וממלחמות וחרוב מעלה גורלו  
שאיתה נפשי הדים והגנבים לוי קלו זו וצאו עליו חורניטס ודרגנא  
כיזו . ע' נזהה מינט באת חמאת חולפים חכ' טליירס חגן' .  
ונלילח י' ר' לדחאת ממס נחאמורה הנקר נפלות הפטוק זמי של חנס  
ולחד מוכמי מרים זולחך עורי על דזען וועל בגין עמיהו וניט  
ז' יט' לחדס נהגומיי יוכל לספר קז' ממעזיו כן חלה קחת דרכז  
ולמיין געד המחמד התייחס לחד מכםאיו מפירוזיו התייחס חכל  
ומיין סיני שחא . ותחאה קלו קייחי מצחופו גינזא ונעניהם זרנו  
ונס המעיין ונקץ האלן ווילני עלמה נקמן חכל קדרה ה' כי נל

תמת

# סיפור ר' יוספ' דילה ריינה כט

עליה וולדר לו גהה והזהן לענין נימיט ה'נולרי בכח . וכי  
 כבמוץ ההלמידים לוח זנרי רנס קמו נאריזה ונחווק בחול ולנכיה  
 גדייס מקריס ויטהדו ויתלישו סמלותס ויקת נילס דה ומזון פה  
 מליה חסר עז לאיזן גטהה ולוח גגע נאס להה וינוחו להיז ניוס  
 פאליטי וגלאגס הוול נגבו ננית מזרען נקלווה ונמארה בגולה  
 ונפרישת גודל מתנוור ודרלאן בין נרכיו וויה . נגולס אַדיס רלהא  
 ויחמר ליליאס גולו צמי גראוי כ'ויה טעם ה'ולקיען עלייט וירזון  
 אהצה אכינה נמאסה יויי ויסכים עמת זבק'ה ויענדיט על זנבי  
 כבוד ציוו ויעט וויההו למון בן יתום ה'וחפץ האס נידן גלח .  
 לחדר הדרים האולק לחקר יוכף הג' כל מיני מרכזות וקסח האסoper  
 במחנו ויחמר ליליאס קמונאך וויאן וויה אל מירזון וגלו עט  
 קדר הרעג' ויאתנוו על קדרו ויליט אס גליה ה'אוחו כל הלילה לא  
 יטם ריך סייח עריהו וויה נעתה ה'זק' מעת קדש גלוות האדר מזוממת  
 פ' ר' יוסוף וגנוך האל נחלוס סדר ז' יוננו ר' אולנער וויהו לנו למזה  
 חמיס ריחא נמאת כנד מהר לאו יעלה נירך וטמיך ר'יה לח יעלה  
 נירך ולגן הגדר וטהאר מוד עט נפהיך . ויהאר האליאס אל האלקס  
 אלו יונגע כוותי וויהען לאנו בעי וועוירט עט דר נטר ציוו המהן  
 ויחמר לו ה'ולקען דרכ' . ויהי ננד ה'לנו לעניר טנראיה ווילט צאה  
 נס' אל האער מהר הילמת כרנה וויאנו אס כל מוש האוז ולוח  
 פסח מגירס אונתפעת ולו הא מסקתלייס ולו רוחתס אס סוס זרט  
 גאנט ריך עופת האמיס וויאו עיכיזיס נ'ירז' צאותה וקדב  
 ולל כהמא רק עופת האמיס וויאו עיכיזיס נ'ירז' צאותה וקדב  
 גיעיזיזים התמעדים לאס נקלווה ומורוז גהול וויא האלמס כל נקר  
 פטול כט טדרה כ' עכילות ר'ה' פה' מנד אס ה'ה' וויא מומיס  
 כל פטלה וטיגלה נקלוף ויהאר האהע לאס מאצטחה עט זלה  
 האס ר'ה' פה' ואלטה לילת חמוניה לילה וויא וטיגלה לאז או זולcis  
 אס מגל'ה קה' ננד ולו וויא לאין ולוח זדר . ווא' גאנט ערכ'

טבנמא

# מעשה גורא מר יוסט רולה דיאנה

שוב

רוחתי נקונדים מתנית יד טען **העוזיק לאלתונג**  
 מיזונטיזים יאנזונן ומעזון חד מלהו הוהו נונגוי  
 גספrios גאר נגעח תוכ'ג' מכתינח יר א'גדרה מלהר ז' חלמייה  
 של' יוקע לילה ריינן כי סס דה עטנו נצנץ מעטה זגוזל חד  
 עטה כהיה גולרן הגנילתיך נפת חוכ'ג' אצחן אל נט' נפדר וטלטיל  
 נגוזול וכמואומא לי סהיה מומן קדרמן מולד לפי טלזנדט מלהיה  
 זומזואה זוחה אענצה וסידט'ק ז' הניילו סקספ' הטרז וגס מתקתי  
 נהוג בין כהני אצח ויקר בחולתךדר' ז' לא מפעם חד מרגבל  
 כלוב שחר וכוז לפני הכלר' ז' זין ווילן גולהאכ' לו מרטמן  
 ולזקיי לטפי זיהה מאהאש צומותהקדס ורוחתי להעוזקה מה כני  
 לה למק' מזח' למזח' ק' געל מיטזערו ח'ג' ני הין אלמת מגנט  
 ק' נתרת'ה ז' ג'

בְּלֹעַשׁ

גדלוועדו מון יוקע דילה ריינה שאה דאסבעול  
 וחקס ונקינח' מתחתקנלה מעסיתוואה יואכ' בדרן  
 גאנלי כיט' נפת חוכ'ג' זויה הייס'הין חל לנו לפער ומאפהה גולא  
 זויכיגניר' מהסלאח זוון מון פאלץ נרכס' הי' גומחנא תלמידים זאכ'  
 ראי' צמוייס ווילק' לבל נקאות' וגכ' הי' זקיל'יס נלהמ' האיל' כמנ  
 ט'או' מלען ווימאל' לוי'ה' נני'ג'ה נאי' אל' גע' לזרע' ולזר' בתכלה' זיל  
 חד'ה' דהן' לוי'ה' ליקיס' כי הין טיב' נכלומ' ימיט' נלי' חועט' זול' נמנט' וויט'  
 גאנ'יל'קיס' מזוח'ת המכהה דק' לאיעז'ח נחת רוח' לוי'ה'יס' להעניר' דוח' סס'  
 טומלה' והגנוליס' מון האָז'ונ'ה' נמי' מזכ'ה'נו'ז'יפ'ק'ן' מאי'ם' . וווען' זיל'  
 חמץ' תלמידיו' לאנ' פה' ה'ה' ז'ז'אמ'ז' הו'ז'י' מורה'ם' ווינ'ז'ע' זאי'  
 תילכס' לכל' חד'ה' ה'ז'ו'ו' כל' חד'ה' ימ'פ'ז' נגע'ה' כי' ה'א'ל'ק' זיל'  
 ז'ז'ה'ז' עכ'ריך' ותלמידיך' וגע'ה' כל' ח'ו'ת' נפ'ס' . וויל'מר' ה'ל'יא' זיל'  
 ז'ז'צ'ז' רט'ז'רו' ו'ה'ז'טו' צ'אל'ה' ניכ' ז'ז'ו' נו'ז'יס' ל'ק'ב'ז' זיל'  
 ח'ג'ז'ו' אל' לה'ה' וס'כ'ט' ל'ק'ס' ק'ה' ז'ז' כ'ז'ז' ק'ב'ז' ז'ז' ז'ז'  
 פ'ז'ז' עני' ק'ג'ז'ל' ג'ני' י'ב'ז'ל' ל'ק'ס' נ'ל'ז'ז' נ'ל'ר'ז' נ'ק'ז'ז' ז'ז'  
 ג'ל'ג'ז'

# כְּפֹרֶר יוֹכֵף רִילָה רַיִנָּה

גָּלִי הַמּוֹתָה לְסֹמוֹר לְתַת כָּל אֲדָמָה יְבוּמָה לְתַת עֲגָרוֹתָיו מִנְכָּבָד  
 תְּמוּמָן לְמַסֵּד נְפָזִי וְחַזִּי לְאַוְתָּה לְכָנוֹ קְדוּשָׁן גְּרִיךְ הַוּזָכִינִיה  
 שְׂרָפָר יְנִיחָנָן וְכַרְקִיחָנָה נְעַמָּה כִּי עַמְּנִיטָן . וַיְהִי כְּשָׁמֹועַ הַלִּיאָת  
 אֲגָנִיָּה חַת דְּרִיוֹנִי כִּי הוּא דָרָפָר נְפָזָה לְמוֹת לְכָנוֹ קְבָּה וְזָכִינִיה שְׂרָפָ  
 אַמְּרָר לְוּ מֵהָ חָוָסִיף לְדִנְרָה לְלִירָן שְׂוָד וְלָסָם יְעָלָה פְּרִיךְ וְתוּלָל לְעַמְּלָד  
 בְּגָר סְמָמָה וְסִיעָנָה וְחַטָּמָה רְלִיחָד הַגְּנִי מְתָרָה יְוָסָה אַדִּיר וְעוֹז חַקְקָ  
 נְעַמָּה גְּרָלָן . וְעַהֲהָה אַהֲדָנָר אֲדָמָה יְבָרָחָה לְהָהָה וְחַלְמִירָחָה נְזָהָה  
 דְּרִיךְ מִן הַיְּטָוָג כְּלִיאָר יְסָמָח עַד עַחָה וְלָחָה יְרָהָה וְלָטָה יְמָמָס  
 וְלָדָס עַד נְקָהָה וְחַגָּנוֹס כִּי יְסָמָח וְלָטָה תְּאַלְלוֹנוֹתָהוּ רִיק מְלִילָה  
 נְגָנָה וְמַעְלָל סְלָסִיסָה נְהָם וְמַסָּס נְגָד וְלָחָלְלוֹ לְצָאָתָה רִיק כְּפִי  
 אֲדָר תְּדָשָׁו נְפָמָמָס אַחֲכָלָנוּ לְחַיָּה וְנְמָלָל לִילָה הַמְּעָטָן מְעַט נְחָנִילָה  
 אֲגָר שְׁהָרָגָלָנוּ עַמְּמָמָס נְחָנִילָה מְעַט מְזָנָר וְחַרְבָּנוּ נְאָדָמָחָמָס  
 גְּשָׁמָמָן אַיָּה אַגְּיָה אַגְּיָה אַגְּיָה אַגְּיָה אַגְּיָה אַגְּיָה אַגְּיָה עַלְיוֹן  
 אֲזָר חַדִּיד חָוָסָמָס פְּדָנָר עַפְּךָ וְכָן כָּל יְוָסָחָנָס כִּי טְבִילָה מִמְּמָן  
 סְסָמָה לְהָיָה וְכָאָגָר כִּי יְסָמָח הַעֲמָדָה לְסָדָה יְאִיםָּה  
 דְּגָפָתָה לְהָיָה וְיְסָוָנָל יְסָמָח תְּעַשָּׂה כִּי טְבִילָה מִנְּלָלָה  
 הַמְּלָגָה אַמְּמָה תְּוִילָה סְבָבָה בָּנָן מִגְּבָּה יְוָגָע עַס כְּתָחָפִי  
 וְכָמָתָה אַלְוָה וְתוּמָרָה הַסְּגָנוֹל סְיוֹנָה מְפָסָק אַדְפָס שְׁוּמָדִי מְמָעֵל  
 לְעַלְלָה כְּלָאָד הַהָּזָעָנָה נְמִיקָּה וְמִקְּרָה וְכָלָא חַעֲשָׂה חַיָּה מְעֻופָּפִים  
 טְמִלָּה וְתְּמִלָּיָה חַכָּה חַכָּה כְּיָיכָס וְחַכָּבָשׂ כָּלָלָה הַסְּמוֹת הַקְּדוֹזִיס לְתַת  
 סְמָלָטוֹן הַמְּלָחוֹת אַלְוָה עַס מְחַמָּה אַטְמוֹן לְכָס וְנְאָדָר יְמִילָה הַתְּחֻזָּקָה  
 מְרִיחָה הַמְּזָוָה לְאָדִיחָה כִּי הָיָה לְכָס פְּחָד וְרָעָה וְחוֹלָה גְּחָלָה מִקְּלָ  
 קְשָׁעָה וְחוֹלָה הַגְּחָלָה וְמִיד חַלְמִיט עַמְּמָס לְחָרֶץ וְחוֹלָמָרָה נְקָלָרָס  
 מְלָאָד נְסָמָלָז . וּמִיר מְדָלְפָוָן וְסִיעָחוֹ יְלָמָרוֹ. הַלִּינָס לְמִה עַדְתָּס  
 אַדְנָר הַהָּזָעָנָה מִתְּיִירָה לְלִיכָס מִקְּלָד סְדָעָה סְגָנוֹל מִמְּחָמָה וְנוֹזָה חַגָּה  
 כְּלִילָה וְהַלְּאָהָן נְלָמָה כִּי וְיִצְחָמוֹ דְּנָרִיכָס וְלָחָה חַכָּלָה לְהַעֲנוֹן מְרוֹכָ  
 סְפָהָה וְתָגָנָה וְלָגָן כְּלָוָת גְּפָעָס וְיִקְּלָט לְטָנָה זְהָה לְהָרִית נְסָ

וְתִּנְקָז

# ספר ר' יוסף רילח ריינה

גמומה במחלה ועניניות כבירות וכשגענות לאאע קולו אוועז ערמא  
ונמקונות נמי: מזיכירין בס האייך נמי מלהות בס כי מזיכרים חת  
האס הנודל בכחטו נסיבותיו היחסית ויחדין הדריכין וסדרנה והפער  
כחפלה חרוכה וכלה בענוה בהולמת כל מהchai טליון האודיטיס חצנו  
עד צינסוף לזרם ההייה נזירוף בס מא' עניש נעה וכענוה גולחן  
ונכמת בס כנול הוה האנייע לאיליא הגנית אינט מיד ליז נהקיין נבד  
הדר עמן ווירה חרואה זאת חד עשה נוילנה נחנין מוחבב לנטען וגען  
וגמר חפלו וופלו על פניהם נסיגת תלמידים ומיר הדרי נטילה לפיק  
וכבב לילינו הבניין נטצ'מרינה ונפצע פחחים עלייהם מלחה וויאמה מלחה  
טליכם הוה ענה נלהוי ומיה ערעה לבנס ומה נקאנס חדך הקברהן נעל  
דעתה . וויקסר' יוכף על רגלו הקידר וחלמיין ויסטה למים חדך חדך  
וילחמיין פלוט לוזימע חייני חייני דרכ' יאדך ומראוו גנטה למלה עד  
קוווטה' מנדט ווב חמיעיע ישעה להנץ ירע נטע יהומ ני קען  
כבריחי הבניהם הלייכי גלווי ווועג למץ הלקיטני לאו לבנוי ולטמאן חדך  
הטראחיגען ריך קאנז קיחוי לבנוד קאנז ואכטיה ולחטה נך רהאל סט  
נקיל קאנז ה'גנולות כי נך חומנווח ולען מפלל תחמיין למינן רגנו  
וזדחתה הריך חדך הולך לבנוטה סיערין הוודה להגניד ולטהיל חט  
כינעריך ויקחסה . וווען היליא הנכינוי וויליאר לו דעך נך ליידנער חדך וכט  
עהה אונז לבנעם כנד מיך הדנער גלא וווענה נידיך ני גנטאט . ק נו  
פקליטה וסחין לומעחה גנרטהן ולוחכל להס מיטיך חוסטט מט  
טערה בעולט ופריטות נחול ולהכדל מעשיין העולט האהו להויסק סט  
סבטיטיס עטולות כי נול חוכל לבס נול זא חולו יטנטז נך זוינען סט  
הענדע כוונחך רגניא האס חוויה מהתנתק לטען חדיך וווער רלאק סט  
לען עזתי היח היל לזרמן יפנש נר סט' מושעחה כי נא חוכל נול זא  
זענן ר' יוספיו: אמר היל נא חוויה לא תריפה זאת ידי וווקיני וויאממי נא  
ונכענין נול אונז היל נמי עד להויד וויקס אכיהוק היינץ מאן  
עפגרה ווילא גס לה'נא נריך ה'חניך עאט וארני. נריך מס' גענער  
ונגלי.

# ספר ר' יוכפדי להרינה לא

עס מהתוא וילמר מה לך נון לסת רמה וחולעה לך מליך נך  
 לא רעהית געלוייניס וחחהוםס ולו חביבות ותרחה עריך הצעפַל האגדת  
 ורב נגייחך פן יכנעו נך חילוטי וירטוד נהנל פיאס וען ר' יוספַס  
 ציאול נמיוק זונכדר תרגון חונסוח ולימיר גברולה האר אבה מריה כב גווש  
 ואונרין אחלמר חורומ מלוך אטליקס קוווס מה ייכל ענדך אל לנדער  
 לטנייזה גנא סלארהי צלי רוחו נאמה כמח זרכוב פחדך ולחימה ודעתה  
 גוזלה נפלת עליyi רילאי מהאלאג הגרולה יהא לתה ומאי יגול געmeta  
 לאיזומי ני הס נחפץ חוקיינולמאני וחוץ נירזוח לדער לפני הוועז .  
 מיד כבמוץ המלאך לח דנריין וויגע נוילמר קוכותר נרירך רהא  
 האזקייתי להוק . ז'יני כלאי נגענו המלאך קס ומיחסו זיכתא לולעז  
 אורנה ויסר מנעניאי מעל דגלו חניל חלמיינו טדין פיעז נירץ  
 לוח יכלו לkus ווינזויילמר רני יוכף צלוס נך זלוס טוליך מלך פ'  
 נאחוות נאלוט לבט מתריך קדושים וננקפה מארח; קני ולחמיין ועוזרמ  
 האגלהה לה רצמייב גלויינטני ממה ב' גאנ'כ'סמי לאו לכוונויל ולבוגה נטע  
 לבי הי עשות ריך לנכוד תליקס חייט מלכי האלכים לאך נו  
 גוז זאממלנה וועחה להה קידוש ווילוותק דקהוזיב הסכימו פמי  
 האלט בעטלק ואו ואדרוי הדרך האר להעזה נהעניד ממצלת זהן  
 זן האלך ווילך וויאה חוכל נהאריך ס'ם מהטעו ונגענות מעתה  
 זכלאות קוזאיס נעריך רס על דרים כלאי היז ניימיס קדמונייס .  
 יען פמאליך לאח דני יוכף ווילדי לאו הלאו דנריין טוניס ווינסומי  
 חזן זאמע נזראי היליקס צמדי ני כל המהה המון קדויס זרפיס  
 זאליליס ומל מחות קוזאיס יוטבי ומכבים מחיינן נקימת ה' ליקיס :

קומה סכימה יקוזאו חד נפוצה מוצפחה עד גובלות מטהתיות :  
 אנטזטבלך נו הולם כי כל יאדר עאצט ער עאה לאט כלוס ווילו ראייט  
 זאלטמקס חד עלה ס'מו מונזא נול נהייח ננעם מדער הא כי מי  
 זאלט אולאה כיקאנס נגהו נפצעטו ער עה כל דנרו . ולמיכטה עאה  
 מלך אליך נקמנז בס כגועל חד ווירת חניל מה לני יגול גענות נך

## סיפור ר' יוסט דילה רינה

הנץ' משלם לך כמה נקבה ומהתמנים שחק להכים וחין נכס כמ' שזוכנו לדרכ' והוח' ילמד נכס לח' חד' רעטו יען כי הול' בסומר כדרך' וה贬 הדרך' לאר' לך יכם כ' מקומות קירוזה ומיכיד המכונתינו היוע' מקומות ח' - גול'נו מהחוק ובמה חלוי נכן כדי שוחכל. להלמס עמו'ה' ללקיך' ירך' ולבוס . ח' מ' מ' ד' אל'ו גאניל' לדרכ' כתלו'ו וטהחו'ו ר' יוכ' עס' חלמיין' יה' נלב' לח' ור' יומיטו קו'ה' מיר' עג' קירוטה' ויעש' כל' חד' לאמר' נכס' לני'ו ולח' הפיל' דנער מל' לאר' זה' לח'ס' ולו' פְּקָקִי בְּרִיסְצַן פְּיוֹס' וְגַלְלָה . זול' הא' מהרג'ין' בדנרי' העול'ם רק' צמ'א'נ'ת' וְגַמְעָנ'ה' מרכ'נה' צד' א'כ'מעט' כופרט' מ'ס' הר'ימ'ר' גאנע'י .

וכ' לס' ד' אל'ימ'ו

ה'ימ'יט' הג' נבל' לס' ד' זה' ח'וס' ללי'ו מ'יר' לנעה מינ'ה' גז'ז'ה' קס' ר'ז' יוכ' ו'חלמיין' נ' מ'ו'ר'ל' ב'חל' ו'נפ'ח' ו'נו'יח'ה' ו'העט'פו' נ' פ'ל'יח' ו'ח'פ'יל'ין' ו'ג'כו' לח' ר'ל'ס' ו'ג'ח'פ'ל'ו' ח'פ'ל' מ'ורה' נ'כו'ה' ב'ד'ול' ו'ה'מ'רו' ע'ם' כ'מ'ל' ג'מ'ל'ע' נ'ג'נו'ן' ו'ג'ע'ימ'ה' ג'מ'ר'ו' ה'ט'פ'ל' ו'פ'לו' ע'ל' פ'יא'ס' ג'פ'יל'ת' ה'פ'יכ' מ'יכ'ס'יכ' ו'ק'מו' מ'יר' ע'ל' ר'ג'ל'יכ' ו'ה'מ'רו' ו'ז'ה' ע'ל' ש'ט'ה'ס' ו'ע'ל' ג'ז'ן' כל' ז'ית' י'ס'ר'ל' . ו'חד' ו'ז'ע'ק' נ'קו'ל' ד'ס' נ'ל' כ'מ'ס' ע'ם' ל'ק'י' ה'יר'כ'ה' ע'ם' ו'ע'ז'ה' ג'ג'עה' נ'ב'ס' מ'ג' ז' ו'ג'ס' ח'ר' ה'מ'ר' נ'ס' ל'לי'ז' ק'ז'ז' מ'פ'ס'וק' ז'ר' פ'יס' ע'וו'די'ס' מ'ה'ע'ל' לו' ו'ה'צ'יש'נו' ל'מ'ל'יך' ס'ג'ל'ט'ז' ש'ת'ג'נ'ה' ע'ת'ה' ל'ל'יק'ס' ג'א'ל' ו'ג'ל' ס'ג'ע'ז'ה' ק'ה'ז'ז'ים' נ'מ'ה'צ'ז'ז'ה' ק'ה'ז'ז'ז' ו'ג'י' כ'ל'ו'ח'ס' לד'נ'ר' נ'פ'ת'ז' ה'צ'מ'יס' ו'ג'נ'ז' ל'ל'יא'ס' פ'ה'ז'ס' ס'ג'ל'ט'ז' נ'מ'ל'יך' ע'ס' כ'ל' מ'ח'ז'ה'ו'ג'ה'מ' ר'כ' ל'ס' ו'ס'ט'ז' ל'ס' מ'ה'א' ב'חל' ו'ה'ז' נ'ה'מ' מ'ל'יה' כ'ל'ה'ל'ץ' ר'ע'ז' ג'ג'ול' ק'ל' ב'חל' ו'ג'ד'יס'ג' ו'ה'ק'ד' ר' י'וכ' ז'ד'ה' ג'ג'ול'ה' ג'ל' מ'ל'וד' ו'רו'ח' ל'ס' נ'ס'ל' ר' נ'ק'ט'ז'ה'ו'ג'ל'מ'ד'יו'ו'פ'ל' ג'ל' ס'מ'א'ס' ז'ר'ג'ה' ו'יפ'ג' ל'ג'ס' ו'ר'ע'ה' ח'ז'ח'ס' ו'יח'ז'ק'ז' ו'ה'ר'יח' מ'ר'יח' ל'נו'מ' ז'ס' ה'צ'ד' ז'י'ס' ו'ח'ז'ג' נ'ס' ר'ו'מ' ט'ך' ל'ימה'ה' ו'ל'ע'ה' ו'ו'ל'ג'ג'ה'ול'ה' נ'א'ז'ה' ג'ל'ל'ק'ס' עד' נ'י' ל'ז' י'ג'ל'ל'ד'נ'ר' . ו'ג'ס' כ'ז'א'ז' נ'ז' ל'ל'יק'ס' הא'ל'יך' ס'ג'ל'ט'ז'

# ספר ר' זוכך דילדה ריינה לב

מה מהអכל נעד צירגילו נחלילה ונדר מונען וחויט נאיליה בריהם  
כוי הינ עניך חיית האטה וולד רודגיס ייס קביר סס המטרס  
א: סס נן עג'עס כל מעתו ווקווקו נזקוחה ריחנאלרנו חביב  
הצאי מלחלים אנהוליס ואהידייס וק'ס אנטננה תאנטלאן ותיזחצ  
בנקה מלפהאל צינער ליאנטגיזן נסס סס למטל האורן הベルל  
זפהה הנוללה אלל חמוץ ולטמיין הנטבו לאלו המלחיס זינט  
למגען כנור הסס האטיז זינטונך וצוחק כהאר עסית בעקה: א: אל  
מתס מה וועז לדניריך מיטס מלחלים לאידייס ונהוליס וזה ידיען  
לך ורכיס' מונמה חוכל נטה ריח וטוחק גזר עasz וגענד ערבי  
אלקיט וט'יטירך מאכל יט' יט'זור להטפץ. וילך מלץ' הנסעריס

פאטיס ועמין התלמייס מוטיכיס ערקה מהז הפחד והזהמה:  
ויאי כהאר מסצ'ה מליך סיגלטו'ן ועתהו ויקומו מען פיזס יתאל  
להס ר' יוסף נם בדורמי ה'חוק ווואצ'ו ומצעה נירויית כלב לאַז' נטז  
המלחך ויזמץ' הנז' מונכיס ומווניס וואצ'ים כירחיט מירחות  
הלקיט וטאפעט כל דעריאס הגס כי מיט מפליס ערקה ועתה כל  
האר חצעה חונינז ורטינו נצעה חתמר נרכיס' החס לה'. ויקוש  
חאס וילט דורך המדרכ נעל אד' לח' קיז' למירון וימת'ז' מצרא  
וינונ'ה ווינאכל האדרנעריסים צ'זדא' ונטירה כל אד' גנט'ז  
לעגרעו נדר נעד כינח' הי מרגניט' צענמס טס נדר מנגרי כסלס  
וילץ רה'וכל חותס איזמיס נעל חוסול א' נסמה. ויהי כהאר הצליאו  
הארנעריס יוס נג'וז אן המודר מקס חד עיג' נעל קיז'ן מלמעלה  
אונז' מקרוי כי סס פוי פולcis כל חותס איזרנעריס יוס ויכים עג'ם  
לחהפלן חפלת מהה בחלה וילמורי עג'ם מז' וויחטלו' נמי האס  
על אד' נחפלה וויחטה וככיש' בדולה ועג'ה עג'לה נחלין ויכס' נחוך  
הטצענולחט ייס נל' ה' לח' ייז' לחנרו ער' חד' מקרז' נינייס' ויה עט  
אס' געיגען ואצ'ק אל' ה' לח' נפילת חפס' וויניז' סס' הטערטט  
אצ'ען למלהיך זומתיז' נומתמא ולמלהיך מיטז' זומתמא.

ויאי

# ספר יוסט ריליה רינה

כי עיייסל להאנג לדעת נמה כה גחול אל ס"מ וממאתו ונמיה  
 הלי יי' וויהו וענגיון זולחיכתלהך בגhol נצחדיא'ל וחילוחו ומ' ט  
 צר כפויים וחיילוחיו צלולי הס ש"ב נכם והיה כה ציוו לעצח כליה  
 לאונטיינס כל יטדרל וויה חיין כה נידי לנשאות ריך לאשור מתיונת  
 כייזוטיכ לזר נשלום העניא כמס עונדריס הפלות יאראל ולהי  
 טומר לחוכך עד חד עמי מוקד חזקhn המהניכים והם פירוציס  
 וויכלו להנגי נמה חלוי כה גברול אל ס'מ' והא מי יונל לנעוור למם  
 חולו במלטביבה איזיס וויה חונל נכנוול הנרילה הנזונה ומורעל  
 בגודן והה אונלח דע כל חולו המלטניים חד בס' מטה מההניכים  
 ולס נכהלה מפה לייך חולן נסכל ווועמוד ולהקיס נפשה . וכן  
 בעין כפריסתא חדר ענטה זיריך חזסיף כהה וכחה ועהה הלה כה  
 דעריך פרוטוקבל אדר חונל הטעות חס היהת יטול לנשאות הונרעל  
 נכוון אדר רונא מלוד ומי יונל לנעוור נמקהיך . ויען רט יוכף  
 ווילא זעיר למ' וקטן יודען למ' נגעמי אהיין רחווי לנענת אנדל  
 גראן לי מי חול נפם האלטיך חיל יודע למ' מילג' טנד ומכלע  
 חלקיים לה יונס כי לא נזה לאו זקן מתח עט . וויאי גערז גדעתי  
 למיסור מפק וויחי על קוווז קב'ה זאכיה ליהיז ייזו אלס עט  
 סבוניהו וכל חד רזיר החשה ואשטער לח' נפה וומי ווואי גראן  
 לפמי קב'ה זאכיה ווילך נאריך קידוט בס' הדרה מה מהנה  
 לאחריה הכתהיך'ל ומונזרן' זאכיה פירישות חזסיף נקוזה ונטגרה  
 וויהה בס' זאכיה זאכיה ניאמיך'ה מוחה כפעט להקי רהאי טמ'  
 פולחניים קידוחים וענגיוניס כי גזה ייזו לי חיים מהחיאס . וויכף  
 המלטביבו יטער טמע נודרכיה עזיז חלקיים ערוך חל' האדי שא' החגה  
 וויה חנק'י יטלה עמוד וויה דרין מונכיז נהנלי חולתא אויל מיחנוק  
 למונבל וויה דמר חד' חמצע כבל חד' שז'יך עד עזה מיטסיגת  
 זאחטניות וטמאין הפיחאנ'ן חט'ה זאכיה יוש וויה מיטסיגת  
 אן גאנואטלט אטיפיל' רגען מיט' נאצ'טנלאם וטגרנו כל יוס גראן

# ספר ר' יוסדרילה ריינה לג

המפורס ח'אר על זם קיימות ה'א חלויים וטעמי' עלייניס ומחזניש  
 ח'נו לבאיו ומזרמי' כמה כ'או אל ס' מ' ומוג'נו וכמה ח'ול לאירוע  
 וענט התלוכיס ייחיו הקיט ל'תול נ' כי ח'ם חי' יודע במעונת'ה  
 אל יארט' כמה כ'וז ח'ק'יף ובמה ג'ול ח'ק' ו'לן מ' א'ר' ח'ו'ו ג'ל'ר'ה  
 כי ל'ת'ן זומרים'ת'יכו'ת עלייניס' מה'ת'נות סמלו' ו'מיינ'ו ו'ט'ו ח'ק'  
 מלך ו'לן מ' ז'וכ'ל לה'ר'יז כי נ'ן כ'וכ'יס' ק'ם ו'ס' מ'ז'ט' מ'וק' נ'ג'  
 מ'וח'נות מ'וח'ת ט'ן א'ט'יל ו'ח'ק' ח'ול מלך ו'לן ח'וכ'ל נ'ן ג'ל'ר'ה  
 ג'ל'ר'ה ג'ר' מ'ת' נ'ג'ר'ן . ו'ו'ס' ג'ר' ד'ני י'ס'פ' ו'יל'ר' כ'ר' ד'פ'ח'  
 ל'מ'וח'נ'פ'ז' ג'ל' כ'נ'ר' ק'ל'ה ו'ז'יב'ת' י'ול'ק'י' ה'אר' ר'ז'ה'י' מ'וח'ת' ק'וז'  
 ו'ת'כ'ל נ'מ'ז' נ'פ'ת'נ'י' נ'ח'מ'ת' ה'ל' י'ע'ז'ו'ר' ל'י' מ'ע'ל'ה' צ'ו'ו' ו'ינ'ו'ו' ו'פ'ר'יכ'ס'  
 ה'צ'א'ר'יס' כ'ת' מ' ל'פ'ת'ת' ו'כ'ל' ה'צ'ד' ח'מ'ר'ז' ל'י' ח'מ'ר'ז' מ'ול' נ'מ'ת'  
 ו'ע'ג'ם' ה'מ'ל'ח'יכ'ס' ו'יח'מ'רו' ס'מ'ע' י'ס'פ' ד'נ'ר' ה' צ'ר' א'ה' ל'ז'ג'ל'ס' ל'פ'מ' מ'  
 ש'א'מ'ר' ו'ה'י' ה'ג'ל'ו'ס' כ'י' מ'וח'ב'ח'ר' ד'ר'ו'ש' א'ג'ל' ט'ר'ו' ל'ז' ג'נ'ע' ג'ע'מ'ה  
 ו'כ'נ'ר' ג'נ'ו'ה' ב'ו'ר'ה' ח'ס' ח'ע'י' ו'ל'ס' ת'צ'ו'רו' ל'ז' ג'ה'ג'ב' . ו'ע'ג'ה' מ'ג'  
 ג'מ'ב'מ' ו'ה'מ'ג'ע' מ'ס'ה'ו'נ'ג'מ'יס' ל'צ'ד' ח'ג'ג' צ'ר' ט'ל'מ'יס' ו'ס' ה'ז'  
 ו'ו'ס'ה'ו'ס' ל'ג'נו'ו' ד'מו' ה'ג'נו'ל' ה'מ'ו'ר'ט' ל'ג'נו'ר' ל'ר' ו'ל'ה'ר'ז'ת' ל'ז'  
 ה'צ'ד' ח'ע'ג'ה' . א'ג'ל' ר'ע' ל'ז' מ' ל'ז' ח'ול' ל'ו'ל'ג'ן' ל'ל' ת'כ'ם' נ'מ'ק'ס' ז'א'מ'  
 ר'ז'ו'י' ל'ז'ו'ע'ר' מ'ה' ת'ג'ל' ו'ל'ז' ח'ו'ס'י' ח'ג'ל' ח'ט' ח'ר'ג'ה' ל'פ'ג'ר' ד'נ'ר' ג'ל'  
 ו'ז'א'מ'ו' ה'ב'ג'ל' ל'ז'א'מ'ו' א'ג'ר' מ'ה' ג'ג'ג' ו'ה'ז'מ'ז' ל'ס' נ'ז'ל'י' ח'ע'ל'ה' ב'ג'ל'  
 מ'ה' ג'ע'ג' ח'ל'ק'ו'מ'ה' מ'ע'ס'ג'ו'ל' . ו'ו'ג'ן' ר'י'ס'פ' ו'י'ל'מ'ר' ק'ד'י'צ'ן' מ'ל'ז'ו'  
 ג'נ'ר'יכ'ס' מ'ז'ו'י' ג'נ'ח'ו'י' ח'ל'ל'ח'ס' ל'מ' נ'ק'ר'ג'י' נ'ר' ח'ו'י' צ'י'ז' ע'יו' מ'ו'ס'מ'ל'ת'  
 ו'א'ק'ל'ה'ו' ל'ז'ו'ז' א'ג'ה' ב'ז'ו'ל' י'ו' ה'ט'ו'כ' ג'ע'מ'יו' י'ג'ג'ה' ו'א'ס' י'ק'ט'ל'מ' ל'ז' ח'ל'  
 ה' צ'א'ד' מ'ח'ג'ג'נ'ג'י' מ'מ' ו'ח'ז'ס' א'ל'ג'ל'י' ג'ל'י'ג'ל'ו'ן' ח'ו'ק'מ' נ'מ'יט'ג' ג'ב'ז'ו' ו'ה'ג'  
 ג'י' ל'ו'כ'ר'ז' ו'ל'ז' א'ס'ו'ר' י'מ'ין' ז'ט'ז'ל' ו'כ'ט'ז'י' ג'כ'מו' ה'ג'נו'ל' ז'ל'ז' ז'ק'ה' נ'ג'  
 ט'ק'ה' ו'מ'כ'אל': א'ק'ה' ק'ן פ'ח' ח'ל'ז'י'ג'ל' ה'ת'ל'ל'ך' ו'ל'א'ד' ד'ע' נ'ר'כ'  
 ג'ג' ז'ה'ד' נ'ג'ג'ז'ו'ז' נ'ס'א'ז' ל'ז' מ'ח'ג'ג'ו'ן' ח'ו'ק'ת' ל'ז' ח'ו'ח' כ'ר'ל'  
 ג'ג'ז'ן' מ'ל'ס'מ'יס' ו'ק'א'ג' מ'ז'ג'ג'ג'ז' ז'ל' ז'ס' ח'ו'ק'י'ס' א'ט' ג'ה'ל'

ו'ו'ג'

# סיפור ר' יוספַּדילה רִינְגָה

ויאנה נאניס סט הנול ותונגע מחרעט האלז' ויאן קאנט ונרייט  
ופריח האמיס ויררו האלאcis עם כל מעתהיסוינקאלפנוצ נר.  
יעספ ותכלמידין לולי צלו נחרטו יילס ותחויך נטעות וטעות  
חוותה אקלס נמחצזס חעלט גדר נס נס כח לנדר  
ונפלו כולם לאךן זאמיס מועלנות זה עס והולא נפריד . ומיד  
כחץ ורדו האלאcis ה'תחלו נקי טפוג' בגודו זאמוי הול' וס  
ויאזס סול' חזר מלחו לנו להצעמא נדרנוו על מלך ויזיר מלך נבר  
נדער הוא מהה צאר וס טפה סר'ה רמה ואלהעטה ומוי הולא קרי'ת  
מלחאנך . ורב' פריהה ר' יוספ' קמרלה הנולה האלה זימחה  
ופחד בחול נפל'ה עלי' מקל קירגע הנול ומקצה הבירה רוכבי'ה  
ושט'ה אלז' אלז'יס זאמיס ודי'ליאס מלאה כל האלץ ויזם סנרטה  
חפרק קרי'ס ומינ' צלע'יס ותרי'ה האלז' מהאלז'ים חד נק'א  
לכני'ז זו היה נולס ומריס לאץ' הול' ותכלמידין ולח' נדר נס  
נסחה ולט' יכלו לענ'ה לא'ל'ז'ים כו'נהלו מפ'ה'ס . ואס' האלץ'  
מייטרא' ז'וינט ז'ויהם דונדר הלח' חג'ה נטה סד'ה מ' החדרה  
בנהלה חד'ה ח'ר'ת ח'ל'ט וויאינ'ל' ני' לח' ח'ת'ל'ב'נו' קוק' חד' אל'א  
מנצ' ז'ו'ה'ל' חד' פרח בי' וויא'ח' זאמיר נספה רפה'ויל'ז' נחל'ו'ו'ל'ו'  
כח'ומ'ק' וויא'ר מה' יוכ'ל'ה'ג'ג'ן' ג'ג'ו'ג' ו'ס'פ'ל' לדער לפמ' תל'ק'יס  
קוז'יס' וויא'ר'יס' לה' נל' הח'ק'ים ועה'ה' קה'ז'ז'ז' זוק'נו' זאמ' לדער  
ני'ה'ני' כה'ן' דומ'ק' ו'פ'ה'ה' ר'וח' ו'ס'מ'ת' . ו'ז'ט' האלץ' מ'כ'ד'ל' ז'  
' ג'ס' ה'ו' ז' ז' י'ו' ז'ו' י'ו' מ'ר' ר'ה' ס'ט'ק'ז'ר' ו'ל'ר' ז'נ'ר' ו'ז' מ'ז'ק'  
ר'נ'י' י'ו'ס'פ' ו'פ'ח'ה' ז'ז' פ'יו' . ו'ען' ר'נ'י' י'ו'ס'פ' ו'ו'ה'מ' ל'ל' ה'ל'ק'יס' ה'ו' ז'  
ז'ה'ג' ל'ס' נ'מ'ר' ו'ל'ס' נ'מ'ע'ל' ע'ז'ח'י' כ'ל'ה'מ'ע'ז'ס' הא'ל'ה' מ' ל'ס' נ'כ'מ'ל'  
ק'ג'ה' ו'ס'ל'צ'ה' ל'ה'ק'יס' ז'ז'ה' מ'צ'פ'ר' חד' ק'י'ז' ו'ז'ע'ל'ת' ג'ע'ז'ק'ז'  
ועזה' ה'ט'ס' מ'ל'ז'נ' ע'ל'ז'ין' ק'ו'ס'ין' ע'ל'יכ'ס' ז'ז'ה'ה'מ'ל'ז'ו'ל'ז' י'ק'י'ז'  
ח'פ'ל'ז'י' ע'ל' ה'ב'ז'ל'ה'ה'ז'ה'ז' ו'ל'ס' הא'ל'ז'ים' ר'ח'ז'י' נ'ה'ז'ה' מ'ק'י'ז'ס'  
ק'ה'ז'ה'ג'נ'ז'ה'ז'ו'ל'כ' נ'ק'ק'ה' א'ס' מ'ל'ז'נ'י' ג'ז'ה' נ'כ'ה'ס'ס' ס'ג'ז'ל'  
ק'מ'פ'ר'ע' .

# ט"ז פורט ר' יומת ר' זילה ר' יונה ל

ולזה ותלמייך שלח חפנער יען כי לזרוי לא'ר גענדו יחוור ככלה  
ויסגר ווילדי כון חלנו והניטו עד הר צפער . וכלוועו הפעס למ'ת  
מעסלייכס למ'ת ממקומו וננער הווע צויר ימיסד ולו' ויהי נידיך מוכן  
אט האיטהרכ נחוכ וחדוח על' כס אל עיפריך ווין יהיא נך כס למד  
וחכחות ערלו' מיזח ס' היוגא מפסק אל זדרה ווילדי וויה קראגעס  
ואלך דההה הולחך קהיפה ווילך מה' להן' קעוברה הול פיה וויהווע  
האס' היוגא מנטפק עס' יקאה ומקרו וויחדר כון הילך נכל' מה' נבזעך  
באר' בעיר ואט' תמאה סמאה' אל' הדרבע' חונטה' לנוית וויהפ' ווילדיים  
כ' כס' נידיך מפניך ומונכש' נחרדנה' הלא' וויהה' חותם' נדמאות' ט'י  
כלנית' אחים' וויר' ווינגה' וויהר' היליאס' וויה' הפהה' מ'ס' וויחס' על'  
הכלב' האס' וגס אל' ס' האיטהרכ' וויגל' גאנטה' הטע' הלהך' ווימ' הצעים  
חיל' מה' לא'לעט' דוואר'ס' וויטט'ס' עעל'ינס' וויס' יטולו' להזיך' ס'ס' אל'  
ט'יעחים' וויה' חפץ'ה' כ'ע' עלה' נידיך' וויהה' לה'זיך' ווינטיך' רוח' כהומ'ה'א  
מן הילאן' וויאג'ה' ניאוט' יהו' נפ'י' הא'יק'ס' וויהה' גלו'לה' צ'ל'ימ'ס  
ווויהה'ה' נמל'ונ'ה' . ה'ס' מה' הדר' ה'ה' חצ'ה' על' מה'ז'יז'ו' לא'יך'  
וומה' מוכ' הא'ק' מה' מעnis' גו'ר'ך' ה'ר'ה'ך' וו'אמ'ר' נס'מ'ת' ה'ל'מו'ז' ה'ה'ך'  
ו'ל'מ'ה'יך' וויה' חפס'יך' מה'ג'ו'ת' ה'ל'ג'ו'נו' ר'ג'ע' : ו'ג'ס' ה'ה'ד' מ'ל'ד' כ'י  
כה'ל'ס' י'או' נידיך' ס'ת'ה' ל'חונ'ה' וויכ'נו' וויה'ת' נך' ד'ה'ן' ל'ס' ז'מ'ר' מה'  
ל'ז'ה'ל'ג'ה' נ'ה'ז'ה' י'ו' מה'ז'ה' מ'ז'ה' נ'ק'י'ס' נ'כ'ס' נ'כ'ס' נ'כ'ס'  
אט' וו'ר' מ' י'ג'ן' ק'ל'ג' ו'ל' ח'ל'מ'ן' ו'ו'ז'א' א'ל'ד' מ'ל' א'ו'ג'ס' פ'ל' נ'ס'ט'ו'  
כ'י' ל'פ'ינ' צ'יה'ה' נידיך' נ'ק'יך' מה'ה' א'מ'יר' ג'ה'ל'ס' מ'ל'ו' וויה' ת'ג'ע' ר'כ'  
א'כ'ל' ה'ה'ד' ה'ל'מ'יט' נך' ו'ה'ה'ה' נ'כ'ס'ך' ו'צ'מ'ר' ר'ג'ע' ח'ל'מ' : ו'ה'מ'ר'  
ה'ן' פ'ל' צ'י' ה'מ'ל'ח'ל'ס' ג'ה'א'צ'ס' נ'כ'צ'ה' ה'א'מ'יס' ו'ז' י'כ'ג' ר'ז'ה' ו'ס'ר'ט'  
ו'א'ט'ה'ה' ו'ז'ל' ה'ל'מ'יו'ז' נ'ג'ה'ן' א'ז' מ'פ'ל'ין' ג'ל' פ'ל'א'ס' ו'ל'ז' י'כ'ל'ו' נ'ה'ר'ס'  
ו'ה'א'ס' מ'ז' ה'א' ע'ל' ו'ו'ז'א' ע'ל' ק'מ'ל'ח'ל'ס' ג'ס' ה'כ' ק'א'ו' נ'א'מ'ה'ה' ר'מ'ש'

פ'ז'ז'

# ספר יוספדי להרין

והתגייס וכן גנס כו' עמה המלך מטבחוני אצלו ונכח יט' לו לסת' מ' מהנ' מהר בזול צ' צ'ג' ור' לא מגיע האmittה ונעה סט ענייד ולכך לכל ח'א' ר'א' ז'ל'יך ווחוקו'הן צ'י'ה'ה קיר' לה'ב'יל ולה'ענ'יל ח'נו' ה'ב'ל'מ'ח'ת' כ'ד'ל'ב'ל'ת' ג'ל'ה' צ'ע'ר' הו' ח'ו'ס'ל'ב'ט'ו' ל'ת' אל ע'ס'ו' . וזה א'ר' ה'ע'ה' נ'ג'ל'ה' מ'ה'מ'ק'ס' ס'ס' ד'ר'ך' ו'ל'ך' ד'ה' ש'ב'יר' ו'ב'ס' ל'מ' ק'ו'מ'יס' ל'מ'א'ר' נ'ג' צ'ע'ר' ל'מ'ע'ל' . כל' ח'א' ח'ע'ה' ו'ה'ה' נ'מ'ת' נ'כ'י' ח'א' נ'ל'מ'ר' נ'ך' כ'ן' מ'ג'ה' ל'מ'ע'ה' ו'יו'ק'ן' נ'ס'מ'ק' ל'מ'ע'ה' ע'מ'ת' ג'ל' פ'ג'ו' ו'ח'יק' ח'א'ר' ח'ג'ב' א'ה'ה' ל'מ'ת'ה' כ'ז'ח'ע'ה' נ'ס'מ'ח'ר' ל'מ'ע'ל' . ול'כ'ן'ה'ר' ו'ה'צ'מ'ר' ה'ל' ח'פ'ל' ד'נ'ר' מ'כ'ל' ח'א'ר' נ'א'א' נ'ך' ו'ס'ת' נ'ג'ל'ז'ו'ר' ק'ר' פ'ע'ר' ע'צ'ח'ס' כ'ה'ר' ע'צ'ח'ס' כ'ה' ע'ת'ה' כ'כ'ר' נ'ס'צ'מ'ח'ס' צ'ל'ח'ה' נ'מ'ע'ה' א'כ'מ'ע'ט' ח'ס' נ'ג'ו'ר' מ'ל'ח'מ'יס' ו'ע'כ'ח' מ'כ'ס' ו'ר'כ'י'ה'ע'ו'ל'ס' ו'נו'ה' ת'ת'מ'יו' ו'לו'ח' ח'פ'ר' מ'ז'נ'ח'ט'ס' מ'ז' כ'ו'ז'ב'ל'ו'ח' ל'פ'י'ל'ו'ר'ג'נ'ץ' ל'ה' ו'ה'ה' ס'ס' ו'ל'ד'ך' י'ט'א' ע'ל'יכ'ס' נ'ת'ג'ז'ל' א'ל' כ'ל'נ'יס' מ'ת'ר'יס' ו'ה'ס' כ'ת'ו'ת' א'ל' ס'ז'ל' ח'א'ר' ע'ל'ח' ל'ג'ל'ל' מ'ת'כ'ס' ו'ל'ח' ה'מ'ה'ו' ו'ה'ו'כ'יו' ע'ל'יכ'ס' ס'ס' א'ל' כ'ו'י'ה' פ'מ'ל'י'ה' ה'ה'י'ז' א'ה'ז' ב'מ'י'ן' ב'ז' ו'כ'מ'י'ן' כ'ל'ב' ו'ת'כ'יו'נ' ד'ל'ק'ו'ה' ו'כ'י'ז'ו' ו'י'נ'ר'ו' מ'ג'מ'יכ' ו'א'ס' ח'ל'כ'ו' ל'ע'ל'ו'ת' ל'ה'ד' ו'ת'מ'ק'ל'ו'ה' ד'ב'ה'ל' א'ל' צ'ל'ב' ע'ל' פ'ע'מ' ו'ל'ז'ו'ן' ד'ר' נ'מו'ת' י'מ'י'ן' ו'צ'ט'ה'ל' ו'ז'צ'מ'רו' ז'כ'ה'ו'ג' מ'פ'ס'ק' ה'ג'ה'ל' צ'ג' ח'ו'ר'ו'ת' ז'ג' ה'ז'ו'ג' נ'ך' ג'ו'ז'ו'ת' ו'ג'י'ז'ו' ו'א'ג'ק' כ'ה'ר' מ'ה'ק'יו' ו'ח'כ'י' פ'ס' א'ל' ח'ל'ב' נ'ג'ל'מו'ן' כ'ו'ז' א'ה'ה' י'ו'ר'ע' נ'ג'י'ר'ו'ס' ו'ו'ק'יו' ו'י'ת'ג'ט'ל' ה'א'ד' מ'ע'ק'מו' ל'ג'מ'ר'יו' ו'ח'ל'ג' צ'ל'ג' צ'ג'נ'ת' נ'י'ז'ר'ו'ל'ח' צ'ז'ו' מ'ח'צ'ק' נ'ע'ד' ח'א'ר' ת'ג'ע' נ'מ'ה'ה' ה'ג'ז'ה' צ'ל' י'ס' ה'ק'י'יט'ס' ח'א'ר' ג'ל'יו' י'ג'ל'ו' ע'ל' ל'א'מ'יס' ו'ו'מ'ר' ע'ל'יו' ט'מו'ת' ה'ז'ג'א'ס' מ'ה'מ'ז'ו'ר' ה'ג'ו' נ'ה' . ב'נ'י' ל'א'ס'ע'ג' צ'ו'כ'ר' ז'ג' צ'מ'א'ס'ו'נ'ק'ו'ה'ו'ס' ו'ג'ר'יפ'ס' ז'מ'ק'ה'ס' ו'פ'ג'י'נ'צ'ו'צ'נ'ו'ר' נ'ג'ג'ה' ו'ה'ק'ר' י'ן' ת'ל'ך' ו'ו'מ'ג' צ'ו'ה'ה' ג'ל'ו'ה' א'ל' ד'ר'ו'ל' מ'ז'ה'ה'ג'ז' א'ל' ס'ט'מ'יס' ו'ת'ק'ח' נ'ז'ק'ס' ז'ג' צ'ז' ו'ו'מ'ז'ב' ע'ל'ז' צ'ז' א'ז' . מ'פ'ס'ק' ה'ז'ר'ג' א'ל' . ו'ל'ג'ל'ז'ו' נ'ס' מ'ק'ה'ו' ו'מ'ק'יו' ו'ה'ז'ר' נ'כ'ז'ן' כ'ז' א'ז' ה'ע'מ'ל' ג'נ'ר'ג'ג' צ'ז'ו'צ'מ'ס'ו'ג'ג'א'ז' צ'ז'א'י'ק' נ'פ'ז'ו' . ע'ג' א'ז' ה'ע'מ'ל' ג'ג'
 

ה

# ספר יוסף דילה רינה לה

כפוטיס ולחדרים נדיוקולין נם כה צוד ונזה נם כפוכ נענייך רק  
הן לטע נמה נלהות טבי הואלכם מהזקתיים לזר. כייט נומיס מזע  
הצינה מלחרוי הפחוג ועה נמה נמות חן נט מזון לאחותיהם עד  
נולע אל צעיר. וימלן רני יוסי כלחר זווה ונלה רקה להחלה  
מלומה וייט נמה הוילnis בדור רני יוסי עם תלמידיו במליס וטוני  
לב ומינס פפי לנכיס וסמל' לו לילית עס כל מתגיס אלטיס וגוניס  
וזאה ר' יוסף והתקל נזוח ועתו עלייו ייחר מינטמיאן לאומות  
שאן הוילדיס אלה עטלה מדדים וגנה זה הויס יסירה כבאים וחבל  
הארץ וילמרנו גניות הא' מלך. הוא ענה סמאל' וילמר מעתה כי יכול  
הכל ולכך ינדר ממע' מזימה ויננה בכיה גול'. ויתהדר להחלה מה חפה  
מחמי ומכל מהחמי חזן לא עוד אס כחוותוק והוא סולם החלה ייך  
לעשות רזוק ליגען חזן למ דבר מה להחיק רוחינו כי נמה נעמוד  
ומתקים עד גולת טמה. ויען ר' יוכף ויחמר לח' לחן מלומ' כלא  
טווה וינני נטלס קדונ' לאד עציר ליה ר' יוכף קרייט לנווה להדרich  
נה. ויהדר סמאל' ולחן לחן חיללה החן לי מעטה הלאבנה  
האר נידך להדריך נכה וווצט ר' יוסי לה יוז ויחן לו מעט מהאלטיא  
האר ביזו וווציון סמאל' מעון לס מפיו ויסחף לח' הנבנה ועוידנא  
ביד ר' יוסי וועל עטת לחף סמאל' וימתק לה גהובות ואגבילט  
ואלן חעליז לח' נסמי העופריה ויחגנער כו' עס קיין לינו וויגאנ  
נה תלמידים ויחווע מהס גאס מיד מיקול ההדרועה לזר קרייע סמאל' ג'  
וחילהתו וציס להדריך תפגעו ויכלו מודעתם וטאלר ר' יוכף לדע  
האר חילהתו להדריך ויגען מהזום ולבז' ווועט כהו' נט  
ט' סלטטע זאקסיד לאמו נזופן צעה הלו' ע' ז' ווונטלו כהו'  
דאקסזע זאפסי צעפרה ע' זאקסטרוח ווונט' לח' צמר רני האלטיס  
ויכלה' רצען ציס כלחד עזן האקס ווומלחה וגצה קול' גהה ואמורה הזוי  
לך יוכף וויל' גהמאך אלט' אמרות לא' כהו'ה וענבר' ע' ז' וקינדר'  
**המאנט' גהמאך' וגצה כל' רזען למדין' נמיין' מן' גאנטס הלאו גאנטס**

# ספר יוספַּר דילְה רִיָּנָה

ספריהם כבודתו וסגולותיהם לאדר צוועה אצוי טמי העופרת ויאמו  
פניהם וירך פֶר צעריר והם נדרך והם נקרחות כחות כלבים אמרויס  
ויקומו עגינאס ויסונזו עלייקס מלך נד ומיד הוציאו הסס הילך נגנוו  
ויפיטן הכלבושים מעגליים וינדרח וילך מלך עזען וילך בן הילם הילן  
וועניש גוד כמו מהלך יוסטוהיה נטעת ערבע מילץ כד גובל אל אלב  
עזים מיחד מהלך ארן עד לסתמיסומיד מצוחק נדאמוח ונגיופיס האן אל  
ויעיך' ממקומו ונגנירוף הילך גט' למתנמל לבנמיה ויליט סס גללה  
הכוה וואחדי כן ננקי' הסביבה והלט זא יעים יהדים וניזום הצלישי  
כענליה הסדר והם נפמיסיס גוזול וריבג ייסס הילך קיה הולך וספער  
ונגלו שעוליס עד לסתמים ווילם האמור כמ' לעונבו נחוך היטס  
ביגדא ונחראי קיזס בגנייעו למוחת הנברול בגנולה מהלך ארן עד לסתמים  
וחיקי ר' יוסט' ינסכין חד כתחן צלוי הסס מאל' ויחיך' נחמתה גנראל  
הילך סייח שעוכיכ טפח ויעשנה פה ויתמיין לה הפתחה עד חד  
ענבו כל נאה תלמיים וכעה שונברס מהעגל לחך מן התלמיים  
הילך סייח לחדון וגאטם הילט מיד ר' יוסט' וונמנד על רגב ה תלמי  
ולכם רגבנו וינטנק מורי ורני הילמי כימלמה רגבני מיד הצעיר רני  
יוסט' ינסכין וחיך' גנראל בכיב' רגבנו וינבגר והילט חור נמקווש .  
וועל' לרלה אדר עגניל ויליט מסס מר' עט ערבע ווילץ נקעה והם  
סס כמבה זורנאות ויטמאנז קול כלניות דוקקיס ווינטו לוחן האורה  
והם סס מזנאלס זא נלניש אזרחים גחליס מלך זכר ווינקינה וכלהדר  
קדוט ליליס ווינקנו עלייסס גנלווע הילס ווילט מיד ר' יוסט' גטסס  
ומייל ארגנט פ היל סמלו' גלונלית זויסט זא נמיינט ווילן גטסס גנוול  
הילג האמד והאוללה עט נוילז גאנקן הילמייז נידס חגילס ווינקן  
אילס ואטסס עעליה' ומיד נאדר ריחן מילטה עלייסת האעה מפצע  
מגווית כלבומלנגן צגוואיס נמלהו' הילס ווילס מטסס ואילע עילס  
כען לה נוערה ווילט ווינקן מירצ'י יטפי ליען לגט נחט וויסס כה'  
למאז'יס ולגען זוילאן גל' הילז' טהן גאנקן גאנט עט כל' מונטז'

גטסס

# סיפור ר' יוסף דיליה רינה ל

וְלֹא חַלְמֵה כִּי מָעוֹת! עַל טַרַּס דַּוְיכָל יוֹם וּלֹא  
דְּפֻוָּה לְאַכְתֵּב כְּבָרִי מִזְחָקָן וְלֹא לִי מִנְחָה מִן הַצְּבָאִים וּכְהַנְּתָרִי  
וְהַמְּעֵנָה לְכָרְדוֹן וְלִרְחָס עֲלִי וּמִלְחָמָר נֶגְרָה תְּרִי . כְּכָךְ  
הַלְּגָמוֹן יְהוּלָה מִזְרָח תְּזַבְּרָה כְּבָבוֹל הַמְּלָגָן מִדְּרִיכָּה דִּילָה  
רִינָה . עַד כְּלָה :

וְאָנָי הַאֲשֵׁיךְ גַּגְקָתִי חַלוֹן מִתְּנִינִיס יִזְּבִּיס מִזְּבָּחַ  
מַלְאָחֵת וּתְזַבְּבָס גַּגְגִּוָּת סְפִירָס הַזְּדָבָב נִפְחָד הַזְּבָב כְּבָבָן  
וּכְתָנְחֵי הַעֲנָה הַהָּה נִזְחָת וּלְכָרְדוֹן לְמַעַן הַזְּבָב לְהַזְּבָב  
לְהַכְּנִיל הַגְּזָלָה הַגְּסָבָב זְבָבָב זְבָבָב זְבָבָב זְבָבָב  
לְמוֹסֵד הַזְּבָב כְּמָה זְבָב זְבָב זְבָב זְבָב זְבָב זְבָב  
בְּיִיחֵד הַזְּבָב חַצְעָן בְּזָהָר רָזְוִי אַלְבָב יְנַטָּח עַל בְּנֵי חַזְקָה  
בְּהַזְּבָב הַזְּבָב אַמְּה יְרָחָה פְּלָרָס כְּמָה מִתְּחַקְּסָבָב  
פְּנָצְבָל וְבָר מַוְשֵׁט כְּמָה מַנְטָל מִתְּקָרוֹתָבָב הַקְּזָזָבָב וְהַנְּבָדָב  
וְחוֹר לְמִקְרָמוֹ וְנֵס יְרָחָה כְּמָה גַּדְולָב נִמְתָּחָב כְּקָרוֹזָב וְנוֹזָב יְלָמָד  
לְדִילָה הַזְּבָב הַגְּבָנָה הַגְּדָרָה וְחוֹרָב הַגְּבָנָה לְכָנִיְזָנָרָב  
וּכְמָה יְגַלְּוָה הַגְּבָנָה כְּבָבָב כְּבָבָב כְּבָבָב כְּבָבָב  
קְדָסָב וְיְלָה וְיְלָה זְבָבָב זְבָבָב זְבָבָב זְבָבָב : כְּכָךְ  
הַמְּעֵנָה זְבָבָב זְבָבָב זְבָבָב זְבָבָב .

הַמְּעֵנָה נְחַל וְפָדוֹת וְהַדְּבָרָה נְצָזָה חַזְצָז וְסָמָט לְיִזְרָה עַל הַזְּבָב  
סְמָקָבָב כְּמָהָרָבָב חַיָּס חַטָּאָב תְּלִמְידָהָרָב יְלָרִיְזָב זְבָב כְּרָמָב :

וְיִרְחָי נְעָרָב זְבָבָבָב לְחַחָבָב הַמְּחַזְּבָב כְּלָבָב מִזְּקָוָת וְגַבְּפָוָת לְכָחָב זְבָב  
בְּלַהְבָּרָבָב אַסְטִי זְבָב וּוּלְיָכוֹה לְמַכְסָבָב וּלְהַזְּבָב  
לְהַכְּלָס וְיִזְּבָב נְלִילָבָב רְחִיבָב זְבָב הַזְּבָב מִדְּבָבָב זְבָב  
כְּפָבָב מִזְּבָב כְּלִיְזָבָב אַגְּבָב יְתָאָבָב רְבָבָב אַחֲרָבָב קְלָבָב זְבָב  
וְזְבָבָב רְפָבָב נְחָבָב וְזְבָבָב רְפָבָב וְזְבָבָב וְזְבָבָב מִזְּבָב  
הַזְּבָב

# ביפור ר' יוסף דיליה ר' יונה

נסח ותלמי ר' הילא נאלר נסר' יומי עף היגצ וחלץ והגע עד  
 טערוי מות ויפנו סס מהט לאילן לאילך כמו צטי טנטה ווימז וולאך כך  
 קדרו בצי ההלמייסט וכלה נו רני יוסף עם חלמיין הילאך לחשע  
 לדרנט ונפהפטו חילור פמיה מאטס יירוקט ותלאטס ניזוד וטאיטס  
 האחים נמסט נסט אד ונראה והלכו להט לאד לטלטע נזיה מיקס  
 פער כי לנטוף כלוא נפער נפת חדד מודע ימיס ומוחו נקוץ מהחת  
 גנער זאין תגעריס לולח הקדיס . ולחד ר' יוסף גנער ר' יוסף  
 לנער זילון ובס יבב ווינט להחרטת רעה כיוון אדלה אלט ננטע ענטש  
 וגפריט זאמיע הנח קול המ' מהייך מן הטולס נסח וכדחת נרתית עט  
 נילית האירדנט וומסר עטמו נירה והדי לו נאשׂה והיא מטמיה עטט  
 לכל צומחווער כי נצאותה קראט וועל' שנות והצעעתה חדד קיא  
 יורע' היא אסתמא נכס לאטס וויה מציע' רוחן ודין לכל לינה  
 להנוך לו חז למד ייחטן וכלה מספטו ימיס דאסט פער כי לאג מנל  
 בנאס חז מלך יוז' וויה מנישׂה חז נמעט לכל לינה וכונקר הינה  
 מהויה לאזוריינה : וכי קייז ותלמר בתולכה אל המלך כי לכל לינה  
 בתלמיי מניז'ים חזתי למקוס חדד וכונקר לי חז'יס חדד וכונקר לאי  
 פוזהה לה עטמי נמנטי וויל' מלווכלה מצכח ער ולט ירעט'י  
 מלון יבב לוי זה הילך הגדניט נבדר ואלא נקוז לזרז'י לזרטאים זאט  
 הויחס זאמרים נניתה המלכה עט נאיס חזית ווילער הילאסט אהינו  
 אוכנים זויזיס זאנטניז ואמות נטומלה הצעע' להוט אוניזו נקחן  
 המלכה זוכן עט וויאזו על מכתהן . ונילגה האגון נא' האיס  
 חמאות ר' יוס' יומיר נרג'יס וגע' צענעל'ה והכיש' להוט עט  
 זוכן מה ווילער הצעים להט קלוח רבי יוסף חדד יוצב נזיהן  
 מיד המלך אלח זרכ' חדד נספרים וטמה' נס' נזח'ני מיד זאלח  
 לו לר' יוסף או נס' קס מעת ווישוחט יס' רין קאטס . וויא' כה' זאלח  
 דלאן ר' יוסף כי נטה זלו' גרענה ווילע' האר' גל' פ' האדים חדד  
 גל' חמי' קוס אגיג' האטג' נס' קווין פל' ווילק' עטמו' ליט' וויא' גל' זאלח

רעה חזרך חזרנו יועחיני ליטחן הנם ומכם  
וחחיל לנדל כל לדור מלחני הנית קמת עותם אלסגס ספר עזען  
חויס פאמיזו נמנפה ההייל וככל מוחרת חייל מחרמה להט כלנות  
חט נבנית ור' פטנטס וירגינט כהלו מוקיס הווחו ומחנורד ונחני  
הלייל' חמץ כדר הצעניית ישנא ימיס על האוצר אונגרתי צוה-רגלנובל  
ווזין רלווי להחצנות נס נסנה חמם ני מיס לאחות ותפיח חדך לאחסן  
וחחטו לו וולדר עעה חאנו חעטוויכו עד אוינח האדר ויק-נס ווילאר  
להט כדר ערלה האץ קדרו נלההו ולו רזו עד צנוד ערניאס נחרט  
ווחמר להט להס נז יקימין ליליכס חנו לו מותכי זה קלייה נזאמורה  
הנקר חלט חלוט גבור ולינו יודע פחרומו והוחט כי רלה זאה צ'יקיס  
פליט מהטילט הנבל נגייחו והגיבו נוחתמי חקס לרפלחו וזכה אי'  
כט וסידרואט לנוש ויזאנט נעל הק-קען חזאנט נחלום הוה ווינט הלי'  
ווחגיל לו חז הלאו ר' דפלז' ור' ינקן לנחת דח' ווינטו להט כל הת'  
ואנט' עטמאט ונכאנט לפתח לדער לו נזקה הארח' ב' פעתאיס ומתקראט  
הויל הנערת והטה המסתה על פניה והיח כפנער מה ווחמר לו כרכ  
מיהו התחה מכיר הולוי חמץ לו וכי חז' התח הארח' ז' מוקגן.  
ומי חז' חמץ לו נעלחט אי' חסס פ' ווילאי ניזאלים נזוי עט נחט'  
החסס ווילאות לסתוי קדרחט' וויפרהייזה לא' צאיס ועניזי לאקי-מי'  
גען ערן ויצניז ער בעה סס וווארתי לתקון עזון חדד קרטן ובולטי<sup>ט</sup>  
צחחן לתקון ולען הו נולמי צויעט מזגד נעלום הוה ליפויו מחתון  
קל כדי טאל יגוז ליהו ושה צ'ט עונר. וגאג הצלוס צהמת גני גווע  
איגלמייד חקס צאלמו נזר מן הצעיט צוירט' הווחו ואתחפנעל עניין עט  
ויז' זאה נזאמות חדר האט יאסיטס פה היינט' וטא היליאו זל' והר יוסט'  
קלהו זט' זאוילט טמיזון ה' זהדרן' ז' מיפה והטאט עטיע'. וויתבס  
הדרח' זוחע' פ' זלמיה' מס מוה'.' ז' וורייך דראז' ז' נז נא' עט האזאות  
האם אונל נס איז סס גמעלה מוחפלל עלי' וואג' ידעתי מ' חז' ישלא  
כעגיזונט נלטיג עלה עט זי' תפלה הצעיקיס נצעעלס נא' ווילן טלים  
אמחים

## טיפור מעשה הרוחה

או חיכס פ'ו למלה לא קלקחט זולתashi נרות כמנגנסו שית לכת  
לאlein ניות רינה לנכון הצלחות ושות הגזחים שנלו עמי  
לנאותו ונפמור חזית ולכן המכט להסכמה זות מיטטה נאות ויעא  
כן כהדר נזהה הרוח ויוזם מהי חמי כהדר הרוחות כי מי חס וגדי  
ויל' צחצ'י מי חס ען החז קל צהדר לי נתקין וגס נאות שליח לטם  
להצעננס נתעננה מרוץ הענירויות זכסט. והה יאנ' א' יוס צינלאז  
מג'ען דרכ' נס' יאנ' עונת' תחת קריינ' געד מהרות ומתק וונכמת  
רבב חדוד וגד לותי הקידר וסולימני לממוד לרוחה הייאו'. נערב עצת  
הקד האנמה ומודמן זכחים נליינ' פ' מון צ'ד אל יהוד ורפה לקטות  
הגן וכאי' צבלח לדיפלן וקעה חזית ויחזקו לכמה תחיכות ומתק חחיכה  
טהר מהט לה' יאנ' קאנז'ו גדיל סנת הכלומי ו�� ה' יאנ' נר'ה  
הדע ולבני נח'ו ונכמת' נטה זל'ה נזקחה כל'ג' כי ה' יאנ' נס' אל  
סדיות ולח' מתן לי רשות להחגנו' ולדנור געד מהה כי קול עפת ור'ה  
ומחר ה' יאנ' ענ'ב צבל' זכייה' לנשותה וב' כויס וקידוש למקווא' בגן עזון  
ונח'יס יקה' פ' צבל' עזר' זכוניות הספר זכיה' להו' יהל' נער' בנת  
חו'וי זכייה' לנשות כמ' וכה' חי' מעה' ר'ה' יה' הא' כי צ' נבל'  
נעם לירצ'ו' זנדנ' ותח'ך' ננקר' לחור' לג' עטמ' קימי' וס' כל' סמל'ל'י'  
ונכמאותה הג' מהח'ינ' נדה'ח'ו' לנשות צליוח' געל' יה' נבן' קדר'ו' לג'  
וינ' ויל' ר'ה'ה'ח'ו' נד'ח' כי ה' נטה' כל'לה' ויל'ת'ל' לו' אל' חרא'ג' געל'  
זה צ'וידע' לנחק' כי רום קידוש למ' וו'ט'ל'ו'ה'מו'ר' קוז'ז'ו'י'ק'ר'ז' ו'י'מ'ל'  
נו' מה' לה'יך' ת'ה'ר' לה'ע'י'ן' מיט' נכו'ס' כל' קוז'ז'ו'ו'ל'ך' ר'מ' נ'כ'יו' ו'ה'מ'ל'  
לו' ה'ז'ה'ר' ג'מ'ד'ט' לו' ח'נ'ד' ו'כ'ר' ו'כ'מ'ה'ר' לו' ח'נ'ד' ה'ל'ג'ל'ה' ה'מ'ר' לו' י'כ'מ'  
מ'ה'ר'ס' ו'ה'ל'ג'ל'ז'ו'ה'פ' ז'ה'ז' ר'ע' ו'י'מ'ר' לו' ה'רו'ה' ו'ג'ס' ל'ה'ה' כ'ג'ן' ו'ה'ר'  
ח'ל'י' ה'ל'ג'ל'ז'ו'ה'פ' ז'ה'ז' ר'ע' ו'י'מ'ר' לו' ה'רו'ה' ו'ג'ס' ל'ה'ה' כ'ג'ן' ו'ה'ר'  
א'כ'ל'ת' ז'ה'ז' ר'ע' ו'י'מ'ר' לו' ה'רו'ה' ו'ג'ס' ל'ה'ה' כ'ג'ן' ו'ה'ר'  
ו'ג'ל'ת' ז'ה'ז' ר'ע' ו'י'מ'ר' לו' ה'רו'ה' ו'ג'ס' ל'ה'ה' כ'ג'ן' ו'ה'ר'  
ו'ה'מ'ר'ה'ל'ך' ז'ה'ז' ר'ע' ו'י'מ'ר' לו' ה'רו'ה' ו'ג'ס' ל'ה'ה' כ'ג'ן' ו'ה'ר'

רעה

# סִפּוֹר מְעַשָּׂה הַרוֹת לְח

ולמד כרינץ האצחים עט אמינה מס' מי ה' אלט והאחס דרכ' ב' וראות  
להתקד קוויט האנפה וגנו מעת נתנה ונמייה נגענו מהזוז  
עוור לנו מתחה נחו ז מגמה וטיהר נסב בחולה וזה מאנס נט' קיקון יפה  
רכ' גוזל מידאל ואיתו האל היינץ חלטנו רויס טליוניס כי על כן  
שלחו מין הנבעים וינקאמו לנו מעלה מתי נט' מעתן נט' רשות לדבר  
רק נהג הוא ולחדרת החור למקומי ונמייה סכח כל דבר עזוב •  
וננקר נחו והגנו לארכז כל מה שדריך וסך שם אלה רעה לדבר טוד  
ולהר נוגני חזר למקומי ויתן סימנים כה' ר' השורה צוותין וצ'ט  
ולוך חזר עזוב • ו' ממס כה' חולו מער מאצמו ארי האל יוזף היה  
עומו בס' ל' יוצע פום ועaza האצטוי וולד ק' גיאן וכ' ק' ח' מהר  
לעכוז קמיעע פ' אט נספרין פ' ח' לה' על הגערת כי אליך יייח'ה  
מיוקין להרי ליהו וכן עזב • ו' ג' מ' צ'ט' י' ז' ל' ק' ח' ג' ג' ג' ג'  
מצם צ'ט' הרוח לנחת רפלל ה' מ' יוזמר לה' צ'ט' ה' ל' ח' מ' נ' מ' א' מ'  
שלוך יטועט תולמה נקדר יוסט' ב' ג' ג' א' ג' ג' ג' ג' ג' ג' ג' ג' ג'  
ב' ג' נ' ק' ח' ל' ה' פ' ג'  
ס' ר' פ' ג'  
לה' ק' ד' ג'  
לה' ח' מ' ל' ה' ק' מ' ל' ה' ק' מ' ל' ה' ק' מ' ל' ה' ק' מ' ל' ה'  
ג'ו'ס ה' ח' ו' י' ו'  
ו' ו' ד' י' ו' ס' ג' ה' י' ו' ס' ק' א' ז' ס' מ' ו' ו' ו' ו' ו' ו'  
ח'יפ' ו' כ'נ'ר'ה ח'נ'יט' נ' מ'ר'ה ו' ז'ול'ה ה'ו'ס ו' מ'ד'ר'ה ע'ם'ס ו' י'ו'מ'  
ל'ה' ה'ל'ל'ק' ל'ע'י ר'ז'ה ל'מ' ל'א'כ'�' כ' ר' מ' נ' י' א' מ'ין ל'ל'ן כ'ד'ר'ס  
ל'ר'מ'�' כ'מ'ר'ל'ס ר'ק' נ'ל'נ'ר'ס ג'ז'ו'ר'ס מ'פ'י' ה'ר'ז'י' ט'א' ז'ל'נ'ס  
כ'פ'י' ג'ג'נ'ר'ה ג'ג'ס ל'פ'י' ז'א'ת'ה' א'ל'ז' ע'ג'או נ'ה' ה'ב'ז'�'ק' א'ל'מ'ע'ל'ק'  
ול'ק' ל'י'מ' ש'ל'ה' ל'א'ג'ל'ה' ל'ק'ר'ל'ו' ה'ו' ה'ל'ק' ו'ז'ע'ג'כ' מ'ע'ט ו'ח'וד' ו'ר'ד'  
ל'ז'ו'ק' ה'מ'ר'ה' מ'ס' ג'ד'ז'ה' מ'ז'ס' ו'ז'ה' מ'ז'ה' נ'ה' ג'ר' פ'ז'ז' פ'ז'ז'  
**ל'ז'ז' ג'ז' ג'ז'**

# טְפַזּוּל מָעֵשֶׂה הַרְבָּה

גַּמְחִימִיסְךָ וְגַרְחִיסְךָ וְלֹכֶן חַפְלָגָן עַל יְוָמָן לְחוּזָה וְלֹאָהָן כָּנָךְ  
 דָּוָה הַצָּא כְּגֻבוֹל הַכּוֹרְגָּשָׁלָם חַמְרָן נָזָרָה לְחַדְקָנָן כָּל  
 יוֹצְבֵּי גַּעֲרֵי לְפִירָן חַמְרָן לוּ וְעוֹיְחָן יְנוּחָוּוּ יְסָמוּ בְּחַצְמָוֹת זָנָה וְסָתָן  
 וְסָנָן כִּיּוֹס הַכְּסָפָוִיס מַחְסָע אַטְמָיס גַּנְזָלָזָלִי יְטוּבָה הַמְּדָרָן יְבָשָׁי מְרוֹכָה  
 הַגְּנָנִיקָה תְּנִינִיאָה . לְחַמְרָן לוּ וְסָרֵרָי לְזָאָזָה וְתַאֲקָזָה צָיָס לְפָזָי נְדָבָה  
 חַמְרָן לוּ כְּנָדָר כָּל וְגַלְיָי לְפִינָּק : חַמְרָן לוּ הַסָּסָן בְּלַחְלָמָעָה  
 חַמְמִיס נְלָכָד חַמְרָן לוּ טָוָס סָוָה חַמְרָן לוּ מְנִי יוֹצָב הַזָּעָם  
 לוּ נָזָח תְּנִיחָה לְפָנָי סָס מַהְמָצָרְבָּס הַלְּזָן חַחָמָדָיס וּזְנָתָן  
 רְפָמָל יְרָדָה פְּנֵי חַמְרָן לוּ מְלָךְ וְזָחְפָלָל חַמְרָן לוּ דָנָר וְהַבּוֹל מְחָפָלָן  
 חַמְרָן לוּ חַיְינָי מַנְטָל פְּתָמָה נְזָס שְׁפָנָז וְחַדָּר כְּרָי יְרָאָה חַזָּעָר לוּ וְסָיָה  
 חַיְינָי מְעָטָה תְּרוֹהָה לְרָחָם עַל גְּזָעָרָי וְלְתָקָזָן מְהָאָזָר  
 וְכָלָךְ הַרְחָזָן הַחַפְלָגָן וְכָלָגָן סְנָדוֹת אַזְדִּית וְחַמְנָן אַרְפָּאָל יְמָוָר לְקָהָרָן  
 לוּ וְלָאָן בָּזָה וְהָיָה חַלְיָה וְפָטָאָד הָס יְלָר אָזָלָן וְיְלָחָדָהָזָן  
 יְעַקְבָּנָדָחָולָן לוּ הַס חַלְקָנָס וְיְחַמָּר לְלָל גְּלָרוּיָהָבָן עַזָּעָנָה  
 חַמְרָן הַחַחָלָרָפָהָל הַיְהָסָרָהָמָהָגָן כָּלָגָן כָּלָחָן וְכָלָחָנָה  
 חַמְמָהָגָן מְלָךְ מְרָיָנָס אַמְרָן לוּ תְּזִיכָה פְּנֵי הַרְחָזָן וְרָהָה  
 וְאָסָה לְאָזָה כְּנָהָוָה אַלְעָזָח לְהַכָּאָחָח כָּלָגָן וְלָאָיָה אַרְחָזָה  
 לְעַזְמָה מְלָנוֹתָמִים כִּי חַלְיָי נְגָטָרָס . וְהָמָה כָּל גְּמָנָן צְלִיחָוָתָי  
 זָהָר יְהָיָה אַלְעָזָרָנָצָרוּוּ כִּי צְלָחָנִי מִן הַמְּמִיטָה  
 נְלָזָמִים מִמָּס עַלְעָז יְדָע מִרְטָזָל וְגָס לְאַיְשָׁבָה  
 תְּלָוִי כִּי לְחַקְעָנָס יְנוּחָיָהָגָן לְבָגָתָה לוּ מְמִיטָה  
 כְּחַסְמָהָגָן וְהָזָה הַזָּהָרָהָגָן דָוָרָס לְצָנָהָגָן  
 שְׁגָהָהָגָן חַמְרָן אֶל הַעַטָּס זָקָר הַזָּהָרָהָגָן  
 וְאַתָּהָקָרָעָלָיו וְהָזָהָרָעָלָי גַּהְלָל כִּי מְפִתָּה  
 פְּהָלוּ לְהָרָעָלָי כְּלָזָהָמָהָגָן עַל הַמְּמִיטָהָגָן  
 עַתָּה יְבָשָׁיָהָגָן אַלְסָנוֹמָחָר וְמַעַן וְזָעָם  
 גַּמְזָהָס וְגָס יְזָאָלָס תְּזָעָזָה יְלָר קָמָת הַגָּגָן וְלָאָדָן  
 כִּי גָּדוֹלָהָגָן וְמְגָנָגָן

וְלָאָדָן

# סיפור מעשה הדרות טל'

מאנו זה ואילו יթחיקות נגניות נדרות אדיין מגנות ומליטות  
 הליוחד' ז והנוקני' מ' וקיס להרחות גופם ומשמען מני נאיס  
 לגרוח יבר ררגן גלניות נזקיס ונרחונות נדרות העמיס יפ'יס  
 גס הוכחו זה נמקס ומגעו לוחם אין הענירות . ומא' מ' ח נמי חוט  
 שעזים ענירות עטש גזירות ולח'ם ומצב צור ונכח פ' המומות  
 מזקה עט' פ' ופ' רוגע ח'ת' פ' עתה חן' לו נחו ועדין מונה ופ' חין  
 לו חלק נטעלים קב' וליין לו כבשים אס' חלץ טוב וכל מי צעגה  
 טונה עלו ו煦פין' לרפהה מוה האלי' מאבע מון' הרים על ידי<sup>ו</sup>  
 הרקענה ופ' ופ' נמי עניריס ענירות עטבויות ישתקלה והמה ניל  
 סנת ענירה אכ' פ' נס גויה לח'ן נעלית' פנית ולח'ת פ' וצחה זונת  
 במורות מהלצות' לח'רבי' ור' פ' רטו פדנה כי הימה פה לח'ן ונחל  
 צמ'רים אטה זונ' וגעומתו מטה לח'ן' וכלהו הנמעות ור' פ' פיו<sup>ו</sup>  
 חזר נכל'ה וכל' ימען זבור ור' פ' נין המת'רים קגע מטלות' נמי פלו'<sup>ו</sup>  
 והימה מודענו נקידע' ווימר טירוח בקהל' רס' וחל' נזר ואה' יין ופ'<sup>ו</sup>  
 נמי'ו בורח מן המגפה עשה נמא'ג' זקור יעמ' רוב' אדרוז' זונ'ס  
 סנת עטה אמי עבירות לח'ר נתקו'ט עט' לח'ן' וגרסה מניחו' זנט'ת  
 נמסה גויה לח'ן' נמי'ו וקי'י'ו נג'ר' עט' אל'ע' דב'ח' וחד'ך' אכ'  
 נמא' זנ'ם הקטן' נט'ל' גויה ח'ן' נט' קיג'ול' ליט' חוט' . וקר' י' מ'ג'ר'  
 טה'פ'ז'ו' זונ' טה'פ'ז'ו' זונ' קודס' אהל' ל'זונ'ו' זונ' עטה . ז'אל' ט'  
 ז'ג'ילו' גויה נט'ג' ז'זונ'ו' קודס' אهل' ל'זונ'ו' זונ' עטה . ז'אל' ט'  
 ז'פ'א' ז'ג'י'ג' בס' ז'פ'ח' קז'ן' ח'ל'ה' ח'ר'ן' ז'מ'ק'ו'ח'ג' ת'ל'ר' נ'מ'ק'ס  
 ז'ח' ע'ז'ת' נ'נ'ח'ז'ח' ו'ז'ר' ז'מר' ל'ז'ג'ל' נ'ק'פ'ת' ז'מר' לו ס'ק'ד'נ' ז'מ'ק'ן  
 ז'ח' ע'ז'ת' ז'נ'ח'ז'ח' ו'ז'ר' ז'מר' ל'ז'ג'ל' נ'ק'פ'ת' ז'מר' לו ס'ק'ד'נ' ז'מ'ק'ן  
 ז'ח' ע'ז'ת' ז'נ'ח'ז'ח' ו'ז'ר' ז'מר' ל'ז'ג'ל' נ'ק'פ'ת' ז'מר' לו ס'ק'ד'נ' ז'מ'ק'ן  
 ז'נ'ר'ה' ז'ג'ל' ז'ז'פ' ז'ז'ג' ז'ז' ז'י' ל'ק' מ'ה'מ'ין' נ'ה'ל'ן' קד'ר'יס' ז'ה'מ'ין'  
 ז'ג'ר'ה' עט' ז'ח'ז' ז'ה'מ'ין' ז'ה'מ'ין' נ'ה'ל'ן' מ'ה'ל'ן' ז'ה'מ'ין' ז'ה'מ'ין'  
 ז'ג'ר'ה' נ'ה'ל'ן' ז'ה'מ'ין' ז'ה'מ'ין' נ'ה'ל'ן' ז'ה'מ'ין' ז'ה'מ'ין' ז'ה'מ'ין'  
 נ'ל'

## סיפור מעשה הורדון

ויתבעלן כוירך הרכפיכים לזריך אצלהם כריזה תחילה לדנור ווארה למין  
לגר פ' צוחקרכ' חקלת אלון היה מזוזן ויתקרב וילתרנו לנו לאיה לנו  
נתלהת עדר סבוכתחני חמר לנו מפי צ'זירך רלווי לרחלתי כסאני  
מחלה נפי סחתה חוטט ונמה המותה נרעג בעמך לפי שתחמיד קח  
מחילען גענין ניוחה מסיחכלומך לין סחמאח כל בדור היה .

וכהה'ר מיס דורות חסונה היה העס גענני המאחיה להקה מחלוען גענין  
אפנקי קמלהךנו ולס חנס קתה גענירך חן לי טנס לאל אקזט פסק  
וסענוק ור'ך וכוכות ווילמר לו דנרים פטנויות האנדיעיס חמר לנו  
חלו פנדרים גלויס לטעמי הילץן ולז ראיית לדעתת הלהמת היה לך  
לצמונע רוי תורה עס הרח' זוהב הול היה רינה בזוס האצת נחרט  
ולהכיח העס ולחה עכנת ניזו וווענעה החסונה מירדאל קהי נס  
חכמי זה קזון ס'אלינס מאיניס לח כנס נחטאנה ונמה בס נחכמי  
מארדים דהיתוי כי לין באס חכמיה געל ומחריכין בעיר בעשותה הדין  
וולנשי מארדים יס נלהס ענדיהם מארדים וכזההנדים זוחלים מנחיתאס  
גענדים זוכנים עער נאתהיס גס נוממן קהצפיל ניזס קאנח וטה  
כל האולד עחה נמאריס חפילו לסתמדר מדריימין קחו מלמעלה  
וופר צילנד כל מהו מפני הרעותה לאס . גס נוימאייז עתיל  
לנח חרב צלומה צענה ימיס רזופיס ויהרגו נה אנטס זליק' צ'אן  
כמושס נעריר האלה . סוף ונדר הויל לגס חממי קדור איזלכם גאולה  
ונז'ו וויננס מסביגים על כדור האיז'ה נלהבב העס נחטאנה ולחס  
גורדים רעה ברולא נענס חונכה חד' פוירז'ו דמעות מעינו קמל  
לו כוין אכגעח ווונז'ה על יי' זהוילחיך לחוץ די גוא וויחן לנו ראתת  
ונכנס ווילך אאנס חמר לנו גאנס לחהה וכל יוטני דמתק לין לגס חילק  
לעולם הנז' נכימה סיניות היה איזטס מיטז'יליס העס נמה איזטס  
מחנייע' חוחס גל' קמיס' ווועריכוח כמה מיזון יס לכל' ח'ונגעיס  
לצקר וכנדר להס יודעיס אציזיעיס נצקר בסנאח'יאט הולט' חיטוט  
גלאז'ז'ו חונגעטן כל גאנל' כמו ה'ג' ניג'ג' חנימט אדר נראס'יאס וווער'ן  
מגנות

# ספר רבני קושט' מ

וְאַתָּה לְמַתָּה קָנֵת לְנִסְתָּרִים מִרְנִי קָנֵת וְיִמְתַּבֵּן כְּהָנִים לְמַכְרֵי קִילָן  
 זֶל עַל מִזְדָּה שְׁנִיה כֹּךְ הִיא טְקֻדָּתְךָ יְהוָה לְבָה נְתַחֲנָה חַחְצָה  
 קִנְלָחָה נְתַחֲנָה וְאַלְמָחָה וְכֹל הָעֲשָׂה לְפָנֵי הָרָכָה קְפַתְּלָלִי זֶל  
 וְאַזְרָה לְחַדְתָּק בְּנֵלָן גְּטוּמָחוֹ הַת נְכַתֵּב וְהַסְּטָט וְגַרְעָנוּ כְּלָדָל  
 הַסְּכָר נְעַנְיָנִיס הַסְּכָר וְזֶה הַגָּג לְמַוחָרִי קָלָן וְכֹהֵר אַשְׁעָמָד מַוחָרִי  
 קְנִין וְהַמְּגַדֵּה הַדָּבָר נְגַדְתָּה תְּזַזְזִיבָה הַמְּלָתָנִים דָלָל מִתְּבָבָה עַל  
 כֶּדֶם קְבָשָׂלִי וְאַלְמָחָה לְקוֹשׁ וְרוּחָ פְּזָבָן קָנֵת מִהְנָחָה לְזָרְנִיחָה נְכָס  
 מַוְאָהִי קְוָגָנִימָה מַוְהָרִיק נְכַפֵּר בְּלָנָחָה וְחַדְגָּותָה אָלוּ סִי' פָּגָב וְפָגָד  
 וּלְאַיְשָׁן טִיחָ בְּלָאָזָן עַיְן חַוִּינָה סָמוּ וְיַעַשׂ סָחָק כְּמָזָן מְנָלָל  
 כְּסָרִים בְּזָהָזָה קְוָטָהָן קְרִירָה דְּנַחַת מִקְּרִי לְקַהְתָּה נְמִילָי  
 תְּמִולִיתָה קְפָתָהָנוּ נְפָטָחָה וְלִמְתָּה מַזְבָּחָ זָנָקִיס וְפָנִינִי בְּלָבָי יְפָי  
 הַמְּנָאָה לְבָנָוד וְלִמְפָזָה לְפִיכְיָחָת לְיָד שְׁנָרִי וּמִינְזָנִי מַוְרָה הַטָּאָזָס  
 לְמַתְּעָרָמָה לְפָחָהָים הַחֲרָסָה בְּמַעַן צִיוּן כְּוָעָרִיכָנָנוּ גָּס מַעַן עַזְרִי  
 נִי אַהֲרָוָתָשָׁה קְפָטָלִי חַפְנִילָן רְבִנָּס נְקוֹעָן זָעָרָה כָּתָרָנִיס  
 נְכָרוֹת מַזְנָן גְּלָנוּ וְכֹל חַח לְאַזְנְרָנוֹזָעָן מִקְּרִי כְּסִילִי נְעָזָה חַנּוּלָס  
 פְּלָלָן לְפִי טְעָרִי תְּזִנְיָנְדָהָי וְלִזְלָלָוּ לִי מְרָצָהִי נְלָל מְטוּלָה הַרְחָ  
 עַחֲדָה נְהָתָה לְסָקָל הַיְמָס לְהָ מְלָגָה מְכָזָנוּוּ וְלִמְרָךְ כָּלִי אַקְרָה אַעֲבוּלִי  
 פִּיגָּנָלָמָה כְּלָדָה קְרָהָנִי מִן הַצִּיםָּס מִפְּרִים וּמִפְּרִים סְפִּירִים וּמִפְּרִים  
 כְּחַכְמָלִוּ . וַיְהִי כָּלָדָה כְּגִינְנוּ הַכְּנָאָתָשׁ לְהָדָס קְפָטָלִי וְקָרָחָ הוּאָתָ  
 בְּלָרָה הַתְּמָנָה וְיִחְדָּה לְזָהָר וְיִצְלָחָ מִידָּיו לְחַחְצָהִי עַל זָלָחָ וְרָס וְהַקָּרָ  
 אַלְמָבָג עַל וְגַרְיָה וְחַיְינָוּ זָלָחָ נְפָטוּ וְוִיכָס לְמִתְּחַנְתָּה וְיִכְּזָבָב גְּלָנוּ  
 מְלָאָר מְזַהְתָּלָרָה הַחַגָּדָה לְמַחְנָקָה זְלִימָהִיָּה נְלָמָד הַסְּמָהָוִס הַאָדָ  
 בְּסָס יְאַדְלָל יְמָנָה מַהָּדָי קָלָנוּ חַפְלָהָה תְּזַהְוָהָלִי נְמָהָה הַזָּהָה  
 חַנְאוּדָה וְיִמְלָחָה לְלִיכְטָבָלָהָה סָלָבָזָה וְלִמְלָחָה לְאַיְמָה כָּנָה גַּמְיָה צָלָחָ  
 נְכָסָה לְחַזְלָה אַזְרָה וְמַלְלָה הַצְוָה וְצְנָהָה הַתְּכָסָה . וְזַגְבָּעָה כְּמַחְבָּ  
 לְאַזְנָהָזָה וְמַחְזָה נְפָנָחָה אַמְלָקָה קִרְיָה לְזָהָה תְּמָהָה לְיִהּוּתָה צִצְלָחָה  
 שְׁלַתְּגָרָנָה קִנְיָל בְּזַיְמָלָנָה נְקַעַטָּמִי דְגַרְגָּלָקָה וְזָהָבָה וְזָהָבָה  
 יְסָבָה

# ספר מעשה הרוח

כל פיס התקבטו כל הקבוי הנער והכית לסת העט נחאננה והחויז  
לדרכו נמייקו ולו תקרזוקו כיון כל קוזמין נרחלונה וטומו סגע  
ייעס אמר לו והרי יוס טבייני היה שמתה מחר לו וכי כל סמיהה לחם  
מקיימים וכמה לדורך ענה כי חזן ה' געליכם ודריך אתהען גס  
צנתה לאן אל תדרשו ורשותה לאן כל הייס חרבנו נכליקות ותחוויט  
ונכיהו ותס לץ חצצון דשו כי עוזר על יוצאי זמאן גוזח קאות  
ונפרט רעב כל מזומה חדת היט נאד ורונו יוכלו והארון אפלומו לא  
יניה עמנס בזב חצנין מלואו ונבדר זה למ' גוזר פליכס נדרס ונזי  
והה להס קיה נינייס קדריך גאוור וקוזח מה מגלה הלו מלוך קוט  
לודר לופח לא פה לאן הדרים הא' . נס הכלג זבדיו לתר ני  
רני יתואנג חל גוס נקי יוזע נמעין האצעת הרוחות והצדים מהה  
תקnell מה' דוד חל מוגרמי רנו סאהיר יריל צאים ומנס ונקי וזה הווע  
חולמיין זיס יודה יטול לרפהה זאת פ' הגפה הא' . וחדך  
טמפלין דיזח גור קרא' פ' מודס קלטו על העטפריט סס אלין יגלו זבר  
מייפוי כנוזו וכגנו למידס זדרר כרומ ולו למ' למדין אל יס ונתגןל  
ההדרים ולן הוכרח גנס הול למוות ווואדים ה' רוח נאלו נקלל  
על זאה' קיל זגה ערליך אנטיס קדריקס ויחוך נך זלה' נו זח רטול זבב  
הרוח לומד כי כרום האנד עימור נכל יס זיא' כל מעלה וממדים  
אחותו וגנ' האמנס עשו על מה עצה : ע'כ

## סיפור דני קזנאנטינ' יע'ט'

**הר'ב** נזקן הר' מזקה קפמאלוי ז' לאחד מה מסוחרים רלאטה  
כאלטיה החוגר זאוביינו זולטן מהמר זדרו'ן על כסא  
דין כי זמה יסנו כס' זוח למאכט כמו זקלס זקלמו נסיטור זלטן  
מחאה : וויה ריבע ניטר זונין הא' אל הנחל הנזון מואר'י קולן זלה' ז  
מאנכת הלאמץין זק'ה גס כן גחן מלך געמי המך וואדים ז  
ויקאנ'ו

# סיפור רבן קושט מא

שׁאַיְלָה לִי טוֹבֵד וּמַפְקֵד לְעֵד עֲשֵׂת צַדִּיק לְהַקְיָה לְחַמֵּד וְעַתָּה יַקְנֵן  
לְחַזִּין גְּנַדְכָּה גְּזֻלָּה מִיד עַנְדֵיךְ לְסֵם וּרְשֵׁת אַלְמָךְ וּטוֹבֵד וּמַפְקֵד  
וְעַתָּמָה כְּמֶנֶךְ עַל הַלְּבָגָן סָהָל הַתְּוִסְמָן וְצָנָר וְיַזְמָר גְּנַדְכָּה נָנוֹ  
לְגַנְמָס טוֹטָח וּמִרְגָּלִיות סָסֶם קָעַנְיָה הַכְּמוֹת וְרַכְבִּי סָצָוָת וּפְתַחַת חַתָּם  
הַלְּרָבָגָן וּוּנְיכִיל מַסְפָּט אַפְּטִיטִי לְחַדְךָ קָטָן וְיַדְךָ לְחַדְךָ עַל כְּמַתָּמָה  
בְּזַוְלָת וּלְמַר חַדְךָ עַל רְזִוָּה מִיכָּה שָׁנָס לְיַהְוֵה הַעֲרָל בְּגָאוֹת מַהְכָּל נִי  
לְעַלְמָה לִי טָזְפִּיטִי לְחַדְךָ לְמַחְקָה נִי וּירְחָה לְמַחְקָה כְּנַעַמְפִינְיָה לְכָל אַזְנָה  
וּעַבְדָּיו וּקְמָה דְּלֹחָן חַמְתָּה חַזְוָלָה צָלָעָה וּמַחְדָּר כְּמֶנֶךְ לְעַמוֹּה הַכְּנִינָה  
לְכָס כְּלָקָה נִי גְּנוֹנוֹ זָיִמִיס נִזְקָומָה גְּלָלוֹי לְמַלְכָה יְעַן סָלָה הַהְזָבָבִי  
לְכָלָס וּנְיכִי בְּזָס הַגְּנִיּוֹתָבָה הַרְבָּה עַל הַגְּנָבָה כְּמַעֲבָב וּבְלָהָה תְּחִדְיוֹ כְּמֶנֶךְ  
הַחַדְרָה וּסְפָרָלָה עַל חַכְלָה הַדְּרָנִירָה הַהְלָה וְהַדְּלָה לוֹ זָהָה גַּטְאָפִיְּמִי  
וּמִתוֹרָן הַחַס נִמְכָחָה כְּגַלְלָה כִּי מַהְבֵּיתָה לוֹ וּמַחְאָר נִוְהָנִי כְּמֶנֶךְ  
שְׁאַעֲמָה כִּי תְּחַטְּפָה וְקָסָס וּמֶלֶךְ לְהַדִּיר חַמָּה לְהַלְּאָמָת צָחָךְ לְךָ וּמַהְמָמָרוֹ  
מִגְּאַךְ וּעַנְדִּיךְ וּמַחְמָר לְהַזְמָרָה כְּנוֹכוֹיְלָמָר סְדִינָה הַמְּטָמָט לְנִזְרָקָה  
זְהַזְתָּה כָּל כָּכָבָה וּסְבָב וְהַגְּנִיסָּה כְּוּנוֹת וּמְרָגְלִות זְנַעַלְמָס אַחֲדָה מִיְּהָלָךְ  
צָלָח נָוְמוֹן וְהַזְוָה צָלָח נְהַרְוָנִי וְנְדַרְנָא צָלָח נְגַלְלָה נְיַחַד יְלָךְ  
לְזַהְמִי לְטוֹר זְיַד לְגַבְיָה לוֹ יְלָךְ נִמְקָהָס הַיּוֹתָר רְעֵשָׁה וְזַחַת וְלָהָת גַּטְאָפִיְּמִי  
מְהַחְרָק וּוּרְיָהָנוֹ כָּל מִיְּמִיחּוֹת רְעֵשָׁה יִגְזָה אַגְּרָיָה גְּנִיםָה וּגְזַחַת חַגְנָמָה  
זְוַלְלִים לְחוֹזָה נִמְקָהָס חַיָּה רְעֵשָׁה וְלָךְ לְחוֹזָה מְזַחְלִי נִפְאָז הַמֶּלֶךְ נְלוֹן  
פְּלָלוֹ וְיַסְכִּימוֹ נְמִיקָּד וּמִמְּלָחוֹה חַתְּהַקְוָתָה הַיְנִירִים לְיִנְרִיס וּכְלָאָר דְּהָה  
כְּאַלְקָנָה חַמְתָּה הַדָּבָר אֲשֶׁר לְהַזְלִיקִי סְדָל וְזַהְמָר נְרוֹךְ הַגְּמָה לִי הַדָּבָר  
מְתַנְלָה מִקְמוֹת כָּל מִזְהָה הַזְקָוָה זָהָה •

שׁוֹב

פָּנֵס צַי לְיַרְעָמָנָס נִמְגָה צָלָה הַמֶּלֶךְ מִלְּאָזָה נָנוֹ נִים  
דָּק נִמְתָּח וְכָלָעָר מִתְעָנֵרָה נִמְגָה צָלָה הַמֶּלֶךְ מִלְּאָזָה נָנוֹ  
זְעִי וְדָלָא נִפְעָב הַזְוָה לְסֵס הַזְוָה הַלְּחָטָה נִמְלָה וְיַחְמָר לְהַ  
סְמִמְעָה כְּדָס נְהַגְּרָה נִמְגָה וְסָלָה נְהַגְּרָה לְחַזְיָה מִילָּחָה וְגָנוֹי' נְהַגְּרָה  
בְּלַדְנִירָה גְּלָנָה וְתַחְלָעָה פְּקָעָונָה נִמְגָה מִתְּחָנָה נִמְגָה לְתַחְמָר  
נָה

## ט'פור ר' רבני קושט

קָסֶף וְקָנָן בְּלֹא נִיּוֹם וְלֹא יוֹכֵל עַזְבֵּל נְדָחָת וְלֹכֶד כִּי לְמַר פָּנִים יְקָרָה  
 אֲפָן כְּנָרֶךְ הַדָּבָר הַזֶּה כְּלָל וְיִתְהַלֵּל תְּחִילָה שִׁיטָּמָה חַח נַמְּטָה  
 שְׁחַחְיוֹ וְהַלְּבָד יְקָנֵל עַלְיוֹ הַתְּבָנָה כְּנָנוֹ וְיִמְצָא כְּרָנָר בְּנָעַנְיָה הַמֶּלֶךְ וְהַסְּרִירָה  
 וְעַלְמָה הַתְּבָנָה כְּדָבָר עַם מַלְאָכִי הַמֶּלֶךְ לְקוֹנְכָטָה וְכָנוֹלוֹ סְסָמָחָה כְּנִיתָה  
 כְּרָנָר יְקָסֶפְּלָאָלִי וְיִחְמָולָל עַלְיוֹ וְיִנְדַּר לְחוֹן טֻנוֹת וְגַעַס נָוֶה  
 וְעַלְמָה וְכְסָזָן וְמַרְמָה וְלַדְרוֹתָהוּ חַרְוָתָה חַמְּדוֹת נַחַנָּה לוּ מִתְּחַת הַמֶּלֶךְ זְנָר  
 יְוִשְׁׂתָה נִזְמוֹנוֹ כָּל הַיּוֹמִיט אֲזָר מִזְיָּאָב סְסָמָחָה כְּרָנָר וְלֹהֶד כְּרָנָר  
 הַכְּלִימָנוֹ נִפְזָר וְלֹהֶר לֹו הַדָּבָר לְנִיקָּר יְנִכְרֵת עַלְיוֹ כְּנָנוֹס וְיִתְהַלֵּל הַלְּבָד  
 וְחַיָּב לְחַיָּה סְלָחָה נְסָמָה וְזָהָב הַקְּרִיאָה הַתְּבָנָה כְּמַה  
 בְּלִרְצָן קְמָה וּנוֹרָה עַמְּשָׁה מִי סְלָמָתָה וְזָהָב הַקְּרִיאָה הַתְּבָנָה  
 מְהַזְּבָה נִמְתַּחַת חַלְקָה וּעַסְפָּה כָּל וְהַלְּבָד מִחְרוֹן הַפְּנִים עַד  
 מְהַזְּבָה לְנִמְזָר עַלְיוֹ זְקָרָה הַתְּבָנָה כְּנָנוֹי וְנִתְחַבֵּב עַלְיוֹ  
 שָׁלָא נִיחַנָּה לְנִכְתָּב וְזָהָב קְרִיאָת מְגָנָּבָרִים הַדָּבָר דָּבָר  
 קְלָוָן זָלָחָי נִפְזָוָחָה תְּבָנָה זָלָחָי פְּלָמָּאָר כָּל כָּךְ נִגְיָאָה קְרִיאָתָי זָמָּס  
 יְהִמְרָה לִי צָדוֹס קְרִיאָת הַסְּנָאָתָה שָׁלָא קְלָוָן זָלָחָי זָמָּס  
 מְסָס וְחַזְוִיָּה גְּלָנְגִּיזָה זָמָּס עַלְיוֹ זָלָחָי זָלָחָי .

### וְיִמְתָּ

מְהַזְּבָה עַכְדָּה כְּרָנָר זְקָרָה וְצָבָע יְמִיסָּה כָּל מְעַדָּה תְּחַשׁ  
 וְלֹהֶר בְּלָלוֹ הַמֶּלֶךְ הַלְּבָד כָּס כְּחוֹלָס נִסְמָר סְלָטָה  
 מְחַמֵּד . וְלֹמְדָיו כְּרָנָר לְלִיה פְּרִים דְּמַחְקָרִים מְזָהָר וְעַזְבָּה  
 צִיכָּב עַל הַכְּסָחָה וְעַפְתָּה הַתְּבָנָה יְדָרָה . וְהַיָּה מְיוֹעָנָה הַמֶּלֶךְ מִירָבָה  
 וְרוֹבָן אֲלָנוֹ וְזָהָב חַמְּה לְהַלְּיָה כְּלָהָדָה דָּבָר נְוִיָּה  
 מְחַמֵּד מֶלֶךְ הַחֹגְרוֹן וּנְיִמְתָּאָה מֶלֶךְ כְּמוֹרִיאָה אֲצָדָה הַתְּבָנָה כְּמוֹ  
 שְׁקָדָס הַגָּלָט נִסְמָר וְיִכְתָּחַזְתָּה כָּרִית צָמָס וְיִלְחַם הַמֶּלֶךְ מִזְמָתָה  
 רְנוֹתָה מְלֹנִים טָוָתָה וְמְגָלִיות רְבָכָר הַמֶּנֶד נְדִיעָמָתָה  
 וְהַבָּתָה נְתָוָה וְזָהָב גְּסָכָן אַלְחָד דִּימְעָרִי לְחַזְמָה זְרָבָהָה וְאַלְחָד סְנָר .  
 וְחַזְמָה זְרָבָהָה וְחַזְמָה זְרָבָהָה וְחַזְמָה זְרָבָהָה  
 שְׁמָם הַתְּבָנָה זְרָבָהָה זְרָבָהָה זְרָבָהָה זְרָבָהָה זְרָבָהָה זְרָבָהָה

גָּגָע

# סיפור רבניךו שט

מג

איס וגהלה כיה להזע נעני המלך והאריס יהוח זקן וגאנע ימיט  
וילדיו לא קס כמושה ומתרטט המהבר . והוא זל תבר ספר שלנות  
והאונות וניחוריס על רצ'ין זל .

ולאחר

ימיט הא חלמי חנס אודה נקונטוטין' וחזר לשו  
יעמיט הלויסוכ דה זאו עבד לסליס ליטמי' .

ומינס היה למשקה ולמחדור ליאדרל נעה דרכם ונטל מעליית  
כמה בווירוח קשת ורעת ער כי קידל על עזמו וגס במחנן אלה  
לכט נני ישתול נחמר ונש רשת ליזס רעב ופירע זול ואה בטוק  
על עזמו כי הנק'ה עצה מהו רצעמיה לאגין על נס נני יאטאל  
ניזס רעב .

ונח' זור

לענימיט ה'ר לחין נר לחני ה'ר יתק נר זמואל  
ה'ר חאד נד יתק נאכן ה'ר חנדראס זעניט ה'ר  
הנרט יוזאלמי ה'ר יתק קולדו געל חולדות יתק . ה'ר זמואל  
הקלון הלי ה'ר יתק חזון : לנו ה'ז מינפל ספר . ה'ר  
ולאי יפסאלל בעל דבי חלייא וסאל ספר דידי האיט ולאמ' מלכיס  
ומלחחותיהם חד מעתן לקטמי צאים אלצה נרגנרט . ה'ר זמואל  
יפה געל ספר יפה חזון ויפה מריה עס יפה עוים ומונרווי .  
ס'ר חלייא ז' חיס חזון טוב לגענו נהורח אאה וספר זלחת חזון .  
ה'ר יוסף ממהלמי געל צ'ת וספר זמת פגמ' דודזיט על ההדרה .  
ה'ר מאה לזרה ה'ר מירכי הכהן ה'ר חז' הכהן ה'ר זמואל קרייל  
ס'ר אלמה קהלו בנ הנחן מוד' יקלו זומנה מעומת גל מזימת גיטין  
וחליות . ה'ר חז' חנוי ה'ר חלייא הלי ה'ר חנרכס ז' ג'המיאל .  
ה'ר זמואל טבח : ה'ר בカリיל חלייא ה'ר חלעד ז' מאיילס ה'ר  
ינתק לאכמי ה'ר ירמיה מוויזנטען ה'ר יחליל נלטן ה'ר זמואל  
ז' זיליטיד ה'ר יוסף הכהן : ה'ר יוסטונג ז' יגיא . ה'ר חדרה  
חלגנרי . שאלחה לחייך נמעט פיו אגר חפלה לחץ כמו כתה  
אלמת ואיז בזיה עט לא מנגיס וכל ניגע מתחן נמלך ומקיים  
גמלך

# ספר רבני קושט

נה לAMILAH ללחריל כי נס והלך נחוחלד נס והיתה מפחית מלה  
מנענלה ותקיח המילאה לח הנת וחדר נסתה לו לא מקום אשר יתאננו  
ונשרת וחולנייף לח הנת לנו מזרע מזמין האסיט היוכחות לאיזו מיס  
וינארה לח האסיט לאזרע לנו יולד נס ויטמה סמהה בדולה ומברעת  
ומחמצתנו כוחותמן לאזרע ולזרע ימיט וימקה לח לנו הלאה לנת  
וחנן ותצלל להנץ מיקומה לאזרע מי עשה לה לח המרחה הווית  
וינוקט הדכר וימקה ולן תבנאה שיטיס נס אל המלך ויעמכו למספ' .  
וחזרע הלאה כלוחת לדוני המלך להי והלאה הזוחת ילומן נזם יהא  
מי י לרתי כן וקייח יליה נת ומרוץ פורה מגעהה ותקס נבחרה גלינה  
ותקח לח נמי מהזני וויחוך יבנה זכיננו כחיקה ולח נחה האסיננה  
חווחה כחיקי ותקס נסניך לכטס לח נמי מעטטו וכפעת נח וחלמך חחת  
המאטה לא לדוני כי היה נתה זהה בכני וחלה חומרת לאני וזה  
נתה . ויהי נסיך שמעו הארים וגאפטים לח הדרנים אלו מזו  
יענמה וירשינו לח האסיט והוא כל יוס הלאcis ונחותם למאפט ולו  
חallow מענה וילמר המלך לנדים לפני האסיטים והאדירים לנו לא  
להיה כי יהו יועציכל לאדר יזהיר לנו חטאנו ויכליש נסיך לפני  
הרכ בנוויל'ן שמלך וכל העט מג עליון אהברים ומכסגיים ומעס  
החרץ לאחוע חכימה הכרב צויה קמיספט ויסדרו טגענים לפני הרכ וינו  
הרכ להניאו צחי לאביזות זכות ויפות ומקיות רק יהו במדה ונמאקן  
וגמזרה ויעציריו חותם נסף מהזנום ויעזען וילמר לנו הרכ אל  
לחחת חמלוב ולהיה נסיכה לחץ ויעזען וילךך דקלו חותם נסף  
מחזנום פנה ציץ וויאזען לחטאלב אטחאטה כל לחח עס הלהקן  
ככלה מיחנרכו וילמר הרכ לא לחאת המאטתני לה לח הילד המלך  
וילקח לח נחך היה הלו ואל חמפני מגענילד ונלי וויאי היה עעלך .  
ויעמשו כל העט והאדירים וויסנניהם לח המאטט אשר שפט הרכ כי  
כחן טגען הדרני וויה נסיל לו כמה רחיזות ונחתם דרכיו כי חלב האמד כד  
מחאגה גאנגה וויה מיחמת חלקיים נסידן לענאות מספט ומלווה

# ספר פטירת הארי זל מג

ג'ורה פְּדַיָּו דְּבָנִיל וְפָרָא וְנְתָנִיל זֶמֶת הַלֵּן הַגְּדִירִים . וְסְרָגָנְתָּא  
 לְגַתְּחַת יַגְּגָאָר עֲנָלִי נְכָחָ וְדָס וְיַטְבָּ כְּעָנָן הַהְוָא וְיַעַל לְזָמִיס לְעַמִּיקָּס  
 אַתְּבָקָוט הַהְרָן נְמַתְּהָ קָהִיָּה וְיָהָיָה נְצָחָה תְּצִיחָה יְרָה פְּשָׁס לְחַדָּחָ שְׁפָנָן  
 הַהָּא וְיַגְּנָעָר נְוַהְרָב כְּנַדְלָה שָׂמָּה וְיַעַן וְיַהְמָּה לְרָב נְצָחָה תְּזִיחָה לְלֹעֲלָן  
 לְנָרָך לְפִי זְהָזָה אַטְבָּרָה הַגְּנִיט כְּפָנִין פְּמָעָל נְצָחָה לְחַדָּחָ וְהַזָּה מַעַן  
 הַעֲמִיר וְגַטְלָל הַגְּנוּרָה חַלְלָל כְּזָהָלָה הַאֲהָה פְּנִין פְּמָעָל נְצָחָה לְחַדָּחָ וְהַזָּה מַעַן  
 בְּחָלִי הַעֲמִיר וְדַרְגָּנִיס יְהָזָנִיס הַזָּהָמָה וְנְצָבָל כְּבָנוֹו מְתָמִיס לְוּלִים  
 מְפִרְיִיסִיס הַלְּחָמָה וְלָבָן מְנוּרָה בְּזָהָר וְמַתְּחָה נְיִי מְחַמָּה נְחָמָה  
 דְּסָוָלָט מְעוּלָט דָּס וְדָרָ מִיד נְגָלָה הַרְבָּה וְהַחֲמָה וְיַהְוָה אַרְכָּה לְהָדָה  
 אַכְּנָר מְחָזָס הַפְּתָחָה נְמַתְּחָה דָּס לְיָם מְעוּלָל אַסְמָלָה וְנְחָמָה מְחַעַסָּק  
 נְחָוָה וְסְדוּחָה תְּהָלִי יְגָעָן עַל הַרְבָּה וְלֹא נְחָנָד לֹא פְּתָחָה הַדָּבָר מִינּוּ  
 וְדָסָלָה תְּמַוחָת מְדָקִיס חַזְבָּד מְעוּלָס לְעֵדָשׁ מִיָּסָס נְרוּזָה לְלָקִים  
 יְזָס עַל הַהְרָן וַיְפִי נְכָגָעָן לְחוֹסְפָּה תְּמַחָת זִיטָנְפָרָט מְטָרָע זָהָה  
 עַרְחָלָן וְלְעַלְחָלָן דְּרָהָמָה וְלְעַלְחָלָן דְּרָהָמָה וְיַעַן כָּרָב יְהָמָה לְמַתָּה  
 לְמַעַן הַלְּחָמָרְוּ טִי נְפָרָה כִּי לֹא מִיחַן לִי רְשָׁת וְלֹא טְפָרָה וְלֹא  
 לְכָס אַתְּחַדְתָּמוּ דְּרָטָה בְּחָלָה וְלֹא יוּנְלִיל נְכָס . וְלְמִיחַות אַלְמָטָן הַהָּא  
 מִקְּפָרָב וְזָהָה לְמַמְפָט הַעֲמָגָן מִיאָדָה לֹא קָגָלָן אַגְּנָתָה וְיִתְמָרָה  
 גַּו עַד אַפְּרִיךְ זָוִיהָי כְּבָלָה עַלְיָה בְּגַיְהָה לְפָרָת אַהֲרָן הַגָּהָה כְּנָדָה וְזָהָה  
 פְּנָאָסִים עַלְיָה הַפְּגִיאָה נִי לְפָרָה וְלֹא זָמָחָה סְקָלִי וְעַמָּה דָּשָׁה לְכָס  
 אַעֲנָהָה נְגָה עַלְיָה בְּגַיְהָה אַלְמָלָק כְּוֹתָה הַאֲהָה מִפְּנֵי אַגְּלָיוּתָה לְלֹא  
 אַגְּמָלָס וּמַעַיר לֹא מִלְּלִי אָמִיס וְהָרָן אַזְמָעָמָה לֹאָזָמָעָמָה אַסְלָקָה תְּהָלָקָה  
 דְּלָהָב הַלְּהָיָה הַלְּחָמָס כְּלָהָיָה מִתְּהָיָה . וְכְאַלְעָגָע הַגְּדָרִים דָּס וְהָ  
 גַּגְלָה וְלְרָסְטָהָיִהָה דָּס נְזָהָר מִקְּעָן וְיַהְעָטָר אַסְמָס לְחַלְלָה וְיַכְּדָה כְּבָה  
 גַּחְלָב וְיַהְלָמָרְוּ מִי יְהָיָה מִתְּהָמָם קָדָס צָרָהָה שְׁלָקָה תְּמַמָּה תְּהָרָן בְּלָקִים  
 לוּ וְיַהְרָר אַרְכָּלְבָּרִים דָּס לְכָס אָן הַכְּמָתָה תְּהָיָה וְמַבְּנִי בְּגָמִיס מִתָּהָ  
 וְיַחְפָּר לְכָס הַזָּהָר טָהָרָה קָדָס שְׁלָמָלָק מַכָּס . הַזָּהָרָן לְכָס וְהַבָּ  
 סְגָר וְזָהָקָן חַדְיִים בְּגַתְּהָן לְגָאָס וְלְמָגָן כְּלָהָא וְמַהָּא קָדָה לְהָדָה נְפָגִי

ונְגָמִים

## ספר רבני קושט

במלוךיו היו כנו מלכת . ה' ר' נזיר ז' עיטה נעל מקד דקה  
 זהה פירוט נעל שיר האבירים . ה' ר' נזיר ז' חיס . ה' ר' ילווה ל' ז'  
 ועיס ה' ר' אונגרט ארניט הינה ה' ר' הילן קפינו ה' ר' מטה ז' אבוי .  
 ה' ר' נזיר ז' אבוי . ה' ר' יוסף ז' אבג' י' ה' ר' יתקין ליספליאו קדופח .  
 ה' ר' נזיר ז' אבג' : וופער נירוטיס חוכ'ג . ה' ר' יתקין נר שאון .  
 ה' ר' מטה לאנטון ה' ר' חיליה חייני ה' ר' מליר יתקין . ה' ר' הלינץ  
 ז' שאון ה' ר' יפער מטרמי : ה' ר' ילווע נונצאנט נעל דס ילווע  
 על תלמוד ירוזלמי . ה' ר' חיים ז' לילוי נעל פמיה וגיה  
 חז' ליכף וקאנץ עעל טורייס . ה' ר' מטה נונצאנט נעל פמיה וגיה  
 כפר שלות וחתנות . ה' ר' חיים ז' לילוי נעל פמיה וגיה אנטן  
 על רניט ירוזט נעל חז' וטה . ה' ר' מטה לה'ג' נעסיס : ה' ר' יוחנן  
 הכהן הקטן . ה' אדר נ' ר' הילן הווין ר' שפט טיגטן סלייס . ה' ר' יוכ  
 פועל נדר אונין ה' ר' זלמה ז' מודך ה' ר' נקיס חביב' ה' ר' הילדה ז' אבוי  
 ה' ר' מאיר ז' גוטון ה' ר' אמל' הילוי ה' ר' זמול' עהילה ומיח' ז' אומץ  
 גאנט' גאנט' ז' במת חוכ'ג ה' ר' כלב זמול' . ה' ר' יוסף ז' איסקלטן ט'  
 רלה ז' יוכ'ג ה' ר' אונרט ליספליאו ה' ר' מיכל הכהן . ה' ר' זלמה  
 הילדה הכהן . ה' ר' גטמן אלמד . ה' ר' יוחשע עורייח : ה' ר' מאיר ז'  
 נספח : ע'כ

מעשה הארכ'ה ר' טרייך זלה'ה כה'ד קדרנו ימו נמות

**והיה** כוֹס הַאֲחָת כְּיֻת אֶרכְן הַוְּרָא לְאַת סְחוֹת כְּחוֹרָה וַיַּכְתֵּב  
 אַגְּבָרִיכְוִידָלְוִוְחָךְ וַהֲפָלָה וַעֲדֵין חַי הַיִם הַיָּה וַיַּפְלֵל  
 בְּדִמְרָכְעַמְסָס וַיַּהַי כְּמוֹ שָׁנָה וַיַּהַי עַגְרָלְמְבָהָס עַנְן חַזְקָר מִלְדָה וַיַּגְנֵן  
 כְּדָבָר וַיַּהַמֵּד לְאַזְנָוָס לְמַר ה' נְרַצְעָנִיס לְמַה חַלְךְ וַיַּמְנַן זַיְהָמָר כְּגַנְגָן  
 זַיְהָנָה סָמֶת דִּיחָבָגְנִיס וַיַּהַי נְרִי פַּחַקְתָּא מִתְחַזְקָן לַיְלָל מְגַפְתָּא ט'  
 דְּמַיְהָיְהָאַדְלָה וַיַּגְעַר טַהַדְנוּיְהָמָר לוֹ נְרַחְמָה נְרַחְקָט אַגְּמָלָה  
 הַגְּוֹרָס

# סיפור פטירתה ארי זל מרד

ג' פמיארן חמר לו זר ל' גליר נני חייס ליר מחרט מארן כל מה  
 הטענה כי חיין צלעון ביטש המות ועיה בגי זב לא פמי וסאל מה שטרנה  
 מהני קולס כסחלה קוה פהט חחרט בהר נך למא לער טהנתה לח' כל  
 הספיקת דיט לך וכל לאר מתקפה נו עב'זא התייה מלהקלפל עני  
 מ' ל' וועל אסדר נר' ח' החזיק נו ונסקו וכרכו כרכא מיווחה למיינץ  
 נאמחו וג'וב נחנרטש דאנגע למפנו והו' יאכ' על המונה וויאס להמר  
 האה' ר' קיה בלוט נמיינץ אוכ'ז אטילך ובבגנו נטוד זה ג'זה וויאס חוטו  
 אונז' בענג'ול חד' לאמור עמאקס'ו אונגה' לבס' ר'זון מה צלח' מיחן ר'זות  
 בענאות חולות עכוז'ו ה'ז'ו נכה'ז' ק'ח'ז' מ' תורת חי'ס נקדנו ומחד  
 הא' חורה כי ענבר נלמעו הא' נ'ו'ז'ח' פ'ז' ודר'ס נאט' סוחה' ר'זין  
 וכ'א'קע' האדר'ס פתח עגיונמ'יכל נ dred'ג' פ'ז'ת הנית' וולמר חנרי  
 מה טוב ומ'ה נג'יס קיוס ק'ז'יאד' ק'נ'ית' הו' מל' חד' חיין  
 מ'ק'ס'ל'ה'ז'ח' למ'ג'נו' גראנ'ר' ק'ז'ה'ול' המ'ת'ינ'ק'ות' חד' נרא'יע' נ'ג'נו'  
 הא'ק'ז'ים נ'ז'ו' ל'ק'ה'ז' אומ'ל'ה'ז' הא'ת'ז'ן' מ'כ'פ' ומל'ס' נ'ד'ז'ס' ל'ל'ו'ז'  
 מא'ח'י עד' מ'ק'ז'ה' ק'ר'ה'ז'ו' ל'ז'ו' חד' י'ק'ה'ז' נ'ת'ק'ה'ז' ה'ל' ח'מ'ה'ז' ס'ז'ה'ז'  
 או'ט'מ'ה'ז' א'ג'ע' נ'ז'ה'ז' הא'נ'ר'ס' י'ק'ג'ק'ו' נ'ר'ח'צ'ז' ו'ז'ה'ז' ק'ד'ז'ה'ז' ה'ל'  
 י'ס'כ'ל'ו'ק'ז'ז' נ'ב'ז'ה'ז' כ'מ'ג'ן' א'ל'ז' י'ל'י'ק'ו' ח'ז'ה'ז' ל'כ'ז'ה'ז' הט'נ'ג'ה'ז'  
 או'ז'ה'ז' פ'ז'ז' . ו'ז'ה'ז' נ'ד'כ'ז'ו' ו'נ'ר'ס' ה'ל' ח'ז'ט' ו'ר'ה'ז' ס'ס' ל'מ'ד'ז'י' כ'כ'ן  
 ש'ו'יד' ח'מ'ר' לו' מ'ק'ד' ו'ז'ה'ז' נ'ך' ח'ז'ה'ז' צ'ל'ז'ז' ר'ג'ע' ל'י'ק'ה'ז' נ'צ'ז' .  
 ו'ג'ל'ז'ז' מ'ס'מ'ז' ו'ז'ה'ז' ק'ז'ז' ז'ז' ז'ז' נ'ז'ה'ז' ע'יט' ו'ל'א'ס' ל'ז'ה'ז' ו'ל'ז'  
 נ'ז'ה'ז' פ'ז'ו' כ'ס'ל'ר' מ'ז'ז' א'ל'ה'ז' פ'ז'ו' מ'ל'י'רו'ז' כ'ז'א'ס' נ'ג'ט'רו'ז' ז'ז'  
 ט'ל'ו'ל' א'ת'נ'ר'ס' ו'צ'ל' ס'ה'ב'מ'ז' ז'ז' ס'ס' ל'ה'ז' ז'ג'נו' נ'כ'ק'ה'ז' ב'ז'ו'ל'  
 עד' צ'צ'ה'ז' א'ע'מ'ס' ז'ז' ס'ס' ל'ה'ז' ז'ג'נו' נ'ה'פ'ר' נ'ז'ה'ז'  
 ז'ו'ע'מ'ק' ז'ז' ז'ז' ר'ג'ג' י'צ'ה'ז' ו'ס'ד'ז' ז'ז' ז'ז' מ'ח'ז'ז' ז'ז'  
 ט'ז'ז' ז'ז' נ'ג'מ'ס' ו'ז'ט'ס'ק'ו' נ'ר'ח'צ'ז' ז'ז' א'ז'צ'ז' נ'ג'ר'ס' י'ו'ר' מ'ן' המ'ס'  
 י'ז'ה'ז' ז'ז' מ'ז'ל'י'ס' ג'ל'ז' ו'ז'ה'ז' ק'ר'ח'צ'ז' ב'ז'ו'ל' ג'ו'ל'י'ק'ו' ז'ז' נ'ז'ה'ז' ק'ט'ל'ה'  
 ז'ק' ק'ה'ז' ז'ז' נ'ר'ג'ג' נ'ז'ג'ג' המ'ו'ל' ג'ל'ז' ז'ז' ק'ט'ג'ג'ה'ז' ז'ז' ז'ז' ד'ז'ת' ז'ז'  
 ק'ה'ז' ז'ז'

## סיפור פטירת הארי זל

עקרה והחנרים היו יוצאים לפיזרכ וחלו רודס להם סוחה עזה  
מה כלנו מלה לתרנויות ותומריחס וכניליס ראלטומים . וס"ה נל כי  
כח ציו לעבוגו נחו חצר מפה להב הרים בטולה עד לב האמיזות  
דבוי קורא נמייחן מסינויויס לך פריך ס"ע דבוי הרים רזק  
מלוחו חצר למאות עילך ליר יכם נסס ווחטו דרכ נטמות בחילוט  
וזהמר לו רצע נרחלך מכליין לנו ליה מלה כהן זה מאה מקרת  
לעמים ולטף ד'חדשים וכנה קטופה נין הרים והניש הניזו לאח'ז'  
ונמץ הדר נר אתקוטטו חתדים וזה עס זה וס' נטה נימה נימה  
שלוט וחומר להט דענו לנש אכל מען שאהנה ולחזה נימיכס חיון בטן  
ומקטרב יכול לעאות עטם רעה כי כ'ומלוכי גארה דמריס הולע  
מכל מוקחות תחוורו להתקופט וטעלכס אמרה תהיר נלהזרה וגאנט  
בלי רעת כסיכון נדעלאס ונפלה קטופה נין הגריס יס אפי' פל  
אשמע קולס למרחוק ולעת ערבי יט' הרב נס החנרים לקנל שט  
כמגנו ונחזרתו יש' להחפלל חפלא ערכית נטממת גודל ונפensis  
זועפות ולחדר במיר הפלח ערכית כלו החנרים ו煦רו לו רנית מה  
הלוון החפלל ערייה נפensis ועיפוי מה צוין כן מהגנו חמר להט  
מן דריהתי למ' געה קבצת סחח ולח' פמק זה נס חמס ומלאנס  
הסמו מכליין רטקה זמיחן לו ראת לאליט ני ווה לא היה חלוד נציגל  
בקטואה באיה נימיכס הייס אכל מען שאהה אלוס נימיכס חיון סט  
מקטרבquia יכול לקטרב . ונמעט ימיס כן היה אדר' ז' לחלה חת  
חוליו חוליו המגפה חד נא מכך ניזינה אל עטלה . ויהינאלט  
בירך לחנרים כל חד מטה נרכחה דרךיא לנו כמי נז' נטמאו וארחו  
נוך היה אם עממת נצעת קנייה כי היה אונך עס האס וויאנmiss  
חנית הנטמת לבית הנטמת להחפלל נל ה'ב ווארן צול' לחנרים מה  
האר' דרכ' ז' זמ' זריך לברכו נסס ולסמור חת' ידי עליו כי מה שאיז  
נעזה עכשה לא כבגיל זה יכול לוטל הנייה כי מיזגודה זאת עמה  
ספנעה איז' קפאר לנעלם لكن' בלוז חדיזוון עז' הגריס וגאנט

לפעמי

ו' כ' ז' ת' 198

vidt ZfHB 1984 VIII 190-3  
zu Sambari's Chronik  
exemplarische

# ספר פטירת הארץ י

בז'ון הצעיר נתקלח עליך דוחו לנית בטבילה ושהן יתנו לך  
 עזמו ועתה הלהון כהוך סמים מודעך נקמה וקופה חזק האיך  
 מחי וסדרין רלאו ועיגל רפטים כבוגר ל'חויה כל השם ולחד נס  
 הלמזה גנויים יקרים והנדיעו לך בתונה כסיס והוליטו מנינו  
 לנית הנטה להלך וכנה עיר צאיו להמעה מריס נחרץ במל ציטר  
 ואפיו טביס אסיהו ונבו ופזר עלה רוחסכים כיו  
 אלמים יחפים וקיועי גניזום לאקסם צו וופר על רוחסכים  
 ט' נוכיס ותומרים חורה סקוזה נסבון ייחו צצי לך על הצלקח  
 מלך זה היורץ שצידך נסבון נצחים יתנו קיס מונפה ועתו  
 עד צנטנה ציוו להיזו נסבון נצחים וכח ותמר לח  
 דגשים הנטהות לנשאות נסבון חירלנו נרתת בשוטתי ולח'ז  
 עתפקיד צגון היזה הצלקח נסבון מטה ז' ונקז לאסיהו  
 משלו וקדשו בקדורת קמל נסבון מלני רנן והוד כלך אל  
 המנוח והניהם לחדרים וחכמי יש'ו נסבון יסידון צוטה  
 נסבון מעלתigen טבון וויל כל עמו יסבון נסבון מיל דרכ ותקה ומלה נסבון  
 נסבון למחטן צאו הגדול

חמן וכן ישי  
 רנן :

## תושלבע

כמיהו לנוית הפטום חי הצעיר כאמור נמלחת הקדש חנראס  
 נכתה לר' יהוה ליב יג'ז

כ' הטעטל הטעטל נמלחת קראט סצ'י המטה נסבון גאנ'יל יג'ז